京城日報
七月三十一日（火）
夕刊
編輯兼發行人 泉島吉治　印刷人 小川三之介
發行所 京城府太平通一丁目 合資會社 京城日報社

すき燒 鳥料理 水炊 喜久家 本町二丁目喜樂館橫 電本三八二番

米穀問題を中心に農村對策を樹立
愈よ山崎農相が乘出す
今後の手腕は注目

山崎農相

【東京電話】農林省の蠶絲應急對策は一兩日中に大藏省との間に成案を得る見込みとなつたが、山崎農相は之を以て蠶絲地方に對する臨時的應急策は一應打切り、今後は專ら米穀問題を中心として農村對策樹立を急ぐことゝなつた、斯くの如く山崎農相が夏秋蠶對策を繞つて全國的猛運動裡にこの決意を示すに至つたことは、岡田內閣の最も主要政策に對し、政府の目標とするところを明示するものとして多大の興味を以て見られて居る、而して山崎農相が今後米穀根本策の樹立に當つて如何なる新機軸を出すかは未知數であるが、米穀案の行詰まりの折柄先づ恒久對策に入るに先立つて、主眼の米穀問題に手を染めるに至つたことはそれだけ農村對策實行に一步を進めたものとして、農相今後の手腕に對しては各方面から多大の注目を惹いて居る

蠶繭應急對策に農林省の原案
三百餘萬圓を要求
金額の點で尚大藏省と折衝

【東京電話】未曾有の蠶絲業窮迫に直面し、蠶絲業者救濟の徹底的對策樹立のための臨時議會召集要求は日毎に熾烈となりつゝあり、そのまゝ放置するときは由々しき社會情勢を招來する恐れあるため農林省では第二豫備金支出により應急對策につき大藏當局と折衝中であるが、大藏省においては財政の重大なるに鑑み三十日迄に豫備金支出を承認するに至つた、右金額については何兩省の間に意見の一致を見ないので、八月二日齋藤首相の歸京するまで事務的折衝を進める段取りとなつて居り農林省原案は左の如きもので總額三百餘萬圓に達してゐる

一、夏秋蠶繭共同保管助成費　百二十萬圓
繭一貫匁に當り十五錢を助成八百萬貫の保管を目的とする外、別に九年度豫算二百六十五萬圓の助成費總額四十五萬圓を加へると總額百六十五萬圓となり、實際發賣の場合は一貫匁當二十錢の助成となる見込みである、而して條件は繭價三圓以下に暴落する場合とする豫定である

二、蠶絲業者組合助成費　百五十萬圓
蠶絲地方の蠶絲組合の內整理を要するもの四萬町步と見て內一萬五千町步を整理する目的で改植り桑園の補助をなし、これによつて節約せる桑園に現金收入の途を開く條件のもとに生產制限を實行する

三、自主的生產制限に關する經費　三十萬圓
自主的減產に關する人件費　二十萬圓

大藏省では陸軍の保管を飛ばし、これに關する經費百二十五萬圓、乘率八十萬圓を認め蠶絲業者の要求を容れ結局百萬圓を承認せんとするものであるが、農林省では之に對して更に原額を要求し、その點において完全な解決を見ず結局大藏省との折衝において百萬圓程度から妥結を見るところに落つく模樣である。かくて八月上旬には正式決定を見、蠶絲對策は八月中旬初秋蠶問題より實施されるであらう、尚農林省は自主的減產については徒らに大收穫に走ることは不利であるとの聲明的說明を發する方針である

山崎農相 夏秋蠶對策で首相と協議

【東京電話】山崎農相は三十一日閣議後岡田首相と會見、夏秋蠶對策は刻下の重大問題であるから、目下農林、大藏兩省において事務的折衝を行つてゐるがいづれ決定次第閣議に諮る旨を述べ、これが對策につき種々重要協議を遂げた

水害の救濟復舊に遺憾なきを期せ
宇垣總督から訓示
けふの本府局長會議

本府定例局長會議は卅一日午前九時から第三會議室に開催、渡邊農林局長から旱魃被害および植物方法研究水利組合被害および應急對策に根本對策を述べたが、根本對策は土木工事と協力して行はねばならぬことを陳述
次に渡邊學務局長から水害救濟義金割當增額、吉田鐵道局長より復舊狀況を述べ最後に宇垣總督から
昨年も水害に際しては畏き邊りより御內帑金を賜り、更上に於しては畏心御救濟公申上ぐることを奏上しましたが、本年またこの大水害に見まはれ誠に相濟まぬ次第であります、救濟復舊には、各員一層努力して遺憾なきやうしなければなりませぬ
と訓示し、同十一時散會した

蘭印商人間に早くも悲鳴
苦しまぎれの作戰も自繩自縛に陷る

【バタヴイア卅日發聯合】强硬な蘭印側の措置に對し、在蘭印邦商間には、當然と抗辯の聲高まり、結局邦商團結の組成を見るに至り、日本側の强硬な態度には蘭印側も意外な感にうたれてゐる、今回の措置は蘭印政府が要る本國政府の意嚮を受けて行はれたものでないと見られ、一方蘭印商間には今日迄蘭印が採つて來た措置の利益をあげてゐるのは日本品のみであつて、これが邦商の强硬な結束で輸入が閉されたので自ら首を絞める結果に陷るものとして早くも一部には

パ駐日和蘭公使來栖局長を訪問
輸入制限令問題に付
同局長が和蘭の反省を促す

【東京電話】日蘭會商は陶磁器輸入制限令實施に依りバタヴイアにおける交渉は依然停頓の狀態に陷つたので日蘭政府間打合せの結果主要問題については東京ヘーグ間の直接交渉に移すことになつたので、駐日オランダ公使パブスト氏は三十一日午前十一時十分外務省に來栖通商局長を訪問、本國政府の訓令に基き陶磁器輸入制限令實施の經過につき說明を繰返し諒解を求めたが、來栖通商局長は之に對し
右は會商中新制限令の發布を爲さざる旨の紳士協約に反するものなり
としてオランダ政府の反省を促がし
同令發布の理由として蘭印政府の發表せるものは全く同國政府の誤解に基くこと明かなれば、同令の撤回を望む
と述べ、更に
今後新制限令の實施を行はずとの確約を得るに非ざれば會商は決裂の止むなきに至るべし、而してその責は一にオランダ側にあり
と强調しオランダ政府の善處を促がし、會見一時間にして會談を終つた、この結果會商は當分東京ヘーグ間の直接交渉に移り、前途一層暗味を加へるものと見られるに至つた

高値と飯米不足に季節調節米を賣却
朝鮮米は百七十萬石

【東京電話】最近天候不順で本年の米作を益々悲觀狀態ならしめ、米價はさらに騰貴し三十一日の前場市場は二十七圓九十三錢、深川正米中米相場は二十七圓三十錢の新高値となり八月一日の新甫はさらに高値を示すものと見られる、一方米價高に消費高の暖追、地方飯米の不足現象は益々濃厚となれるため農林省は遂に、期前賣却解除に引續き內地米三十五萬石、朝鮮米百七十萬石の季節調節買上げの監理賣却を斷行する方針に決定した、尙季節調節米賣却條件は米價最低公定價格二十三圓三十錢の上位五分以上を上廻つた場合で、さらに農林省では期前賣却解除を行ふべきものとの解釋をとつてゐるので、現在では季節調節米の賣却條件の全部が揃つてゐる譯である

朝鮮軍異動
聯隊長のみでも二十數名に及ぶ

陸軍定期異動は明一日正式發令されることゝなつたが、朝鮮軍關係の分は待命を加へ聯隊長のみでも二十數名に及ぶ大異動であるが、その主なる者左の如くである

軍司令官 川島 大將　軍事參議官に
參謀次長 植田 中將　朝鮮軍司令官に
朝鮮憲兵隊司令官 岩佐 少將　關東軍憲兵隊司令官に
大阪憲兵隊長 難波 少將　朝鮮憲兵隊司令官に
平壤步兵第三十九旅團長 鷲尾 少將　待命
熊本步兵第十三聯隊長 齋井 大佐　步兵第三十九旅團長に（少將に進級）
羅南步兵卅八旅團長 太田 少將　待命
幼年學校長 伊丹 少將　步兵第三十八旅團長に
第二十師團高級副官 中井 中佐　龍山聯隊區司令官に（大佐に進級）
步兵第七十七聯隊長 畑中 大佐　待命
參謀本部々員 櫻井 中佐　步兵第七十七聯隊長に（大佐に進級）

尙右の外第十九師團參謀長中村少將は內地旅團長に榮轉しその後任に柳下步兵大佐が轉任の筈である

英伊海軍豫備會談
昨日英外務省で開催
滿足な成果を收む

【ロンドン卅日電通】英伊海軍豫備會談は三十日午前イギリス外務省に於て開催、イタリー側は駐英大使館海軍武官エメリ・デチアス大佐、イギリス側はデレアス少將、外務次官ロバートクレーギ氏出席し、會談は今秋再開の豫備會議の準備に當ることを中心とし午後も續開された

【ロンドン三十日電通】英伊海軍豫備會談は三十日午後もイギリス外務省に於て行はれた、來る十月より開催さるべき本格的會議の緒を作る意味に於て懇談裡に行はれたが、技術問題についてはなほ若干意見の對立を生じたので、イタリー代表が本國政府に請訓の上近く再會談を行ふこととなり、本日の會議を以て打切り極めて友好的に滿足すべき成果を收めた旨のコムミュニケが發表された

輸入割當制の權限 セ島知事にも附與

【ロンドン卅日電通】カンチフ・リスター植民大臣は三十日英下院に於て印度國民議會は他の英領植民地同樣、セイロン島知事に對しても綿織物輸入は割當制により調整する權限を附與する旨發表した

外相及農相から重要問題を報告
—けふの定例閣議

【東京電話】三十一日の定例閣議は午前十時十分より首相官邸で開催（藤井藏相旅行缺席）先づ岡田首相より西園寺公訪問に關し報告、次いで廣田外相より日蘭會商の經過につき
蘭領印度輸入制限は蘭印政府及び商人に於て、邦人輸入者が結束して利益を確保せんとする計畫ありとの誤解に基き今回の擧に出たもので、この點に關しては我方も極力誤解を一掃するため努力して居る
と述べ、更に北鐵讓渡交渉に關し報告した、次いで山崎農相より一般米作狀況に關し
七月十九日の報告に依れば近畿地方は稍良、東北、北海道、中國地方稍不良の模樣である
と述べ、更に夏秋蠶對策については目下大藏省と交渉中であり近日閣議に提出し來ると考へて居ると報告し午前十一時五十分散會した、蠶絲對策は藤井藏相歸京次第山崎農相と折衝し次回閣議に提出される見込みである

鮮滿スピードアップ協定 五龍背で開催

滿鮮中の鮮滿スピードアップ細目協定會議は、一日から三日間安東縣五龍背で行ふことに決定、卅一日夜京城驛發列車で鐵道局營業課から吉野旅客係長、吉村主任、吉野

森安、馬場の兩候補が愈よ馬を進む
猛烈な競爭は必然的
京畿道議補缺選擧

八月十一日京城府會から道議中の京畿道々議員一名を選擧することゝなり、既報の如く廿八日馬場氏が開城正太、大楠健治、隣田貞興氏等の應援で運動戰の火蓋を切つたが、一方森安敏暢氏は三十日夕刻近藤次郎、加納一米の兩氏に推薦され堂々立候補し、强敵馬場候補と正面から選擧戰を開始することになつた、從來府會に於ける兩派の勢力關係から猛烈な競爭は必然的で、更に森安派と同志關係にある濱田虎熊氏の一派は、かねて隣村忠助氏を推してゐたが、馬場、森安の兩氏出馬に依つて森安氏を友好的に援助し、一戰をまじへんとする形勢もあるので、今の所隣村氏の出馬は非常に困難視されてゐる、選擧は定員を突破したので、頗るヒヤステングダオートの激戰で朝鮮人側議員の投票の行方が頗る興味を持つて見られてゐる

伯國內閣顏觸

【神戸電話】三十日在神戸ブラジル總領事館着電、ブラジル國新憲法による新大統領ヴァルガス氏により組閣された第一次內閣の顏觸は左の如く決定せり

外務長官 スアレス
內務司法長官 ラエ
海軍長官 ギマラウエス
陸軍長官 モスコイロ
大藏長官 コスタ
航空長官 レイス
勞働長官 マガリヤンエス
農務長官 ブラーガ
文部衛生長官 カパネマ

陸軍次官更迭

【東京電話】八月一日附左の如く內閣より發令されることゝなつた
陸軍中將從四位勳二等功四級 橋本虎之助
任陸軍次官（一等）
依願免本官 陸軍次官 柳川 平助

尾田通譯官入城

南鮮水害と共にいち早く來鮮、拓務省慰問使として水害地の視察慰問中であつた通譯官尾田滿氏は、卅一日朝ひかりで入城朝鮮ホテルに投宿、直ちに本府を訪問打合せを行つた

總督、英極東艦隊司令長官らを招待

八月四日午後零時半から宇垣總督は英國極東艦隊司令長官海軍大將サー・エフ・シー・ドレーヤ氏外四名を倭城臺官邸に招待、午餐會を催すことゝなつた

送別會

伊達四雄、賀田直治兩氏發起の下に、今回異動の川島軍司令官、岩佐憲兵司令官外數氏を招待、八月二日午後一時から京城長谷川町公會堂で送別會を開催する、贊成者は一日正午迄に京城商工會議所庶務課に申込みのこと、會費は二圓

本府辭令（三十日附）

任朝鮮總督府道技師（七等） 本府全羅北道技手 塚田 淺夫
平安南道勤務を命ず
任朝鮮總督府道理事官（七等） 本府咸鏡南道郡屬 磯部 昌一
全羅北道在勤を命ず
本府鐵道局書記 遠藤 林器
同 桐橋 活二
任朝鮮總督府鐵道局副參事（七等） 朝鮮公立中學校教諭 西久保 伊六
任朝鮮公立中學校教諭（七等）
補京城中學校教諭
本府鐵道局副參事 古川 敬介
同 假屋 彥藏
本府鐵道局技師 小池 英吉
同 原 強元
同 大上 信一
同 大久保 淸
依願免本官 朝鮮產業技師 服部 直也
願により本職を免ず

—人—

◇江原道平壤燃料廠長（海軍少將） 廿日夜入城天眞樓
◇今井五介氏（貴族院議員） 廿日夜金剛山へ
◇八木彩霞氏 入城中の處三十一日朝鮮內外金剛山視察に出發
◇木田行務君（木田龍山署長令男） 病氣中のところ三十一日午前八時十七分死去、葬儀は二日午後二時元町西本願寺で執行

天・地・玄・黄

北鮮で蠶業を父も慨る、この緣日商人、節屋の息子と見えて引伸し以外の手を知らず
◇
國事閑議を定例通りやるさうな。國民の困苦を思へば二度でも足り申さず。それよりも智惠の足りる足りないが問題なり
◇
イギリス水兵の暴行、極東のヘテまで恥をさらしに來ずともがな
◇
ひどく邪魔物扱ひされる米からビールができることになつた、釀造業者が首をひねつて考へた、米麥者も少しをかしいナ

第一銀行

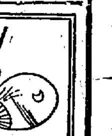
丹下左膳【180】
林不忘 作　小田富彌 畫

お迎へ駕籠（十）

『誰？』
と、お美夜ちゃんは不審しげにお蓮様の顏を見上げながら、苦しさうに身悶えして、抱き締める腕の中から擦り抜けようと焦る。
雨のやうなお蓮様の淚が、仰向いたお美夜ちゃんの可愛い顏へかゝる。
『お母さんですよ。コレ！お前の母者ですよ。』
お蓮様は何も懸命に、小さいお美夜ちゃんの骨が軋むほど、抱きすくめようとするのです。
チョビ安はぽかんとして
『こいつア妙ちきりんな芝居になつたものだなあ。』
泰軒が作阿彌へ、
『これは、何ういふ……？』
『娘なのぢや。』

と作阿彌は毅然として立つたまゝ、ぢつとお蓮様を見据ゑてゐます。
浮世の勞苦を、幾十本の深い皺と刻んだ顏には、感慨無量の色が浮かんで。
『わしの娘ぢやが、某所へ腰元に上がつたまゝ、ズルズルベッタリに後添ひに直つたのち、今日今夜まで何の音沙汰もなく——泰軒殿聞いて下され。このお美夜坊は、こいつが屋敷へ上がる前に出來た子供で御座る。』
急に作阿彌は、恐ろしい眼つきになつて、お蓮様を睨みつけた。
『今頃になつて、虫が心がついたのか。身勝手なやつめ！貴樣に子の可愛さがわかつたところを見ると、俗輩ぢい男に廻り會つて、世の侘さを知つたものと見えるナ。』
急に手を突いたお蓮様は、片手の袖口を眼へやつて、
『どうぞ、何も仰言らないで下さいまし。頼りになるのは、このたつた一人の小さな娘だけ……といふことが、わたしの胸にもはつきり落ちて、それでこんなに、前非を悔いてまゐりましたものを。』
『苦しむがよい！彼らでも泣くが宜い！羽振りのよい時は、同じ江戸に居りながら鼻一つ引つかけるでなし、今になつて——何うだ、お蓮！わしがお前に飲まされた煮え湯の味が、いま貴樣に解つたか。』
異なる意外な出來事に、長屋の連中は潮が引くやうに、外の露地へ退いて、土間に靜かに立つてゐるのは、田丸主水正たゞ一人。
ちよつとしんみりした空氣のなかに、主水正の低聲が、底強く響いて、
『作阿彌殿、では、御出立を——。』
『只今。』と振り向いて、お蓮様へ
『貴樣が、自分の樂觀に眼がくらんで、子を構ひつけなんだやうにわし自身も藝術の心にのみ從つて、貴樣のことなど、意にも介せんのぢや。あとのことは、泰軒先生のお指圖を受けて、宜しなにするがよい。コレ、チョビ安よ。お前があんなに心配して與れた、お美夜坊の母親は、この人非人だつたのぢやよ。何にしてもお美夜坊には母と名のつくものが一匹、現れたわけだが、今度はチョビ安の兩親ぢや。それにつけても田丸殿！この安の父母を、其許のお手で御探し下さるといふ條件で、わしは日光へ參りますのですぞ。必ずこの約定も御失念なきよう……。』
『後を任せられても、困るがナ。』
泰軒は肩をしごいて
『お蓮様とやらには、また色々と邪魔もあらうが、それは何れ聞くとして、どうぢやな、お美夜坊。お前はこの女を、母と思ふかの？』
訊かれた時にお美夜ちゃんは、やつとのことでお蓮様を突き退けて、パッと泰軒先生の膝に飛び付いた。
『あたし、こんなよその小母さん知らないわ。』
わッとお蓮様が、大聲に泣き伏すと同時に、
戸外に一と聲、
『そうれ見ろ』
この言葉を殘して、作阿彌の駕籠は地を離れた。

家庭で出來る美味しい飲み物
…夏の味覺（その四）…



どりこの

色々の果物を細かく切つて硝子器に盛り『どりこの』をかけてよくかき混ぜてお子様方に與へますと、おやつとして好適です。

フルーツカクテル

先づ、一人前の分量として、林檎四分の一の皮を剝き、心を去り、五分角に切つて淡い鹽水につけ、五、六分經つたら水から揚げて水を切り、バナナ半分は皮を剝いて小口から薄く輪切としてこれも色の變らない爲め一寸水に浸けて出し、パイナップル一片はアラレに切り、ガラスの器に盛り合せ、強い鹽水で洗つた桃又は櫻桃四、五粒を配ひ、夏蜜柑二片の搾汁と蜜少量を振りかけ、一旦底の方から混ぜる樣にしてから、『どりこの』を大匙四、五杯かけ、匙で食べます。
〔備考〕果物は枇杷、水蜜桃、苺、蜜柑、柿など自由に取合せれば結構です。

醫學博士 衣笠 茂
衣笠產婦人科
京城南大門通四ノ六九（米倉町停留所斜向）
電本2123

三大映畫主題歌!!（二十五日發賣）
新興キネマ超特作・男の掟・主題歌
男の掟（ボクサーの唄） 內海四郎
愁の口笛 虎龍
太秦トーキー・日本人なればこそ・主題歌
輝く青空 久保田郁男
ほゝえむ淚 生野靜子
日活超特作・三日月の健・主題歌
三日月の健 結城浩
露の仇花 政代
二大映畫說明
男の掟（三枚續） 說明 茂木聰一郎
天下の伊賀越（三枚續）

タイヘイレコード 各一枚八十錢

香料 製菓飲料水用 化粧品製造用
香水原液
着色料
染料
佛國ローチェ香料會社代理店
獨乙カセラ染料會社特約店
東 東華洋行 京城府花園町九七

乳菓 カルケット
お醫者様がススメル滋養のお菓子
目下景品付大賣出し
氣のきいた 中元 暑中 御贈答品
進物罐各種
平罐並に罐詰便宜取揃へ差上
いつでも安心して召し上れる品

東京・大阪 中央製菓株式會社

風に消えぬ……
安全 經濟
耐風防火 非常燈ノ特徴
一、照明完全
一、烈風にも絕對に消えず。
一、倒れても火事の心配なし
一、三錢のローソクで五時間照合
本器の用途

定價
（特約店募集）
久良商會

必死の努力、工事捗り
けふ京釜線全通だ！
勿禁龜浦間午後試運轉を終る
ダイヤも平素通り復舊

鐵道開設以來の不通レコードを遙かに破つて、廿一日來十一日間の長きに亘つて不通中であつた京釜線は勿禁龜浦間百三十餘米の線路流失箇所について、必死の復舊工事中、天候恢復と水勢の減少とによつて意外に促進し、卅一日午後一時其の工事完成し京釜間全通の凱歌が揚つた。鐵道局では直ちに午後一時現場の試運轉を行つた上、同日午前九時十分京城發、午後七時十七分現場に達する第六列車の初通過から引き續き釜山發第一、第三兩列車は相次で卅一日夜現場を通過する筈で茲に京釜線は豫定の八月三日より更に三日間を短縮して全通するに至つた、鐵道局では既報徒歩連絡による臨時京釜間列車のダイヤグラムを廢止し右の三個列車以降の各列車は從前通りの時刻によつて運轉することに決定、各方面に通達する一方、取扱中止中の日滿連帶輸送の貨物を初め手小荷物の受託制限取扱ひは何れも總て解除し、旅客と併せて平常通り復活する旨關係者その他關係方面へ打電した

水害更に增大す
浸水約五萬戸に上る
死者行方不明四百三十餘人

南鮮地方の水害は未曾有ことで各地共交通、通信杜絶せる地方多くこれが眞相調査には多大の日子を要し今尚ほ充分判明せぬ地方があるも天候の恢復と減水によつて南鮮の被害は漸次判明して來たが、三十一日正午本府警務局へ達した報告により水害調査統計は依然上り死者負傷者、行方不明を合すると四百三十四名に達し死者の如きは百五十九名、行方不明百十六名に及び家屋の倒潰、半潰、流失一萬三千二百三十九戸、浸水家屋四萬六千二百八十九戸、田畑の流失、埋沒一萬六百五十九町歩、浸水十五萬七千三百五十八町歩に達してゐるが之れを本年石川、富山兩縣に惹起した未曾有の水害と稱せられる被害は人の死亡行方不明を合せて二十四名、負傷三百十八名、住家の流失、全潰半潰を合せて二百戸、浸水一萬一百戸耕地の浸水六千町歩に比較するときは今回の南鮮地方の水害が如何に激甚で、その被害の甚大なることを想起し戰慄に堪へないものがある、各道別の被害狀況は次の通りである

忠淸北道 ▲人死者八名、負傷者一名、行方不明三名▲家屋倒潰卅九戸、半潰十一戸、流失十九戸、浸水三百九十二戸▲田畑流失十九町歩、埋沒四町歩浸水三千百五十町歩

忠淸南道 ▲人死者十二名負傷者一名、行方不明一名▲家屋倒潰二百四戸、半潰六十八戸流失六十四戸、浸水五千九百八十一戸▲田畑流失五百二十一町歩、埋沒八町歩、浸水一萬六千二十四町歩

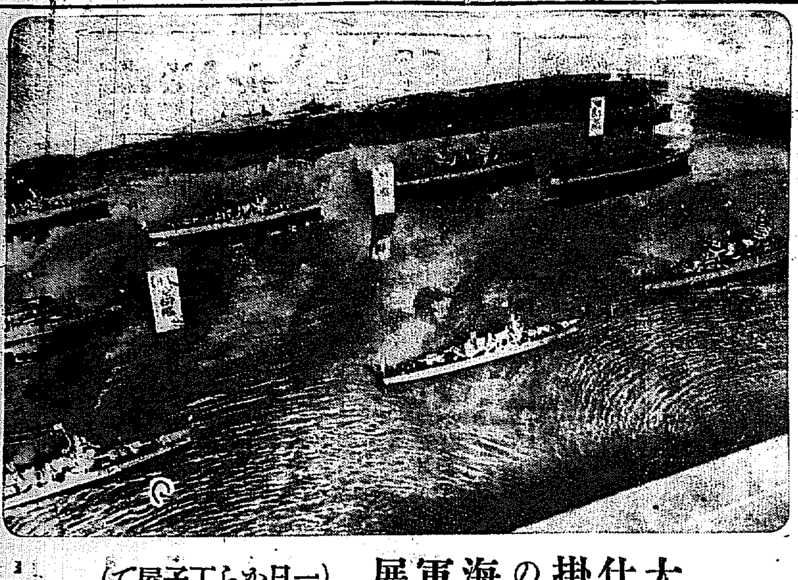
全羅北道 ▲人死者八名、負傷者十五名、行方不明四名▲家屋倒潰二百六十三戸、半潰五十戸、流失四十五戸、浸水四千二百五十戸▲田畑流失百三十一町歩、埋沒八十六町歩、浸水三萬二千七百四十五町歩

全羅南道 ▲人死者十二名負傷者二十六名、行方不明四名▲家屋倒潰八百四十五戸、半潰八百四十五戸、流失四十八戸浸水八千二百四十八戸▲田畑浸水三萬二千百三十七町歩

慶尙北道 ▲人死者四十二名負傷者七名、行方不明八十六名▲家屋倒潰二千六百七十戸、半潰七百五十五戸、流失八百七十戸、浸水七千六百六十戸▲田畑流失二千卅三町歩埋沒六千四百卅町歩浸水三萬四千一町歩

慶尙南道 ▲人死者五十五名負傷者百九名、行方不明十八名▲家屋倒潰五千二百四十戸流失千百五十七戸、浸水一萬八千七百五戸▲田畑流失千四百廿三町歩浸水四萬三千六百五十町歩

江原道 ▲人死者二名▲家屋倒半潰各一戸、浸水五十三戸▲田畑浸水六百十一町歩



大仕掛の海軍展（一日から丁子屋で）

水害偉勳の警官に
功勞章を授與
新例開くべく調査中

警察官の最高名譽章ともいふべき功勞章は從來授與されたものは卅八名であるが本年度授與者に就いては目下警務局で詮衡中であるが今度の水害で活躍した警察官にも功勞章を授與したいと新例を開いて此際警察官にも授與する方針の下に目下調査中である

水害の慘狀を總監から放送

南鮮未曾有の大水害狀況を具さに視察した今井田政務總監は四日午後九時から京城JODKのマイクに立ち、恐るべき水の脅威といたましき慘禍の數々を『朝鮮今次の水害に就て』と題して約十五分間全國中繼で放送する

慶全南部線 開通 全線復舊す

不通中の慶全南部線順天、寶城間は卅日午後一時四十八分現場通過の第二の一列車から開通、三浪津・楡林亭間は一日試運轉の上午後五時第二の二列車から開通し全線開通することになつた

一齊に同情集まる
本府の職員の義捐金を增率
總督千圓、總監五百圓

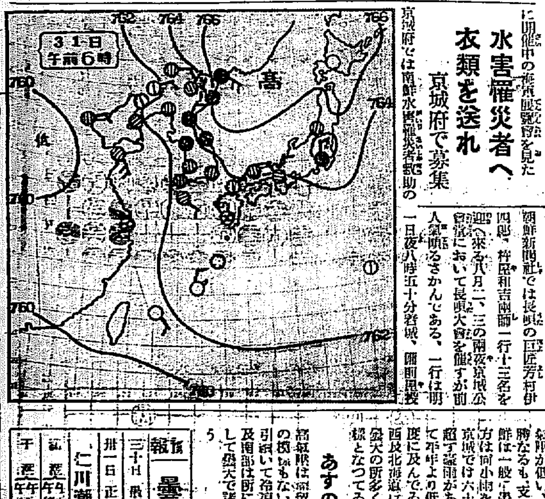
既報——官廳（本府及び地方廳）の義捐金は、今回從來の例（全鮮的のものは俸給の一分）を破つて增額することになつてゐたが、卅一日決定した、それによると一律に倍額にはせず上に重く下に輕くなつてゐる、すなはち俸給に對する割合は勅任官一分五厘、高等官五分、各局長一割であつて總額において昨年の倍額以上になり二萬五千圓を突破するが、宇垣總督は千圓、今井田總監は五百圓を寄附することになつた、なほ同日、住友が五千圓、愛婦朝鮮本部取纏め（二百一人分）二百九十四圓四十錢をそれぞれ寄託してきた

美しい同情

京城漢江通り七番井上ヒデさんは南鮮水害罹災民に同情し金五圓を、京城三坂通り一〇五猿渡徳君（三）は金二圓をそれぞれ龍山署へ持參したいづれも寄附朝鮮社會事業協會へ持參した

總督映畫に默々
思ひ深めた政務總監

宇垣總督および今井田總監は卅一日局長會議終了後、本府五層樓上の會議室で、本社撮影南鮮水害實況映畫を觀覽し、總督はその慘狀にいたく同情し總監は現地視察の思ひを新たにした。また總督は今井田總監は出張後京城丁子屋に開催中の海軍展覽會を見た



冠帽峰に成功
竹中城大教授らの一行歸る
最初の學術的調査

日本最初の大掛りな高山學術研究のため今シーズンのトップを切つて北鮮冠帽峰へ——雨の十五日間を山中で過した竹中城大教授一行の冠帽峰縱走調査隊は素晴らしい收穫を擁して卅一日午後零時十五分京城着列車で歸城、地形班（コース班）は一足先きに同朝鐵道局飯山達雄氏と同車歸任した

一行は地形、動植物、地質の三班に分れて朱乙から甫上洞を經て机山嶺にベースキャンプを置き此所から冠帽峰に移動いよいよ放射狀に踏査を終へ、さらにここを中心として再び放射狀に三班は分れて雨中に決死の調査を完了した

動物班は南河端に下つて珍奇の昆虫類採集に留り、竹中教授を班長として植物、地質班は、北雪嶺を中心に活躍、一方地形班（コース班）は冠帽峰から立石山の斷崖絕壁を縫つて優秀な岩場三ケ所を發見、活動寫眞班の活動と共にロッククライミングに絕好なコース開拓に成功するに至つた。先着の飯山氏は語る

日本最初の試みは山のコンデションが惡かつたが、概して大成功を納めた。ロッククライミングの新コースには直ちにキャンプを開設する計畫を進める筈であるが、日本山岳界のためこの初の調査が完了されたことは喜ばしい

懸賞半額賣出
本町二丁目繁榮會
八月一日から開始す

さきに本社後援で金剛山、仁川潮湯行の景品附大賣出しを行ひ好評を博した本町二丁目西部繁榮會では來る八月一日から十五日まで鈴蘭燈建設記念納涼大賣出しを行ひ、加盟各店揃つて半額で提供することになつてゐる、尙これに加へて誤字探しといふ興味深い懸賞を行ふが、これは鈴蘭燈の柱に榮町區域の商店の名各一字宛誤字を挿入し小看板を出し、この誤字をさがし出す方法で左の賞品がかけられてをり一層の景氣をそへることだらう

一等十圓五人▲二等五圓五人▲三等三圓五人▲四等二圓五人▲五等一圓五人で官製はがきに限る

水害罹災者へ衣類を送れ
京城府で募集

京城府では南鮮水害罹災者救助のため、目下町總代、方面委員、敎化團體と諮つて金品寄附方を府民に依賴中であるが、現在の所罹災者は衣類を非常に希望してゐるので八月十日までに左記個所で取纏めて發送することになつた

▲京城府社會課▲同龍山出張所▲愛國婦人會朝鮮本部▲五方面事務所（東、西、南、北、龍山）

朝鮮名物 金剛飴 各百貨店 龜屋

明治町少年團の慰問

府内明治町少年團一行五十六名は三十一日午前十一時軍司令部に川島軍司令官を訪問し同部隊への慰問品を贈つた＝寫眞は軍司令部前の一行

咸北國境出水
豆滿江の橋流失
住民は續々と避難す

【會寧特電】咸北國境地方は一ケ月餘り降雨續きのところ廿六日來の豪雨に豆滿江は既に四メートル增水し柳多島は孤島と化し全部浸水し、住民は續々朝鮮に避難して大混雜を呈し警察では萬一に備ふべく警官、消防組、在郷軍人團出動で警戒中三十一日午前六時三十分果然橋の中央八〇米流失、警備も危機に迫り渾春との交通全く杜絕し心配してゐる

漢江も增水す
今日は七、八メートル

三十日の降雨に依り三十一日午前六時現在の漢江上流增水の總合水位五米、同廣州五米三〇を示してゐるので、十二時間後の三十一日午後六時の漢江人道橋下の水位は七米から八米に增水するが、今のところ道警察部では非常警戒は布かない模樣である

長唄大會
二、三兩夜
京城公會堂

朝鮮新聞社では長唄の巨匠芳村伊四郎、杵屋和吉兩師一行十三名を迎へ來る八月二、三の兩夜京城公會堂において長唄大會を催すが前人氣頗るさかんである、一行は明一日夜八時五十分着城、…の豫定である

◇第一日（二日）操三番叟、橋辨慶、君之庭、迪獅子、蓬萊、勧進帳

◇第二日（三日）外記猿、綱館（曲獨）岸の柳、竹生島、吾妻八景、船辨慶

府尹に賴んで死にゆく男

三十一日午前二時半頃、龍山署若草巡査が漢江通十一番地先で京城蓬萊町三の一九金商龍（三二）を不審に思つて調べると、肺病患者で、治療の見込もなくなつたので漢江へ自殺に行ふ途中と判明、龍山の佛教慈濟院に引渡された、所持品を調べると京城府尹に宛てた遺書を持つてゐたが府尹様府尹に御迷惑をかけて誠に申譯ありませんが私の死骸が發見されましたら宜しく御願ひします、私には六十七になる母が居ります……とあつた

女を手先き
萬引
捕へらる

三十日夜鍾路二丁目を洋物數點を風呂敷に所持せる擧動不審の男を鍾路署員が尾行、『パゴダ』公園前で誰何されかへつて刑事に喰つてかゝり大格鬪の上捕へたが、去る四月西大門刑務所から出たばかりの住所不定李學淡（二七）で、府内各所のデパート、吳服屋で巧に萬引きを働き仲よしの女を手先きに入質或は賣り捌いてゐたものである

あすの天氣

卅一日概況

高氣壓は沿海州より北海道にかけて七六七粍を示し支那に出る氣壓が低い、天氣は滿洲は晴れ勝なるも支那、關東州は曇り朝鮮は一般に曇つて京畿及京仁地方は同小雨を催し昨夜來大邱、京城では六十粍仁川では百粍を超す豪雨があつた、氣溫は概して平年より低く、雄基は低七度に及んでゐる、內地は九州以西及北海道は晴、本州及四國は盛大の所多く關東地方では雨模樣となつてゐる

あすの豫想

高氣壓は停滯し低氣壓も急速の移動もないから明日も東側は引續いて冷涼で小雨を催し西側及南部は所により晴間あるも槪して盛大で諸所降雨があるだらう

豫報 曇雨模樣

三十日 最高 最低 卅一日 正午

仁川潮時（一日） 干潮 午前 午後 滿潮 午前 午後 [illegible]

八月一日より十日まで

海軍展覽會

島國日本の護りは先づ海から。古くは蒙古襲來と云ひ、近くは日本海海戰と云ひ、我が日本は常に海を把握して來た。然しそれは偶然でもなければ、奇蹟でもない、たゆまざる艱難辛苦、涙ぐましきまでの誠忠あつてこそ。さあれ、銃後の國民といへども、共れを思ひ此れを憶ふ時、國土を取卷く海に思を寄せるべきではないでせうか、まして一九三六年を目前に控へる秋に。

御出品 佐世保鎭守府 鎭海要港部 海軍兵學校 海軍軍醫學校 東郷元帥記念品

主催 海軍協會

後援 帝國在郷軍人會京城聯合分會 鎭海要港部 朝鮮國防義會京城聯合會

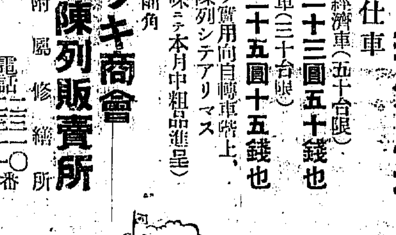
會場 丁子屋

品質卓絕 カネサ 金明 味噌 醤油 京城壽町 醤油味噌釀造業

ケーキとパン 驛前 賣來屋喫茶店

中島病院 內科 小兒科 院主 中島貞信 京城府明治町二丁目（本町通側より入） 入院隨意 電話本局三七八番

自轉車の百貨陳列店現る
現金正札付廉價主義
八月の奉仕車
新マルエス經濟車（五十台限） 二十三圓五十錢也
富士製自轉車（三十台限） 金三十五圓十五錢也
其他高級車ヨリ實用向自轉車階上、階下ニ豐富ニ陳列シテアリマス
（開業自祝ノ意味ニテ本月中粗品進呈）
京城南大門前角 ツヅキ商會 陳列販賣所 同附屬修繕所 電話二三二〇番



梅毒性腫物かんそうよね切傷やけどぐつづれくさ、おしつ等の良薬
無臭 ヨードホル膏
定價 十五錢 卅錢 五十錢 本舗 大阪市東區 中井馬拳房

家庭用 ガスランプ

大阪市西區サツマ堀北 近藤瓦斯商店 案內進呈

・一日より五日まで・四階ホールにて・
雜貨十錢市
氣の利いた斬新な日用品各種豐富—凡て十錢均一

荒井龍男氏渡歐留別展
・一日より五日まで・五階ギャラリーにて・
清新な感覺、生彩ある色調を以て半島洋畫壇に彗星の如く現れた荒井龍男氏が今回畫技を磨くべく渡佛さるゝを機とし近業を展觀

京城 三越

南鮮水害　義捐金を募集！

【受付場所】後援各新聞社、社會事業協會及各道支部、各道郡、島、邑、面當局

締切は九月卅日迄ですが早く贈りたいものです

今回の南鮮地方水害については罹災者達の氣の毒な有様は既に紙上に報じた如くであります、一般同情者の淨金を募り、災害地の人々を慰めたいと思ひ、こゝに左記の如く義捐金を募く募集いたします（芳名は社會事業協會に一度取纏めた上、紙上に發表）

【募集主體】財團法人朝鮮社會事業協會
【後援】（新聞社名イロハ順）東亞日報社、朝鮮日日新聞社、朝鮮日報社、朝鮮中央日報社、朝鮮新聞社、毎日申報社、京城日報社、日本赤十字社朝鮮本部、愛國婦人會朝鮮本部

身の上相談

弟を思ふ姉

惡から救ふ苦勞よ
先生や家庭と協力なさい
あなた一人では無理です

私は二十三歳の人妻です、母は亡くなりました、父は後妻を迎へて後妻には今年中學三年の男の子を初として小學三年と五年の三人の男の子を連れて居ます、今中學三年の惡弟が近頃不良の方へ導かれて困ます、私は此の弟をどうにかして良い方へ導きたいと思ひまして何時も手紙を出して居ます、弟は男としては温和しい感化され易い性質です、それで不良の方へ向きたがるのです

私も何とか良い方へ導かうと思ひますが何分離れてゐるので思ふ様になりません、その上弟は近頃私の家へ來たがらなくなりました、若し來たら靜かに話さうと思つて居ますがこないので仕方ありません、私が行けば思ふ樣に話が出來ず、それで私は他へ近頃弟が惡い方へ導かれてゐるのではないかと問ひ合はしましたら、本當に「友の爲に惡い方へ導かれて居る、せめて手紙ででも良く導いて呉れ」と言ひますが、偶り手紙を出すと却つて私の事を惡く言つて私の事を信じない樣にならないでせうか。さうすれば母までが私を信じない樣になりはせんでせうか。弟の爲ならどんな犠牲にでもなります、どんな苦でも耐へ忍びます、兩親も思ひましたが偏り感じ易いのでどうかと思つて居ますが何時がよいでせうか、學校へ行つて居るのですから友達と全然話をするなと言ふ譯にもゆきません、どうか良い方へ導く方法を御教示下さい（惱む者）

答　津田節子女史

惡いある弟さんをこれ程迄に心配してよい方に導かうと努力していらつしやるお心を尊く思ひます

×

中學三年といへば肉體的にも精神的にも變化の多い時で殊に感じ易い性質の方とすれば一寸した動機でよくもなるし惡くもなる時機だと思ひます。お手紙の御樣子ですと、お母樣もあなたを頼りにして居られるやうですから是非力を併せて弟さんを救つてあげねばなりません。それにはあなたがおつしやるやうに、あなたが弟さんにあてゝ手紙を出すことも、遊びに來させて話してやるのも讀書で導める事も一つの方法に違ひありませんが、それらは偏り効果があるまいと存じます。やはりあくまでもお母樣が主となつて、御父樣やあなたやあなたの御主人などがそれを助け導くのがよいと思ひます

×

それにはまづ第一に弟さんが不良化して來た原因をたしかめその原因を除く爲に一家の者が心を併せて努力しなくてはなりません。よくないお友達が直接の原因でせうが、そこに引よせられてゆくのは、その當人の意志が弱いのと、常に不滿な生活をしてゐるといふ樣なことが大きい根強い原因だと思ひます。貴女は既に結婚して他家にある方ですが、どうぞお母樣と共によく反省して弟さんの生活する家庭が、正しさと愛とに滿ちてゐるかどうか、正しき威嚴があるかどうかを考へて上げて下さい。まだ下に三人の弟さんがあるのですから、その方達の爲にも大切な事だと思ひます

×

次に學校のお友達の問題ですが學校の先生及び保護聯盟の富田保先生などに靜かによく御相談なさつて見たらどうでせう。かういふ事は若いあなたが、しかもすでに他家に嫁してゐるあなたが一人で氣をもんでもうまくゆくものではありません。信頼するに足る先生方と家庭内のみんなが協力して努力しなければ駄目だと思ひます。まだ弟さんも三年位ですしやさしい方のやうですから今の中ならば、きつと正しいよい青年になつて下さると信じます

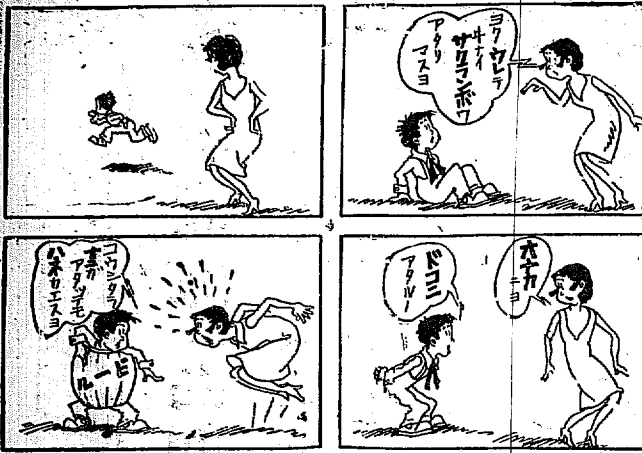
生活改善

保健食と食物療法
家庭料理講習會

講師　渡邊新太郎氏

△來る八月二日から三日間（毎日午後一時より午後四時まで）
△會場　東亞俱樂部に於て
△會費　一日（六十錢）他に一切支出なし

主催　生活改善料理研究會
後援　京城日報社　每日申報社



荒井龍男氏　留別展覽會

來る九月中旬渡歐する洋畫家荒井龍男氏は留別展を八月一日より五日間、京城三越ギャラリーに開催する、出陳作品四十點は何れも清新なる感性と權威の的確さとを示す近作である

氏は獨學、その熱と努力とによつて一昨年來二科展に入選、更に畫道の完成を期して渡歐せんとするものであるが去る廿九日息女の急逝にあつて悲愴の中に準備をすゝめてゐる、尚は氏の首途を盛にするため井上遞信局長、賀田商銀會頭其他在城諸名士によつて後援會が組織されてゐる

京商活躍！
熊本濟々黌に敗る
京都青年演武大會で

今回は全く雨の旅行にて二十一日夜京城出立以來途中大邱より引返へして大田裡里、麗水を出雲経て二十六日朝京都着まで續く雨と終始、二十五日より京都武德殿に開かれた青年演武大會第一日個人試合には延着のため殘念ながら間に合はず二十六日午前十時よりの團體試合に參加、桓武天皇を祀りし平安神宮の境内に建てられた武德殿は細日本建築にして堂宇宏壯、全日本の青少年剣士が雲集して精魂を盡して戰ふ道場としてはまことにふさはしき限り

×

試合は東西に別れて二組づゝ都合四組にて行はれ一組五人一本勝負に顧宮の觀衆痴として聲なく龍攘虎搏の雄叫び四隣に轟き迸り流石に我國精神の殿堂たるの感を深め朝鮮代表としての責任を雙肩に擔へる選手等はさすがに以腕の硬直を覺ゆるに非ずやと見受け第一回戰に於て兵庫の雄關西中學と戰ひ四對一にて倒して先づ凱歌を擧げ役弱きにあらず侮り難き一般の風評におそらく遠來の戰客を迎ふるに油斷せしものか脆くも敗北を制せられ勝機を失へる樣ながら甘の後に思ふ第二回戰富山商業に對しては三對二を以て勝ちしも僅は難戰にして強、を許さゞる試合にて、第三回戰鹿島根商中學に對しては四對一仲々猛强に得り決して單な試合ではなく、第四回大分商業に對しては三對二劍道隆盛なること日本第一の稱ある九州のチームとして稽古選度仲々立派なりしも惜しくも本校に破られて、第五回對岐阜本巣中學は三對二にて勝ち

×

このあたりよりは何れも強豪の劍及下を潜り拔け來れるもの故みなるを以て稽古その他申分なく、勝負は何れも一點を爭ふ有樣にて形勢逆睹することを許さゞる狀況で遂に之をほふることを得たるは天運未だ去らざりしものか

×

第六回福岡中學と戰ふ、曾つて全國青年大會に優勝せる歷史あり今回も優勝候補の一つとして恐れられしもの幸にもこの強敵を三對二にて倒して第七回戰に入り昨年の優勝校熊本濟々黌に相對時するに到り、先鋒高原敵の面を外して横に拂つて胴見事にきまつて滿座の大衆思はず感嘆の聲を洩す

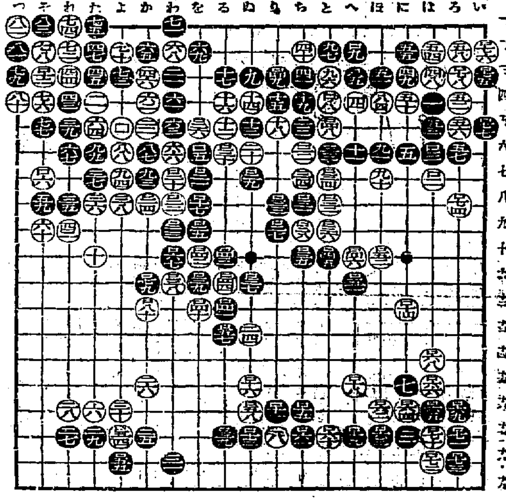
×

第二陣見塚敵の面に入りしも早手を取られて逝き中堅大塚堂々貫禄を示して戰合届ふこと數をつきて大兵の敵を横ざまに倒しねてゐるところを早手に入りて二對一にて一點リードし四周將に京商勝つの呼聲高し、副將有馬重責を擔つて立ち自重して容易に挑せず樣子を探りて擱く敵の早手をうかゞふ、嗚！この瞬間如何なる機のため深く入り過ぎて而も効なく腕のくづるゝところ間髮を入れず面を打たれて充分に實力を發揮ずる暇なかりしは返すぐも口惜し敵を押へつゝ而も技に於て優れたるにかゝはらず三對二にて勝を譲りし事惜き限り

×

濟々黌は次いで準決勝戰にて宇土中學と決勝にて岐阜商業に勝ち二ヶ年續いて本大會に優勝せるチームなり、たとひ不覺をとりたりとは云へこの好敵手と最後の一戰を交へたる次第なれば朝鮮代表としこの名か辱しむるることなかりしだけはせめてもの慰めである

昇段大手合棋譜（九）
日本棋院
二段　苅部榮三郎（互先）
二段　伊藤きよ子（先番）



●六一 ち七 ○六二 は七2
●六三 ほ七3 ○六四 に六12
●六五 は六 ○六六 は五
●六七 わ十 ○六八 は六7
●六九 ろ六 ○七〇 は七1
●七一 ろ七1 ○七二 は六
●七三 ろ六 ○七四 ろ八2
●七五 い三 ○七六 い二
●七七 い五 ○七八 ろ三
●七九 か十二 ○八〇 か十三
（一分以内は切捨）
○八六 助トル ●八九 同
○九二 同 ●九五 同
○九八 同 ●一〇一 同
○一〇四 同 ●一〇七 同
○一一〇 同 ●一四七 同
○一五〇 同 ●一五三 同
○一五六 同
消費時間（白五、五二分　黒四、〇二分）
（制限時間各六時間）

對局者の言葉

（黒）ロ六一と手堅くやつたのは白「ぬ十」で劫を頑張られる惧れがあるので――
（黒）白ロ六六に對し何か此處を打つて居ると、白「ぬ十」と切つて來られ、大きい劫材を此間に求められさうなので、ロ六七と當てゝ萬全を期しました
（白）ロ七四は妙な手ですが、此處へ來ては一番大きさうです

戰の跡

●黒ロ六一でうつかり「ヘ十六」などに押へると「ヘ十六」などを劫材に使はれる惧れがある○白ロ六二以下ロ六六まで飽くまで此劫材を求める作戰、黒これを解して□六七と當てたのは賢明で、白ロ六八を許しても成算があるのであらう○白ロ七十の切りは常用の手筋●黒ロ七九とハネる手順になつてはその優勢は爭へない

勝利者
ウーファ新映畫
アルバースと　ケート・フオン・ナギー　御兩人出演のオペレッタ
„Der Sieger"

【貧】乏な電氣技手とベルリン第一の銀行の令嬢と――かういふ至つて似つかはしくない二人の戀の夜がたり、しかし、技手は若く大膽な人生の冒險者、美しい令孃を大ホテルの正餐に招待する、懐中無一文唯一の頼みはこのホテルで女中をしてゐる母さんにせびることだ……といつた具合で二人は遂に戀の勝利者となるといふ大人の童話

×

【電】信技手になるのは『狂想のモンテ・カルロ』で京城のファンには記憶も新たなハンス・アルバース（ちよつと註をしておくが、『制服の處女』のなかで女校長の役でその性的魅力を謳はれてゐるのは彼である）令孃に扮するのは『女王様御命令』のケート・フオン・ナギー、やはりその性的魅力をさわがれてゐる女優で、この二人の競演はドイツにおいていま花嫁を迎へるやうにさわがれてゐるといふ

×

【會】議は踊る』『狂想のモンテ・カルロ』で勘監督をつとめたポール・マルチンの第一回正監督作品、原作脚色は『隊道』の原作者レオナード・フランクと『會議は踊る』のロベルト・リーブマンの共同工作、音樂は例のウエルナー・ハイマン

×

【オ】ペレッタ様式のウファ音樂映畫、次週『人生謳歌』と共に京城浪花館封切の豫定である（寫眞は御兩人）

"第三階級"
ボゼーギの新傾向大作

目下アメリカ各地に素晴しいヒットを放けてゐるユニヴァサル社の『第三階級』は『西部戰線異狀なし』以來最も廣く讀まれたハンス・ファラダの小説『腰拔よ何故泣くか？』の映畫化で『昨日』にデヴューして一躍新スターとして存在を認められたマーガレット・サラヴァンの第二回主演作品、監督フランク・ボゼーギは今迄のあらゆるロマンチシズムを清算して大戰後の獨逸の小市民の生活を描写にリアルな手法を以て描いた作品だけに待望裡に秋の銀幕界に君臨せんとしてゐる

映畫學大系
◇…『映畫評論』八月號

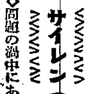
『映畫評論』八月號は特輯「映畫學大系」――映畫研究の基礎的な各種問題が取扱はれてゐる映畫を藝術として研究したいと志す人たちによい手引きである作品研究は『百八十供旅』『隣りの八重ちやん』『夜間飛行』

邦畫ニュース

◇『忠次斬り出す』野淵昶、月形龍之助のコンビにトップを切り京々都撮トーキー戰に乗り出す豫定で準備中であつた新興キネマトーキー第一回作は、突如都合で第二回作豫定であつた伊丹萬作、市川朝太郎のコンビによる『忠次賣出す』を先陣作品とするに豫定を變更し、ために同監督は目下蒲田撮シナリオ完成を急ぎつゝある

◇『島の娘』日活トーキー漫畫部同署第一回作品として製作の第シナリオの『島の娘』は新式映畫裝置の到着と共に撮影進捗、既に島の撮影全部を終了字幕と録音を残すのみとなつたがこれも數日を以て完了するので、來月早々には待望の處女作品が出來上るわけである

サイレン



◇同趣の渦中にある松竹下加茂衣笠貞之助監督に對し松竹系館主有志は二十八日左の長文の見舞電報を發した

◇『我等の良き製作者として多くの親みと敬愛をもつ貴下から矢ふ悲みを傳へる貴下の日活入りのデマなる事を祈る、聰明なる貴下にして轉社なき様祈るもの切なり』

◇まさかとは思ふが、興行界は水もの、大衣笠の去就が、いかに大きな波紋を起してゐるかが想像される

◇スクリーンに披露された擴聲器はトーキーの音響のためと思つたらさうでもないらしい

◇トーキーの映寫中、突如『××町の△△さアーン』と同じ擴聲器から出てくるので、觀客一同ビツクリ

◇これは廣告術として、あまりに技術誠な、無良心なやり方である――宇島一の映畫館と自ら誇る京城K館に一言忠言を呈上する

請青團

▲三區の四畳半の部屋を安くお貸し下さい、當方某會社夜警の青年（電本四八三七番迄）▲十七歳の朝鮮女、込でミシン見習に御使ひさる方有ませんか（龍山岡崎町九二御京子）▲二十八歳の私立卒の女です家政婦にでも御雇下さい（龍山岡崎町九二中根様方智惠子）▲府内にて夏休み中英語會話を外人についてお習ひしたいのですがどなたか御存じの方ませんでせうか（三坂通二三六山田）▲どなたか番犬の子を下さい（電本三三七三）▲子供お好きの方に滿一ヶ年になる女の子を里子にやりたいと思ひます毎月お約束の謝禮は致します（電話本局三、一八番興業館方二十九の女）▲私は家事の都合上一人の子供と共に家政婦になりたいのです（吉野町一丁目一二七中村様方願ひ女）▲ねずみをよくとる可愛い小猫を戴き度うございます（よし子）▲廿八日夕刊の家庭教師になりたき某専門學校の學生○様に近話本局一六二八番へ掛ける様御傳へ下さい▲私は女學校の三年生ですが數學を教へて下さる方は有りませんでせうか。旭町附近で（原田）▲京城府内で胃腸病特に腹の方の灸で上手な方がありましたら左記にお知らせ下さい（京城梨花洞九一草野伊佐夫）

今晩のラヂオ

◇第一放送
午後六時　お話河童と海坊主(二)　コドモ新聞
同六時二〇分（東）講演
同六時二五分（東）源平盛衰記
午後七時三〇分（東）三天婦（同）
同七時五〇分（東）たらちね
同八時一〇分（大）音曲、吹き寄せ　三遊亭圓若
同八時三五分（大）落語、萬歳　春風亭柳枝
同八時五〇分（大）萬歳、夏季家庭講座　文男
同九時二〇分（大）

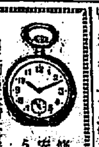
株式會社 安田銀行
第二十二期末貸借對照表
（昭和九年六月三十日現在）

資産之部	円	
現金預ヶ金勘定	69,011,164	62
コールローン	54,240,000	00
有價證券勘定	316,760,133	73
割引手形勘定	51,432,441	27
貸付金勘定	468,456,015	37
貸付有價證券	1,457,860	22
外國爲替勘定	8,722,884	31
他店貸	5,869,008	05
支拂承諾見返	6,430,317	14
雜勘定	1,245,133	07
動產不動產勘定	15,330,393	52
拂込未濟資本金	57,250,000	00
合計	1,056,205,351	29
負債之部	円	
預金勘定	800,894,250	60
外國爲替勘定	649,237	12
他店借	14,290,947	78
未拂送金爲替	2,130,039	73
支拂承諾	6,430,317	14
雜勘定	9,486,252	52
資本金	150,000,000	00
法定準備金	39,700,000	00
別途積立金	24,000,000	00
行員恩給基金	71,408	43
當期利益金	8,552,897	97
（内 前期繰越金	3,856,595	32
行員退職給與金戻入）	312,523	00
合計	1,056,205,351	29

利益金勘定

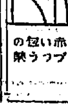
	円	
當期利益金	8,552,897	97
之ヲ處分スルコト次ノ如シ		
法定準備金	900,000	00
役員賞與金	80,000	00
行員恩給基金	400,000	00
配當金（年七分）	3,246,250	00
後期繰越金	3,926,647	97

取締役頭取 安田善次郎

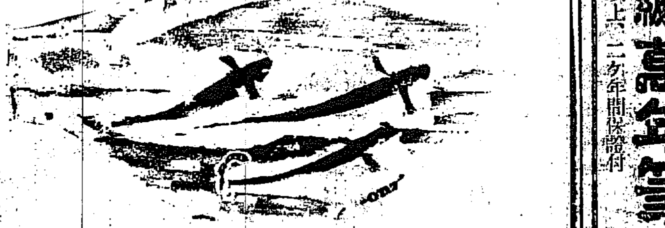

修繕は安くてうまい
竹内時計店
南大門通三丁目（南大門通）
電本四二一一番

株式會社 第一銀行
第七十六期 貸借對照表（昭和九年六月三十日現在）
負債 資產 利益金處分
[illegible]
頭取 石井健吾
副頭取 明石照男
常務取締役 杉田富
常務取締役 澁澤敬三
常務取締役（西？）田中鉄三郎
取締役 野口弘毅
取締役 加納友之介
取締役 尾上太郎（？）
取締役 佐々木修二郎
監査役 西園寺亀次郎
監査役 大澤佳郎
本店 東京市麴町區丸ノ内一丁目一番地

チンノー
ヅツウとはいだに
の痛い時 チンノー



タバコのみの
カモス歯磨
水清ければ魚住まず
それはどうだか知らないが
歯清ければ虫喰はず



.682
全國化粧品店にあり 定價十五錢

設備完全なる専門店
高級 アート萬年筆
金一圓五十錢以上　二ケ年間保證付
米澤萬正堂
京城本町

特約店募集
東京市神田區川島町三四一
專賣特許學術標本
實物標本
共他新發明品
内地發產品取扱
兄弟商會

産婦人科（入院随意）
医學博士 橋本吉藏
京城府岡崎町七　電龍山五八〇番

演藝案内

松竹座
黄金町 電本三三一
世界の驚異　キングコング
RKO社大作
パラマウント短篇
キングコング

浪花館
明治町一 電本三三一六
七月廿八日より五日間
大衆料金三十錢均一
上映順
一、短篇
二、コロンビア特作日本版 黄昏の女
パラマウント超特作日本版
監督：ルウベン・マムリアン
主演：モーリス・シュヴァリエ
今晩は愛して頂戴
ブダペストの動物園
アイススケート
主演ポパイの

中央館
新興キネマ 電本二〇二二
沿岸に於ける
ソ聯の稀代なる冒險
天狗の安
新世紀
大學はやめても

大正館
櫻井町 電本三五五
松竹直營
女は怏を御用心
巷説八百藏吉

喜樂館
本町一 電本七五七
日活直營
假面の劍
心の太陽
腕をくんで

京龍館
旗 兵二 電
いろはにほへと
不如歸
鯉名の銀平

朝日座
本町五丁目 電本二五五〇
東西女優五座長
本朝経五郎
合邦ヶ辻

京城演藝館
本町三丁目 電本二五〇
暑中御伺申上候

凶作豫想 農地令の新試錬
小作權解除の紛爭小作料の減免要求等の頻出豫想さる
解釋如何を重大視

【農地令は九年度より施行實施の豫定であり總督府當局ではその細則解釋等その他につき訓令の小作官會議を始めとして慎重研究中であるが、財界でひとしく重大視せる點は小作權解除條件と小作料減免の二者で、この直接間接の影響により農地價格上にもすでに現れてゐるのだが、施行初年度の本年は惡調天候から大凶作を豫想されるため、豫定の通り施行をみるとすれば、農地令は鮮內下層階級に對する限り相當の大きい惡影響をもたらし、反面地主階級にとつては大きい打撃を豫測し得る

本年の凶作ではまづ小作料一部滯納、延期は當然に增加をみ出を見込まれてゐるが、農地令における

小作權解除 の條件は全然民法にゆずつてゐるが、民法の條件とする背信行爲、契約不履行に對しては種々の見解があり、殊に小作料の一部分不納、納期の延期等は、大審院の判例にみるも小部分滯納は契約不履行とはみなしてゐる例もあり、此邊に相當の紛議の餘地がある、しかして一方農地令では凶作その他の特殊被害の場合

小作料減免 要望をなし得ることとなつたが本年の如きはこの要求は當然激增すると見込まれる從來の鮮人地主は凶作の場合も小作料減免を行はず、小作料不納のものには小作契約を解除する狀況であつた、更に慣習的に地主の一方的な小作契約解除は小作權の喪失となつてゐたが、本令では小作人側からの申立てが行れる事となつてゐるから、施行初年よりこの種の紛爭激增が見込まれる

從つて本年に豫想される凶作は此際調されてゐる農地令施行に特に深刻なる試練を化し、この解釋を廻り紛爭の頻出が見込まれ財界特に金融筋ではこの成行を早くも重視してゐる

調節買上米拂下げ
農林省でも高米價策を拋棄
注目される米價動向

農林省では當面の飯米飢饉に備へ加ふるに最近の天候順調から米價は內鮮ともに連日暴騰を續け三十一日は期米二十七圓九十四錢、正米神田川二十七圓三十錢深川二十七圓といふ昭和六年米の新高値を現出し一日發會の新甫は恐らく二十八圓臺に飛び上るのではないかと豫想されてゐるに對して愈よ期節調節買上げ米の拂下げの方針を決定したが、右は本日の清算市場の納會後清算市場を充分考慮の上に發表を行つた模樣であるが、この結果明日發會各地清算市場に相當の影響を豫想されてゐるが、一般に殆んど放出しは想像外であつただけ、第一回發表の內地三十五萬石、朝鮮百七十萬石の範圍に止るかの點も不明で、米商筋も無見當である、然し新甫十限は豫想の上には早くこもの氣構へも窺さ大阪、東京、兵庫、下關ともに夫々四五十錢の騰勢であつた、この措置に出た事は、米穀事情の急轉向に對し、農林省でも高米價の決意を示してきたものとして注目される

明年米作豫想は稍不良か（五分減以內）
農相から閣議へ報告

【東京電話】山崎農相は三十一日の閣議において去る七月二十二日調査の各府縣の米作狀況を詳細說明し米作に對し氣候不順の地方もあり、現在の狀況は七月二十三日

下旬貿易 出超持續 四百五拾八萬

大藏省發表＝七月下旬內地對外國貿易額は左の如し（單位千圓）

輸出	七〇、二九二
輸入	六五、七〇八
合計	一三六、〇〇〇
出超	四、五八四
一月以降累計	
輸出	一、一八一、九九四
輸入	一、三三八、〇四〇
合計	二、五二一、〇三四
入超	一四五、〇四六

航空郵便旅客

京城、平壤、新義州および雨山の各飛行場で取扱つた六月中における航空郵便の數量は一萬七千二百四十八通であるが、このうち內地との間に發着した郵便物が一萬一千六百六十二通、滿洲および華北との間に發着した郵便物が五千四百二十七通、朝鮮內發着の郵便物が百五十九通であつてこれを昨年六月中の取扱數に比較すると、八割八分强を增加してゐる、また六月中における航空旅客數は三百三十六人に達してゐる。

鑛區出願の速許便法を種に跳梁する惡代言
▽鑛山課では弊害一掃を期す△

最近の半島鑛業界は、黃金社現出の金鑛を始め各種鑛區の出願殺到し、本府鑛山課での大量的の處理にも拘らず八年度末には未處理件數一萬件に達し本年また五六千件に達するものとみられるが、鑛山課では鑛業勸奬を顧み昨年より便法として速許區分を開始してゐる、これは個々の出願區分に影響なく、[illegible]盆上の支障なきものに限り實地調査を省略してゐるのだが、最近京城及び平壤その他にはこの制度に附き地方人を利用し、あたかも特別の便宜によつて速許手續をうくるが如く宣傳する惡代言人が跳梁し中間バチルスとして搾取を行つてゐる事件の頻出をみてゐる

このいむべき結果に徵して本府鑛山課では、この際斷一掃を期し速許を希望の場合は本府への問合せを希望してゐるが、この方針を徹底せしめるため、本日穗積殖產局長談話の形式で次の如く發表した

速許出願は當局へ
穗積殖產局長談

近來鑛業の出願が異常に增加し 鑛山課は手不足のため處分捗らず、ために夥しき事件が停滯して困ることは已に周知の事實であります、鑛山課に於てはなるべく迅に處分して

起業を促進 せんことに努めて居るのであるが、職員の能力には自ら制限がある、依つてなるべく出願人の希望に副ふため、起業を急ぐものに付ては他人の出願區分に影響せず且出願區面によりて區域を確定し得るものは出願の順序によらず且公益上の支障なき限り實地調査をも省略して速に許可する方針を以つて處分の進行を圖つて居る、從つて之等速許を希望する向は其の旨鑛山課に申出て貰ふことにして居る、即ち一般に速許願と稱せらるる手續が生じた次第であつて速許願は

一定の樣式 を必要とせず勿論手數料を要しないのであるが、最近聞くところによれば鑛業代書人に之が手續を依賴すると少からざる手數料を要求せられる、而して其の理由として誠に不都合なことを云つて居るといふことを二三の代書人に付て聞いて居る之等に對しては相當對策も考へては居るが之は兎角として速許の希望は成るべく出願人自身直接鑛山課に申出でることとし斯樣な隙を與へない樣にしたい。若し種々の都合で已むを得ず代書人に依賴しなければならぬ場合不當の要求を爲すもの或は代書人にあらざる者でも苟も鑛業の出願許可に付て何等かの要求を爲す者があつたら遠慮なく鑛山課長に直接又は書面にて申告して頂きたい。斯樣な鑛業者に對しては何とか適當の措置を講じたいと折角考慮中である

京城水產 總會紛糾
松野氏重役入り

京城水產會社では三十日午後二時より定時總會を開き上期利益金處分案（年七分配當決定）並に取締役改選問題で從來紛糾し香椎社長の推薦による前本府水產課技師松野二平氏の取締役選任につき株主の反對强かつたが松野二平氏の取締役選任を多數決で決定した株[illegible]案は道の認可がないので三十一日午後二時より更に總會を開いて附議決定の筈、なほ松野氏の入社については現專務守永氏が辭任することになつてゐたものであるが、これは香椎社長の意向に出たもので守永氏は辭任の意向なくこれを株主また支持して紛糾したものである、この結果松野氏は常務取締役に選任される模樣であり、守永氏は平取締役として止まることにならうと

三局三樣固持で何處へ行く
產業組合の歸屬問題

產業組合の所管問題は產組令發令の權限如何に重大關係あるがため注目され財務當局に於ては金組指揮權を確てゝゐるのは既報の通りであるが、一方農林局に於ては金組聯合會の仕事の一部である購買販賣利用業務に對してのみ金組に指導監督權を行使せしむるはもつとも當を得たものとしてゐるに對し殖產局では產組を協同組合の首位に置く立前を固執して讓らず目下の處双方歩み寄りの餘地なく依然甚だ不明確ではあるが、然し殖產局に於ては現在の產組經營の[illegible]方から補助金を增額して產組の數を增加せしむる樣十年度豫算の增額を計畫してゐる

清算取引制の全鮮的統一
商工課で愈よ本腰

取引所令發布以來すでに二年有半を經過したが過去の市場取締り規則と現行取引所令との內容に於ては相當異つたもの多く過去合法と認められたものゝ中には現在不正となつたものもあり、此等の統一的取締りが必要とされるに至つてゐるが、本府商工課では近數の朝取業取引員の不正行爲を端緒に、これが全鮮的統一を期して、まづ第一に鮮內各取引所の帳簿を檢査するとゝもに適時取引員の帳簿檢査を行ふことになつた

從來としても取引員の帳簿檢査は多くは各地駐在の當局によつて行はれてゐたが道所により檢査の差異いに不公平であつた道廳局が直接に出動すれば比等の缺點を除くことになり、且つ全鮮各取に對し注意を促すことも可能で且又朝取の如き證券界で新規開業店續出したもの、中には不備からくる經營上の缺陷を有するものあり或は米株兼業によつて往年の米業部問題發生の憂念もあるのでこれ等の刷新は急務とされてゐたのである

鐘紡の京城ストーア
新築に着手

鐘紡の京城テエンストーアは愈よ新築に決定近日關係者入札に附する筈にて既に指名通知を出した。場所は昨年買收した本町二丁目の舊

ツヽキ商會の陳列販賣所竣成

京城ツヽキ商會が工費數萬圓を投じ南大門前に建設した自轉車及部品の陳列販賣所は既に竣成し去る七月一日より營業を開始してゐるが、建築は近代的純日本趣味をして本館に施した電飾の反照效果も頗る良好、相對立する南大門とその建築美を競觀して通行人の眼を欹立たしめ、京城の一名物となりつゝある、またその陳列販賣所の進歩的施設及獨得の營業法はサイクル界のエポックにして流石に立案者都築謙二氏の獨創たる構實が現はれ本店の整備と相俟つてツヽキ商會將來の發展は業界の注目を引いてゐる

あちら立てればこちらが立たず！
邦品制限ヂレンマに陷る
英海峽植民地の貿易

【シンガポール卅日發】貿易調査委員會は本日左の如き報告書を發表したが日本品の進出著しきを强調しつゝ商品シンガポールが中繼港たる性質上日本品輸入に制限を加へることの考慮を望んでゐるのは注目に値する報告內容左の如し

海峽植民地全土に亘つて日本品は凡ゆる部門にイギリス品を驅逐しつゝある即ち一九三三年度に日本は輸入綿製品の三九%を綿襖その他二四、九%を輸入してゐるが之を一九三〇年度の四一%及〇、二%に比較すれば異常なる進展である、併しながら日本品の輸入に制限を加へることはシンガポールの中繼港たる使命を破壞するものであり深甚の考慮を必要とする

三割減である

降雨のため野菜類慘落

降雨と各種野菜最近の氣候によつて農產物は一齊に相場暴落を見せてゐるが、一方京城へ出廻りの農產物は出來狀をひかへて多く逐日相場は釣瓶落しの慘狀であつて即ち左の如し、松茸本年の走り相場百〆八圓であつたが南鮮の水害により內地輸送不可能となり京城需要も少く相場は目下百〆一圓五十錢見當で先安に至り最近雨續き多で賣捌に乏しく一箱一圓八十錢見當の安値甜瓜一ヶ三厘から五厘位の安値で、胡瓜は更になく京城の市場は滯貨多し水瓜、甜瓜同樣で一割五錢位である

被害金組救濟
聯合會で協議

南鮮水害に依る被害金融組合の救濟方法については目下出張中の木田、牟田口兩理事歸任後八月五日頃聯合會長會議を開催決定する事となつたが被害組合は慶南三浪津勿禁南旨、慶北安東醴安豐四、忠南論洋、彭雲、禮山、全南榮山浦の十組合でこれらの組合の被害程度は相當甚大の模樣である

米日爲替【ニューヨーク三十日發】本日の米日爲替は、百二十九ドル九十セント、百二十九ドル九十三セント

株式 買物注れ漸騰

前場 海外財電安を入れ日鑛會商期暴もあり人氣は無乘漸く阪地の惡々を入れて新東一四四圓五と二高大新九四圓丁と五高日產一三三圓六と二安日魯六五圓五と四安に寄附きる大阪の聯りに新東は五圓臺に乘せたが見送り人氣にて大新日產共に無付朝新八一四三朝無二一圓三とつけたるのみ結局新東一四五圓一と六方反撥大新は九三四八と二安日產一三三四と二安ゝ區々閑散裡に引けた

後場 前場手堅きあと阪地の騰りに新東一四五圓六と五高大新九四圓三と五高日產一三三圓七と七高日魯六七圓三と一圓八高同新二一圓五と一五高に寄附きあと何れもこの邊に手堅く保合裡合氣含みに推移した

買物一服模樣

▲日石新二〇圓丁▲國產業二七圓丁▲國光レーヨン一〇圓丁▲日本硫曹一三圓二▲大同產業六四圓三▲朝鮮運送二七圓丁▲ホツプ麥酒八圓七▲山陽工作新一三七圓五拂込四〇圓丁▲京城電氣八三圓五▲蠶絲四一圓九新二六圓五▲東レ新一一一圓五▲東亞蠶產一三圓五▲朝鮮興業一二〇圓丁▲ジヨホールゴム三四圓丁▲東滿パルプ一三圓二日滿アルミ二四圓丁▲滿洲化學工業三二圓一▲漢銀二七圓丁同新七圓八▲東亞土木三三圓五▲ボルネオ水產二九圓五▲大島製鋼三〇圓九（出來高四〇〇）東亞土木三三圓五と引返し東洋レヨン新五高エタバイ新二六圓五と一圓安其他は概して保合にて一服の態であつた

東京國債市況 甲五分利一〇三、四五▲一回四分利不申▲二回四分利不申▲佛貨四分利一八八、一〇

海外財電は歐洲政局の一層不安定を見越して落付き模樣でスチール三四弗四であつたが今日は分三アナコンダ一弗丁と何れも四分一安を報じてゐるところをみると不安人氣は依然解消してみない▲日鑛會商は決裂の一步手前で足踏みしてゐる▲今の所全く見透しはつかぬやうだがさりとて悲觀人氣の刺戟ともならぬやうだ▲既に人氣にけ織込んでゐるし逆に會商悲觀で破綻株を刺戟するなどは一寸氣が早い▲新嘉坡では海峽殖民地輸入の日本品を壓迫することは新嘉坡の中繼港たる地位を脅かすものだ本國政府に考慮を求めるそうだ▲南洋一帶を席捲する邦品の進出と海運發展の實力の勝利だ▲材料待の閑散期にはこんなものでも一材料にはならう▲滿洲セメントホップ麥酒其他の滿洲ものに對する認識が深くなつた結果でもあり一面新設株に對する思惑的の蠢動でもある▲この反省から新設株公開株の重壓も漸次解消されて人氣轉換を醞釀することゝならう▲夏枯れ期に入ると云へこの閑散期を一つの整理期とみるところに興味が繫がれる

秋相場への鍛錬
日魯高騰す

下旬貿易は輸出七千卅九萬二千輸入六千五百七十萬八千圓にて出超四百五十八萬四千圓を示して順調を辿つてゐる、愈よ本格的出廻期に入つた譯だ、邦品の進出が顯著になる一方輸出は逐に增大して行くし消費者にはどしく歡迎されてゐるのであるから皮肉だが、新嘉坡は死活問題だと騒いでゐる、ジョンブル根性丸出しであるが斯る事が一つの契機となつて邦品進出を促進する事なしと云へない、雜株の選擇買時代に入つた折柄日魯好轉と共に輸出產業株の採算買を相當刺戟する事とならう、他の雜株に對する堅實な買氣が出てみる際注目すべきだ、日魯は今朝大阪は六十六圓の新高値に乘せた、留保分年間配が引かゝつてゐるが之は今期決算には關係ないし將來も樂觀されてゐる上に北洋漁獲高とみて相當買進まれてゐるやうだ、押目は買とされてゐる、日糖消人を中心に日レ、東レ其他も手堅く保合つてゐるところをみると秋相場への鍛錬とみてよからう

外電（卅一日）

倫敦銀塊 二〇片一六分ノ三
印度米格 九十五錢?
米國銀塊 四五仙一〇分ノ三
[illegible]

株式（卅一日）

朝取短期

銘柄		寄付	大引	高値	安値
朝取	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
同新	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大新	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新東	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
日產	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
拓新	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
日魯	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
同新	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
帝人	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
同新	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
興信	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
安取	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
運取	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

東京新規取組 [illegible]

東株短期

銘柄		寄付	大引	高値	安値
新東	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大新	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
鐘新	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
日產	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新東	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
日魯	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
日毛	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
鐘一	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
帝人	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
日レ	前後	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

朝取算定と日歩

銘柄	算定	日歩	代引
朝取	[illegible]	[illegible]	[illegible]
同新	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大新	[illegible]	[illegible]	[illegible]
帝人	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新東	[illegible]	[illegible]	[illegible]
拓新	[illegible]	[illegible]	[illegible]
日產	[illegible]	[illegible]	[illegible]
日魯	[illegible]	[illegible]	[illegible]

東京現株

銘柄	價
東株新	[illegible]
同新	[illegible]
鮮銀	[illegible]
同新	[illegible]
朝鐵	[illegible]
同新	[illegible]
東電	[illegible]
滿鐵	[illegible]
同新	[illegible]
東拓	[illegible]
同新	[illegible]
富士紡	[illegible]
日石	[illegible]
鐘毛	[illegible]

大株長期

銘柄	前場	前引	後場	後引
大新	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
同新	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
日產	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
同新	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
郵船	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
同新	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
鐘紡	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
同新	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
日糖	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
東新	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

金融（卅一日）

△日銀銀況 [illegible]
△鮮銀銀況 [illegible]
△東京コール [illegible]

期米（卅一日）

朝取仁川 / 東京期米 / 大阪期米 / 大阪期米喰合 / 各地期米

限月	前場	後場
當限	[illegible]	[illegible]
中限	[illegible]	[illegible]
先限	[illegible]	[illegible]

△兵庫 △下關 △名古屋 △釜山 △大邱 [illegible]

商品（卅一日）

△大阪綿絲 △横濱生絲 △大阪綿花 △大阪人絹 △大阪砂糖 △鐘平綿 △排山 △木浦 △群山 [illegible]

期米 急騰また躍進

前場 今朝は南京仁地方豪雨で人氣は更に硬化せる所へ阪地の上放れを受けたので買物が集中し中四圓五十錢先四圓四十錢と前日の止値より十五錢高に寄付きこの買方の手仕舞ひに一寸伸惱みしも中限の沸騰に五十

愈亂高下時代へ

この中限に對しては前日納會を告げた當限が空買筋の踏上げに依る意外の高納會となつた事から、强氣側では新規に買進む者が多くそれがため相場は突飛なを演ずるかと思ふと賣方側では防戰的に賣物を續するので阪

理外の理で動く

今朝は月末の事とて閑散揭面に了つたが新東は一四五圓一と反撥して底堅いところをみせ大新も見送り商狀乍ら九三圓八と下落つてゐる、當限納會で東京の取組高の限迫は一層輕くなつて來るがマバラ總買の整理が出來なければ新東も急速な上げは困難である新東に對してはその悲觀人氣は大いに訂正され前も東京の如きは缺乏叩きに叩かれた相場であるから絕對買の人氣が旺盛となつてゐるやうである、この人氣は相場道を理論として當然の事であるがその理屈通りに行かぬのが現今の經濟人氣である處ろ常道を脱してゐる現狀にあるから理外の理に相場が動いて行かぬとも限らぬところに新東に對する不安がある譯だ、政局不安を嘶されてゐたがこれは冬の議會のことである取引所制度改善問題も目捷の問題ではないされば云つてこの儘上押す力もないのであるから盛衰仕手關係が改善されれば崩れず買はれずの相場で低迷するものとみられる

金 松永現株店
京城府明治町 電話本局[illegible]
有望株推奬 山陽工作 [illegible]

東 東亞證券會社
京城府太平通 [illegible]
現物部（正午東京相場） [illegible]
短期部 [illegible]

天 大原現物店
京城明治町
◎本日ノ動キ（午前十時迄） [illegible]

逆鞘愈訂正か
愈端境期に入る

目下市場の倒勢から見ると前穀類の解除で一時警戒されて居た屆穀側では七限の納會は自合から見てこの當中は賣方の渡米調達難に依りどんな高値を出現するやも知れないとの見地から新規に買進む者が漸次殖へつゝあるのみか先限の如きは現物の有難れが最も甚しい時代的貧窮を遂げる上に斯の如き下鞘を叩いて居る事は豐で動搖めも免れないとて有力若間では中物より先限の方へ興味を持つ者が多く今朝の反撥は主に斯る云ふ手口の買進みに依るもの々如くであつた

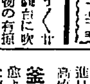
天候恢復困難

後場 當限受渡しにより例休

朝鮮の稻作は南鮮地方の水害に次ぐ土用天候の不良勝ちで頗る憂慮されるに至つて居るが三十一日仁川觀測所の天氣豫報に依ると高氣壓は沿海州から北海道にかけて百六十七粍を示し支那內陸の氣壓は低く從つて滿洲は天候が晴れ勝ちなるも支那關東州及び半島は一般に曇り東南京仁地方には俄か小雨を催し昨夜來大邱京城には六十粍り仁川は百粍以上の豪雨があつたそれがため氣溫は平年よりして低く雄基の如き溫低七度に及んで居る內地は九州以西及び北海道が晴れてるのみで本州四國は梅天の所多く關東地方は雨模樣である而して今後の天候に付ても氣壓配置は急に變化しさうにないので半島も京畿は引續き雨を催し南部は晴間を見せるも概して曇天が續き諸所に驟雨を催し土用日和け益々遠疑の狀態である

七錢と更に高値へ吹き上げ
阪地の小勢みに四十七錢と前場を終つたが少し週目を見ると直ぐ二十錢以上も下叩かれると云ふ調子で昂高下が甚しくなつて來た前時に經過に鋼つた後は硬軟双方の接戰は一層激烈となり愈よ興味ある惟恐下は免れない狀態である

秋田株式現物店
京城府明治町二丁目三一 電話本局四八二〇番
（卅一日正午） [illegible]



相場はとうく廿四圓五十錢台に吹きしり上げ現物の有揃れを宣しく云はれた時の値段に寝元してしまつた▲然かもそれが前二同穀の解除を契機として直り足に向くや押目らしい押目も見せずにゾンつくのだから買陷る肉である▲之れと云ふも賣方が穀の解除を樂觀し軟材料視し過ぎたのと南鮮地方の水害を見縊り過ぎた咎めと云ふてよい▲殊に正米の如きは民間持が僅か二萬石內外に減少し前途は心細い狀態に迫りつゝあるので之れかはない▲何にしても今後買方の渡米調達難けもう爭はれない事實となつて居るので賣方としては大に注意すべきである

渡米調達困難

目下の所正米界は貯穀類の解除や蓬萊米の移入等に依り問題の品枯れは大に緩和された事になつてゐるも既に解除された穀の取引具合を見ると多少は今猶どして玄米に加工され出して來る者もあるがその數量に至つては微々たるもので問題とするに足りないのみか仁川における在來米中民間持は僅か二萬石餘りに激減し殘は主に精米原料と消化され今後三ヶ月間は右の在米を以て取引するの外ないので行くくは正米界に枯渴を來し清算市場の如き若し買方側が結束して買崇るにかては賣方の渡米調達難に依り意外の高値を出現するやも知れないと觀測されゐ

新甫內氣配

みる狀態である

今度生れる新甫は新米建として一回の下値は當然である所へ限月が新穀の出盛とて買方の手控へ等に依り勢なく一圓四五十錢の下鞘見當を豫想する者が多い狀態である

堂島前場波瀾
【大阪電話】天候不順で作柄悲觀人氣濃厚新し賣方は遂に總退却となり六圓九十五錢と七圓臺內迫の活況を呈したが利喰ひで一と息に賣となり小落しと波瀾相に納會した 正米筋、地場、中正筋、岡山筋山筋、東京別派、株式筋、西筋 地場筋利喰賣りに對し馬場、西地場け煎れてみた

仁川（躍進） 丸仁今搭三等二十五四十錢四等二十四圓九十五錢五等二十四圓八十錢不合格本二十二圓三十錢一等白米十錢八厘五毛で何れも內作見越に四五十錢形良好七錢在來稻六進日高騰前日よりも三四十錢の高値を唱へてゐる

釜山（急騰） 內鮮を通じて愈よ不順人氣旺盛で各地期米の上放れを入れて市中人氣一段の强硬に氣配三、四十錢方の踊躍を演じ月替更に上値想ひに地場手持賣惜みて相場の側に取引迫まず穀良三等廿五圓ドタ四等廿四圓八十錢五等廿四圓六十錢不合格廿三圓八十錢見當を唱へ九百卅九叺の取引であつた

大邱（躍進） 愈よ不順相場となり各地期米の大上放れを入れて市中人氣活氣立ち相場一氣に三、四十錢方踊進を演じ月替期待されて一般手持賣惜み穀良三等二十四圓三十錢四等二十圓ドタ見當を唱へた

南浦（昂騰） 天候恢復で買氣動いたのと期米の新高値に刺戟されど二、三十錢方昂騰九ナ三等二四、九〇四等二四、七〇一白一〇、三〇

◇…各地期米新甫豫想 大阪四、五十錢東京四十錢神戸

東京爲替（卅一日）
對米 賣 二十九ドル八分七 買 廿九ドル十六分十五
對英 賣 一志二片三十二分七 買 一志二片四分一

大阪爲替（卅一日）
對米 賣 廿九ドル十六分十三 買 廿九ドル十六分十五
對英 賣 一志二片三十二分七 買 一志二片四分一

ブルとベヤー

大新 ▲賣方小林九〇日井一七〇金北三〇大原二〇田口四〇京證五〇成滿一〇松山三〇、吉野一五〇金益五〇東電五〇立山八四〇日梁五五〇孫湖九〇▲買方金光三〇日井六〇金北二〇大原六〇山口一二〇京證四三〇松山二〇古野一三〇金益一二〇東電七〇立山六〇庄湖七〇

新東 ▲賣方小林五九〇金光一四〇日井一七〇金北二〇大原一〇國際九〇山口一〇京證三五〇松山三四〇金益九〇東電四〇田中七〇立山二〇〇日梁一五一〇孫湖二〇〇▲買方日井四三〇金北八〇大原五〇德泰三〇山口一〇〇京證一五一〇成滿一〇松山二〇〇古野三三六〇金益一六〇東電四三〇田中九〇立山一九〇內海三四〇日梁三〇〇孫湖三二〇

山本株式現物店
京城府明治町二丁目
[illegible]

山源株式日報
五、六十錢下圓四、五十錢何れも下値豫想
[illegible]

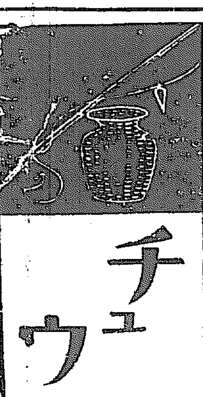
經濟情報
增頁 定價据置

財政下現の最大難問と新藏相 ◆下期貿易の見透し◆東巢資金の今後…
世界財界の重要問題と爲替協定の現狀と實相
財界基調と新內閣の影響 ◆構成的に觀た我が東京株式市場の現勢…
最氣の行方と投資方針の研究 座談會（第三回）
出席者 本誌編輯顧問 野村證券 片岡 平和 今日 [illegible]
新設公開會社の實態分析 日本金融 日本コンクリートポール 新潟人絹 滿鮮小倉
統制不安解消か洋灰株 淺野洋灰 日本洋灰 磐城洋灰
最受難期を過た羊毛工業 日毛 東洋毛糸 東洋モス
好轉の映畫界と積極化す各社 松竹キネマ 日活 新興キネマ
好調を持續する麥酒事業 大日本麥酒 麒麟麥酒
近況と株價及內容評
公開した三菱重工業の實質
買妙味なき古河電工
好轉顯著な東京米商
增配氣運愈濃き富士紡
增稅對策としての拂込徵收及增資株
放資特報
八月一日發賣 定價三十錢 東京丸之內昭和ビル 經濟情報社 振替東京七七二九八番

京城日報 朝刊 本紙朝夕共十二頁

外交時報

支那改善の曙光……半澤玉城
經濟外交の機構整備……早大教授 中村彌三次
列強の對支政策と支那……文學博士 矢野仁一
歐洲國際政局の動向……東大教授 安井郁
國際文化事業の方向……茂木惣兵衛
ナチス陣營の混亂……法學博士 芦田均
ナチス淸黨の意義……法大教授 堀眞琴
獨逸最近のモラ問題……慶應教授 岡野鑑記
日米・英獨建艦競爭……法學博士 鹿島守之助
軍縮豫備會商の外交戰……長谷川進一
一國社會主義と共產黨……中山貞雄
王道滿洲と立法作用……經濟學博士 田崎仁義
對支借款整理の再認識……岡部三郎
南洋の近事と國民政府……澤村幸夫
安東開港場と海軍首腦會議……外交考查部
滿洲事變日錄史
八月上旬號 外交時報社



フジチュウ 醤油
今日の獲物 うまく料理るに フジチュウ醤油
高級醤油 大田辻醸造場

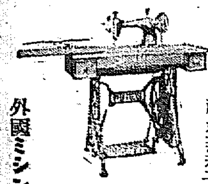
年中無休(冷藏貯藏)
本場 平壤栗
久利屋號

電話高價買入
低利高價電話金融
明商會
南大門通一丁目四番地 電話光化門六九二番

貰つた人が大喜び
白頭山特産 ツルチユク
滋養保健
『のみもの』サアー皆サン コレカラハ ツルチユク飲ンデ 元氣デ愉快ニ 暮シマセウ
朝鮮みやげ 優美箱入あり

時計蓄音機保險附修理 京城黄金町 電本二三四六 山岡時計店

パインミシン
政府補助優良國產



超最新型一〇〇圓の品 發賣
シンガー十五型 八三型の一品ニ 前後送裝置ヲ附シタル超最新型
外國ミシンノ半値
朝鮮總發賣元 泰明商會 京城出張所 京城黄金町 電本三一〇一番

大悲劇名作全集 全八巻

一冊壹圓

明治大正昭和を通して大衆の紅涙を絞つた名小說

第一巻	第二巻	第三巻	第四巻	第五巻	第六巻	第七巻	第八巻
金色夜叉 尾崎紅葉 伊東深水畫	魔風戀風 小杉天外 山川秀峰畫	己ヶ罪 菊池幽芳 北野恒富畫	小猫 村井弦齋 木谷千種畫	生さぬ仲 柳川春葉 鳥成園畫	靑春 小栗風葉 中村大三郎畫	婦系圖 泉鏡花 鏑木淸方畫	渦巻 渡邊霞亭 岩田專太郎畫

入學?兒童も全部?讀者?!! 家庭人も會社員も教師も工場人も皆讀め!!

宮さんも環夫人も全集になつた。

これぞ、未來永刧に輝く悲涙の文學

大評判だ!!

ずらりと並んだ此の顏觸れ。見たばかりで心がわくくして來るではありませんか。どれもこれも名篇傑作ダイヤモンドの全集です。理窟ぬきで、浴衣がけて、しんみり泣かうではありませんか。夜は母の前で讀んで親孝行をしよう。心に惱みのあるときは宮さんや、初野さんの身の上に涙を灑いで共に泣かう。「家庭の聖書だ」「避暑よりもこの全集」と到るところ大評判!! 湧き返るやうな人氣!!

胸に迫る面白さ 魂を搏つ深刻さ 諸家激賞絶讚!!

德富蘇峰氏 「[illegible]」

菊池寛氏 「[illegible]」

佐佐木信綱氏 「[illegible]」

吉川英治氏 「[illegible]」

今日、日本中が涙で曇りますよ。(世界で一番悲しい大衆小說が本店に勢揃ひ出しました)

朝泣け・晝も泣け・夜も泣け!!

家庭情操の米櫃 牧逸馬

これは、何時に變らぬ中央公論社の驚くべきジヤアナリステツク・ヒントである。心憎いほど頭の好いプランだ。不死鳥の文學とは、この全集のことであらう。

こゝに收められた全部は、いつ讀んでも、何度繰返しても、最初の一字から最後の一字迄紅涙悲涙で綴られた興味盡きざる小說である。僕にとつては、大師匠揃ひだ。將にこれ家庭情操の米櫃。今夏、全日本の讀書大衆はこの全集によつて三伏の猛暑を忘るゝの幸福を持つであらう。

物凄い大悲劇熱

☆全劇壇に歡聲湧く
☆花柳章太郎氏「新派の觀客諸氏の涙腺をおすいめする」
☆假屋依子さん「皆さまと同じく發賣日が待遠しい」
☆及川道子さん「家庭問題、婦人問題を解く全集です」

歷史的名作の內容

たつた一度の初戀を金やダイヤになぜ代へた……お宮間一の悲戀。金か戀かの問題を投げかけた「金色夜叉」。女學生の貞操小說として、本鄕の學生街を震撼、かたくなな教育者を縮みあがらせた「魔風戀風」!! [illegible]「己ケ罪」。[illegible]「小猫」。[illegible]「生さぬ仲」。[illegible]「靑春」。[illegible]「婦系圖」。[illegible]「渦巻」!!みな古今無類の大悲劇です。

劇や映畫で御覽になり、筋や梗概だけをご存知の方はぜひ此原作を讀まれよ。

第一回配本は、小杉天外氏不滅の神作

魔風戀風(まかぜこひかぜ)

六百五十頁 裝幀・口繪 山川秀峰

女學生の貞操小說として、自然主義小說の大衆決定版として、空前の人氣を把握せる稀代の名作。魔風戀風そよくとの流行歌、新聞再版の新記錄、上野圖書館の學生の閲覽禁止。明治大正の讀書界に、涙による家庭淨化を成し遂げた「貞操の聖書」!!

帝國女子學院の女學生萩原初野は、明將聯明學院の名花と謳はれるが、[illegible]、愛妹を拖いて生活に惱む。その窮狀につけ入る[illegible]の魔手、初野を援ける[illegible]、初野と東吾は友愛の域を管えて戀愛にまで進む。彼女の苦悶悲哀の慟哭、初野は遂に病に斃れるが……

【濃艶凄絶目も彩な魔風戀風の口繪】

お申込はスグ書店へ

お申込は頗る簡單です。定價の會費に申込金五十錢(最終會費の半額です)をつけて最寄の書店に御申込になればいゝのです。書店には美裝された實物がありますから是非手にとつて御覽下さい。

◇配本期 昭和九年八月より昭和十年三月まで八ヶ月間、毎月一回配本。
◇第一回及第二回配本 第一回配本は只今御申込になれば八月一日に、第二回は八月二十五日に配本を致します。
◇會費 毎月拂 一圓 一時拂 七圓二十錢
◇送本料 [illegible]
◇申込締切 昭和九年八月三十一日

東京・丸ビル・五階 中央公論社 (振替東京三四番)

法人登記公告 平昌出張所
[illegible]

商業登記公告 井邑支廳
[illegible]

商業登記公告 原州支廳
[illegible]

法人登記公告 金堤出張所
[illegible]

右 全州地方法院南原支廳
[illegible]

商業登記公告 開城支廳
[illegible]

商業登記公告 安州支廳
[illegible]

右 全州地方法院裡里出張所
[illegible]

帝國の對外方針

世界の平和を念じ列國との親善に努む

岡田首相 外國記者團に信念を語る

【東京電話】岡田首相は卅一日午後二時半在京外國通信員を首相官邸に招待し左の如き談話をなした

帝國の對外方針は昨年三月廿七日渙發せられた御詔勅により明確にせられ、また現內閣の施政大綱中にも明示せられてゐるが、その根本政策は世界の平和を念とし、列國との親善關係を益々增進することにある

且今世界の情勢を見るに政治上經濟上思想上少からず動搖を來しその國際關係も甚しく不安に襲はれてゐる今日、ヨーロッパにおける國際關係は約二十年前の世界大戰前よりなほ險惡なるものあり、しかし我々はあらゆる手段を盡して國際關係を平調に復し、萬邦協和の精神のもとに世界平和の維持を維持し增進してゐるのである

滿洲國 は建國以來僅に二年餘に過ぎぬが、至極健全なる發達を遂げつゝあることは同國のため將又東亞の平和のため慶賀に堪へぬところである、同國に對しては帝國は終始全幅の援助を與へてゐたが、今後もまた同國發展のため出來得る限りの支援を惜まぬものである

支那の治亂は東亞の政治上重大影響を及ぼすものであつて帝國の最も關心を有するところである、要するに帝國は東亞における平和および秩序の維持並に文化の發展に貢獻するをもつてその重大使命としてゐるのである、我國民はその重大なる **責任を** 充分自覺し、その發展を期待してゐる、ソヴエート聯邦との關係については特に考慮してゐる次第である、アメリカとの間には目下別段懸案なく、又イギリスとの關係も傳統的親善を維持しつゝあつて、その他の諸國とも現在何れも友好關係を維持し離解の問題は有しないのである、只近來通商上の紛議を招來してゐることは遺憾の點であるが、協調により協調して行かうと思つてゐる、帝國は飽迄列國との親善關係を維持增進しつゝその向上を圖らんとするのである、惟ふに列國は帝國の東亞における地位を充分認識せられ帝國が東亞の **安定力** たる所以を諒解せられるに於ては東亞の諸懸案解決は敢て困難でなく帝國は愈々世界平和增進に貢獻し得ると信ずるものである

華府條約の廢棄研究中

軍縮問題で首相と問答

【東京電話】卅一日の岡田首相と在京外國記者團との會見において軍縮問題に關し左の如き問答があつた

記者 海軍問題に對する御意見如何

首相 列國の海軍々備は最少限度まで制限さるべきである、併しながら軍縮は先づ最も強力な軍備を有する國の軍備からして制限さるべきである

記者 日本の比率要求主張は英米の海軍力を日本のレベルまで縮小せよといふ意味であるか

首相 そんな意味ではないが、原則としては現行比率に賛成出來ぬ

記者 日本は華府條約廢棄の意向ありや

首相 目下研究中で未定である

記者 若し比率が不滿とすれば海軍々備は如何なる方法あるか

首相 他に何等か適當な方法を必ず發見し得ると思ふ

記者 ルーズヴエルト大統領のハワイ島訪問はハワイ海軍根據地の強化と關係ありと思惟されぬか

首相 さう言ふことは實際問題として起らねば解らぬ

ア、コ兩國に公使館設置

次回閣議で公使を決定

【東京電話】卅一日の閣議において在外公館官制中改正の件および在外公館員定員令中改正の件を決定したが、右はアフガニスタンおよびコロンビヤ兩國に帝國公使館を設置するもので、多分次回の閣議で左の如く兩國初代公使を決定する筈である

大使館參事官(イタリー) 岩井嘉雄
任特命全權公使(二等) コロンビヤ國駐箚被仰付
總領事(アレキサンドリヤ) 北田正元
任特命全權公使(三等) アフガニスタン駐箚被仰付

日蘭海運交涉を政府間の交涉に

廣田外相は即答を避ける

オランダ側より提議

【東京電話】卅一日午前外務省に來栖通商局長を訪問し重要會談を遂げた駐日オランダ公使パブスト氏は、更に本國政府の新訓令に基き同日午後四時半外務省に廣田外相を訪問、約一時間に亘り重要會談を遂げたが、オランダ側は目下當業者間に交涉中の日蘭海運問題を政府間交涉としたい旨提議し來た、即ちパブスト公使は先づ遞信省より要望を促した陶磁器制限令撤回につき廣田外相の諒解を求め、次いで日蘭海運問題に就いてはまだ本國政府の回訓に接しないが、本國政府では會商の圓滿解決の爲め目下當業者間に交涉中の日本蘭印間の海運問題につき

岡田として同問題を日蘭間の政府交涉に移したき希望を有するが日本政府としてこの根本如何と外相の意向表明を求めたので、廣田外相は同問題は遞信省の主管事項であり、且當業者の意向をも聽取する必要もあるので、更に協議の上回答すべきを約し即答を避けた

但目下會商中なるにつき日本政府もこれを了として静觀されたい

業者はもとより遞信省でも反對

陶磁器制限緩和の代償に結びつけら和蘭側の魂膽

【東京電話】卅一日オランダ政府は駐日オランダ公使パブスト氏をして海運問題をも日蘭會商の問題として討議したい旨提議するに至つたが、日蘭間の海運問題は蘭印向商品に對する日蘭商國船の積取割合協定を中心とするもので、日蘭航路に從事する日本側の石原産業、南洋郵船、南洋海運、商船、郵船、南洋郵船と蘭印側のジャバ、チャイナ、ジャパ、航路同盟との間に國されたジャバ航路同盟との間に昨年來商間より種々折衝を重ねたが協定成立に至らなかつたもので、オランダ側が今回突如會商の問題として提議した魂膽は、陶磁器輸入制限令緩和乃至撤回の代償として一擧に海運問題を有利に解決せんとする巧妙な手段と見られる、而して當業者は勿論、遞信省も海運問題を政府會商の議題とすることに反對であるので、外務省に對しこれが拒否を要求すべく同問題は益々紛糾を來すものと豫想されてゐる

閣議決定事項

【東京電話】三十一日の定例閣議に於て決定を見た事項左の如し

一、朝鮮總督府諸學校官制中改正の件
一、朝鮮總督府監獄官制中改正の件
一、朝鮮總督府鐵道局官制中改正の件
一、人事

大使館一等書記官(二等) 守屋和郎
任大使館參事官 滿洲國在勤被仰付 大使館附陸軍武官 松田喜三郎
特命全權公使 笠間杲雄
同 村上義温
靜岡縣知事 田中廣太郎
宮城縣知事 半井清
石川縣知事 館哲二
專賣局技師 田中新吾
京都帝國大學教授 舟岡省五
東北帝國大學教授 丸井清泰
北海道帝國大學教授 西川義英
陞敍高等官一等(各通)

廣東總領事に河相書記官

【東京電話】川越廣東總領事の天津總領事轉任により空位となつてゐる廣東總領事には在上海中國公使館一等書記官河相達夫氏が任命されることに確定した

日印通商條約假譯文で下審査

【東京電話】日印通商條約については未だ正文が到着しないので法制局では過般來外務省の假譯文に基き下審査をなしつゝあるが、佐藤參事官主査となり近くロンドンから正文到着次第改めて法制局において正式審査をなし、閣議の決定を經て樞府御諮詢の手續きをとる筈である

二位一體制に拓務は大反對

適切な改革案考究中

【東京電話】わが在滿諸機關改革統一案を攜行して近く谷駐滿大使館參事官が上京するに對し、拓務省首腦部は左の見解のもとに傳へられるが如き二位一體説につき絶對反對の意向を表示してゐる

(一)谷參事官の試案として傳へられるわが在滿機關を二位一體制に改革せんとする案は拓務省創設の根本義を覆へし、拓務省を廢止せんとするもので、明かに現內閣の方針と相容れざるものである

(二)然し從來の我が在滿機關については滿洲國建設の對滿情勢の推移に鑑み、何等か適切な統一改革を加へる必要は充分あるものと認め、拓務省では獨自の案を研究中である

(一)依つて谷參事官の試案なるものについては絶對反對ではあるが

同氏の上京報告を待つて拓務、外務、陸軍各關係省間に充分意見の交換を遂げ協議することゝなつてゐるが、拓務省の撤廢縮小及び關東廳省方針については斷然これを一蹴する決意を有してゐる

總罷業全く終熄す

【サンフランシスコ卅一日電通】太平洋沿岸に於ける罷業は水夫、油夫、排水夫、機械掃除夫、コック等が三十一日就業したのを最後として總罷業は全く終熄した

桑港の罷業打切り

【サンフランシスコ三十日聯合】サンフランシスコ埠頭人夫に同情し去る五月九日以來罷業を斷行した水先案內機關士水上勞働組合も埠頭人夫爭議調停と同時に罷業打切に決し三十日埠頭人夫爭議調停委員會に對し、愈よ三十一日午前八時を期し從業する旨通知した

臨時議會

已むなく召集か

要望が次第に高まり藏相の心境も變る

【東京電話】山崎農相は目下窮迫せる農村の窮狀に鑑み、農家これが救濟策樹立に腐心しつゝあり、右の內夏秋蠶用繭種を控へての養蠶地の窮乏については、目下農林省と大藏省との事務的折衝により打開策を講じ、先づ差當り臨急策として第二豫備金より臨時支出をもつて養蠶農家へ現金收入の道を與へ、然る後徐ろに來るべき通常議會を待つて恒久對策を講ずるものと見られてゐるが、最も刻下の緊急事たる米穀問題については飯米有がすれの今日一日も忽諸に附すべき問題にあらざるため、これが對策につき成案を得べく事務當局を督勵し調査研究をなさしめつゝあり、山崎農相自身も五日岡田首相を訪問し東北農村の窮狀につき開陳し、これが應急對策の樹立なる所以を力說し臨時議會を求める重大なる活動をなしつゝある一方、政友會方面および民政黨の一部に臨時議會を開くべしとの要望次第に高まり、過般開かれた政友會緊急者大會においても農村の窮狀を廻り之に對する緊急措置をなすため速かに臨時議會を召集せよと決議する等、臨時議會召集の必要なしと頑張つてゐた藤井藏相も、刻下の情勢に鑑み漸次右要求の聲を容れて追々召集の必要あるを認めつゝあり、右の情勢の推移如何によつては召集も亦已むを得ずとの意見に傾きつゝあるものゝ如く、以上の情勢よりして結局臨時議會を召集しこれが對策樹立に乘り出すことゝなるのではないかと見られてゐる、而して若し臨時議會を召集する場合は十月初旬乃至中旬ころが最も適當とされてゐる

軍縮問題で重要進言

佐藤大使けふ歸朝

【東京電話】廣田外相の歸朝命令に接し米國經由歸朝の途にある佐藤駐佛大使は、一日午前橫濱入港の郵船龍田丸で歸國することゝなつたが、今回の歸朝は十月の豫備會談の再開を前にしてわが軍備具體策の決定に資するため廣田外相をはじめ、各方面と折衝の上、歐洲の一般政情及び英佛の軍備に對する態度を說明し、我國の態度と共に重要進言を試みやうとするもので、殊に同大使がロンドン軍縮會議に帝國代表部として列席した外、ゼネヴァに帝國代表として出席した軍縮通なるに鑑み氏の歸朝は各方面から注目されてゐる

司法省の新規要求

四百五十萬圓

【東京電話】司法省は明年度豫算編成に際し慎重協議を重ねてゐたが、三十一日午前計數整理を行つた結果、左の如く新規要求額を決定、直ちに大藏省に回附した、なほ治安維持法改正に伴ふ諸經費は追加豫算として要求する外、司法警察官特設に關する經費は小原法相が熱望中であるが、多分これも追加豫算として要求することになる模樣である(單位千圓)

經常部
一、思想判事及檢事増置(三十四名増員) 二三〇
一、思想係檢事三十四名書記六十四名増員費 二八〇
一、各地方檢事局召集特高警察費同費 一一五
一、浦和千葉兩市に少年法施行に關する經費 三〇
一、登記所五十ヶ所増設費一八二名尚專官昇格に關する所用經費 一八二
一、裁判所拂事局監督書記中三十名高等官昇格に關する所用經費 三二
一、收容者増加に關する監視長二十七名監守看守七百十四名増加による經費 八五〇
一、思想判檢事の經費 三七一
一、司法制度改善調査費 五〇一
一、登記事務補補による職員増員
合計 二、七三七
總計 七五〇

臨時費
一、福岡少年審判所矯正院新設費 二〇
一、神戸刑務所移轉費(五ヶ年繼續初年度割) 三三〇
一、函館少年刑務所支所新營費 一三四
計 五七四
大藏省營繕管財局豫算面に計上の分
一、函館地方裁判所新營費四八〇
一、十三區裁判所改築費 七五〇
合計 一、二三〇
總計 四、五四一

"叛亂罪"と論告

ド首相暗殺犯人の軍法會議開廷さる

【ウイン卅日電通】去る二十五日オーストリア前首相ドルフス氏を首相官邸に襲撃暗殺した犯人フルダネツト、ホルツウエーバー兩名に對する軍法會議は三十日午後五時半開廷されたが、被告に辯護準備を與へるため開廷三十分にして休憩、更に午後九時再開し訊問三時間十五分に及び深更に至つて漸く退延した、更に三十一日午前九時より訊問を開始することゝなつたが、フルダネツトは殺人罪と叛亂罪、ホルツウエーバーは叛亂罪で起訴されたもので法務官は今回の騷擾は容易に內亂まで化する惧れあつたもので明確な叛亂罪であると論告した

ナチス黨員がリ氏奪回計畫失敗に終る

【ウイン卅日聯合】二十九日夜半ナチス黨員が自殺を企てた駐伊オーストリア公使リントレン氏の入院してゐる市民病院を四十名のナチス黨員が襲撃、リントレン氏を連れ出さうとしたが宿直の看護婦の機轉によつて右計劃は失敗に終つた

南鮮水害義捐金を募集!

【受付場所】後援各新聞社、社會事業協會及各道支部、各道郡、島、邑、面當局

締切は九月卅日迄ですが早く贈りたいものです

今回の南鮮地方水害については罹災者達の氣の毒な有樣は度々紙上に報じた如くであります、一般同情者の淨金を募り、罹災地の人々を慰めたいと思ひ、こゝに左記の如く義捐金を廣く募集いたします(寄附者芳名は社會事業協會に一度取纏めた上、紙上に發表)

【募集主體】財團法人朝鮮社會事業協會

【後援】(新聞社名イロハ順)東亞日報社、朝鮮日日新聞社、朝鮮日報社、朝鮮中央日報社、朝鮮新聞社、每日申報社、京城日報社、日本赤十字社朝鮮本部、愛國婦人會朝鮮本部

ヒ大統領可成り衰弱す

【ベルリン卅一日電通】ドイツ政府はヒンデンブルグ大統領の容態につき左の如く公表した
ヒンデンブルグ大統領は數ヶ月前より膀胱結石に惱され可成り衰弱してゐるが意識は明瞭である

投票記錄所を州兵占據す

【ニューオルリアンス卅日電通】本日一隊の州兵突如市會議事堂向ひの市會議員選擧投票記錄所を襲擊し占據した

滿洲國砲艦二隻建造

河川警備用に

【新京卅日電通】滿洲國海軍江防艦隊は嘗て松花江流域並に黑龍江ウスリー江の國境各河川に亘り警備の任務を果すべく日本播磨造船所に砲艦二隻を注文建造を急ぎつゝあつたが、愈々この程完成したので八月一日を期しハルビン市外海軍江防艦隊兵營內に於て盛大なる命名式を擧行することになつた、尚新建造の兩艦は排水量二百噸速力十二ノツトの優秀艦である

夕刊後の市況

◇…大阪短期取引

大新	九四圓八	不	變
鐘新	一三二圓五	一	高
日產	一三三圓丁	不	變
新東	一四六圓丁	不	變

◇…神戸生糸後場引

實物取引 (横山機械一四圓三▲醫藥新四一四九▲東京瓦斯一三回四▲川崎造船三七圓五▲帝國火藥二七圓七▲エタバイ新二七圓丁▲川崎發先四一圓丁▲東洋レーヨン新一一圓五▲日满アルミ二四圓丁▲國光レーヨン一〇圓丁▲朝鮮人絹四〇圓丁▲鐘水港新九圓三▲日本棉花新八圓八▲大南產業六圓三▲大同電力新八圓七 (出來高 二五〇)

東西南北

最近アメリカの統計が示すところによると今年は全國を通じて非常に婚禮の數が增加し▲就中今年の六月の如きは過去五ヶ年中を通じて最も結婚の多い月であつた▲唯一の例外としてアリゾナ州フエニクスの結婚登記所のみは昨年六月の百五九組に比し今年は百五十八組で僅かに一名だけ少かつたが▲それとても後の五ヶ月間は一様に昨年よりも多く六月だけが一名減少したのであつた▲何故今年になつて結婚が急に增加したかについては色々な說明がなされてゐるが昨年六月の百八十五組に比し今年は二百八十組に激增したオマハ結婚登記所では▲今年はひどい旱魃續きで農村の青年達は仕事がなくそれで秋まで待てなかつたのだらう▲といつてゐる▲又シカゴでは昨年六月の三千七百五十四組から今年は五千百四十五組に達し一九二九年以來の最高數を示してゐるが▲これは例のシカゴ大博覽會の結果夥しい金がシカゴに落ちたせいだらうといはれてゐる

描く夏山 ◇飛行機上より見たアルプス連峯◇

社説

鐵道建設の此際促進論

朝鮮の物心ことも見られる洪水と不可分的に災禍を受ける南鮮の鐵道は今度の最も嚴選を極めた鐵道的水害の跡を見て、如何にして未然に備へるかの重大問題の解決に當ることになつた。元來朝鮮大の水害と言はれた明治十八年の洛東江洪水を古老の言ひ傳へるまゝ、築堤の悲慘として完成された洛東江沿岸の京釜線建設に果して落譲があつたか、どうか——乃至は今度の災害復舊工事を樹てるに當つて、經濟的解決に待つか、技術的解決に待つかに議論は二分されることにならう。

◇

さてこの問題は後日に讓つて、此際國際路線たる京釜線の洪水危險區域をどうしたらいゝのか。

此際の大言災が日本の心臓部を襲ひしたとき、『此際』なる言葉が何時、何處からともなく力強く流行した。非常時對策用語としての『此際』なる言葉は當時難局の打開に當つて、經濟的に、科學的に、政治的に、良心迫力あるものとして使用され、强大な効果を齎したことを記憶する。『此際』は非常時對策の決斷用語として珍重されたところ、恰も國難を賭した日本海々戰の際の乙信號旗の眞意と一致する點で、今度の鐵道非常時打開策の樹立を機として『此際』を進んで呈上したい。

◇

すでに洛東江の一川式改修工事の是非其他の對策樹立のため過般同沿岸の水害狀況を詳細視察した今井田政務總監の如き、洛東沿岸の京釜線建設には、此際英斷的改良工事を必要とする——とさへ言明したほどで、勿論鐵道當局としても慎重對策樹立の機會に惠まれてゐる。京釜線を建設當初の目的に遡つて見ると、軍用第一に撰選は或程度に忍ばれたもので、經濟線と係を考慮した點は可成り少かつたと言ふも過言ではない、斯の如き點から觀察するときは現在の京釜線を經濟的に見て多少移轉するも一策であり、技術上から洪水を眼下に見て堅固とした路盤上を通ぜしめるのも一策である。しかし現在から北五、六年の國際危機に臨む日本の立場から半島の鐵道計畫を考へるならば、むしろ此際釜山から日本海岸を縫つて金剛山線の東海中部線を慶北と結び、さらに伸びては咸鏡線乃至北鮮成鏡線と接續する東海線の促進を望んで止まない。

◇

この現状たるや局部的の補綴計畫を捨てゝ、大局的に半島の鐵道計畫が既に臨時局の不文律の大方針として傳へられてゐることによるもので、即ち軍事上重要路線としての半島の縱貫線を俯瞰するとき京釜を中心とした東海線は、さらに大田より慶水に繋ぐ東海南部線、湖南線、慶北線等の完通等により半島を高前的に見た鐵道計畫は完成され、部分的の災害、洪水などは問題でなしと言ひ得る。此際に建設する所以である。現實と將來に重大な意義を併せて持つ鐵道計畫に英斷的是正促進の要あることを强調するものであり、此際に局部的の支障は一顧に値せぬものであることを附言する。

最近の日本海軍

海軍省海軍々事普及部
海軍大佐　關根郡平

第一　緒言

（一）抑々軍備は國策の遂行を支援する爲に存在するものである、從つて國策の衝突するところ必ず軍備の對立がある、英國には海國軍の誇があり、獨佛が隣國に國境が密いか海洋に國境が密いかに依つて、或は陸軍に重きを置き或は海軍に重きを置くのである。然しながら世界の大國は程度の差こそあれ海洋に關係のないものはないから、して、海軍を持つて居らぬものはない。就中重要であるのは日英米佛伊の五個國である

（二）海洋が各國に共通であると同様其の上に浮ぶ海軍も亦普遍的の性質を持つて居り前記五個國は其の海軍を通じて利害關係を有するのであるが、直接一衣帶水の關係に在る諸國は特に關係が深い譯である。獨佛兩國は接壤國であるからお互の間では陸軍力が重要な地位を占めて居り、海軍力は相當重要視されて居るに過ぎないが日米兩國は海軍的に特に關係が深い。要するに五大海軍國は世界的に相對立して居るのみならず、地方的に他の小海軍國と相對峙して居るのである

（三）日本は明治初年以來建國の精神に基いて東洋平和の維持と云ふことを國策として進んで來たのであるが、之は決して東洋諸國を侵略しやうとか壓迫しやうとか云ふ意味ではなく唯々全東洋民族の共存共榮を圖ると同時に東洋をして萬人安住の地たらしめんとするにほかならないのである。日本が多大の犧牲を拂つた日清、日露の兩戰役も實は之が爲に起つたのであつて日本はやむを得ずして干戈に訴へたのである。日本の軍備が如何に東洋平和維持に必要であるかは之で能く判ると思ふ。

（四）前述したところで日本海軍は東洋平和の保障であることは明瞭となつたらうと思ふが斯様な重大而も平和的任務を持つて居る日本海軍は今日迄如何なる發達を遂げたか諸外國は如何なる態度を以て臨んで居るか又將來如何なる問題が日本海軍の前途に横はつて居るかを率直に記述しやうと云ふのが本稿を起草した目的である

米國シカゴで行はれた第四十九回體育大會の餘興として行はれたダンス、『人の花』の美しいシーン

第二　日本海軍の發達

（一）今を距る八十餘年前ビッドル及ペリーの兩艦隊を江戸灣に迎へた見すぼらしい帆前船の艦隊は當時日本海軍の全部とも謂ふべきものであつたが隨來急速な發達を遂げ現今では世界大海軍の一に數へられるやうになつた

（二）海戰時代には、幕府や、各藩主が、夫々海軍を建設したのであるが、それは內爭に備へる意味の方が寧ろ濃厚であつて、對外的に威力を發揮するに至つたのは東洋平和維持と云ふ確乎たる國策の樹立された明治維新以後のことである。然り而して明治の初年に於て日本の國策遂行を妨害したものは當時朝鮮に伸びつゝあつた支那の爪牙であつた。そこで日本の海軍は支那の海軍を目標として我國策遂行の支持に遺憾なからしむることを目的として編成準備されたのである

（三）日清戰爭で日本は支那に打克つたけれども支那に代つて新たに日本の國策遂行を妨げんとするものが出て來た、それは勿論露國であつて獨佛兩國と相携へて所謂三國干渉を試み東洋平和の爲と稱して日本から遼東半島を掠ひ去つたにも拘らず日本から取上げたばかりの旅大を租借し且滿洲占領の野心を暴露し、更に朝鮮迄魔手を伸したから日本は決して孤立ではなく同盟國たる英國の支持を得たのみならず一八九九年內々英國の後援はあつたが兎も角自主的に支那の門戸開放主義を提唱した米國の援助をも得たのであつた。勿論英米の斯様な援助が直接日本の作戰を有利にしたと云ふ譯ではないが、露國の同盟國であつた佛國や當時中立觀望々として東洋諸國の機會を狙つて居つた獨逸の策動を未然に防止し以て日本は唯露國一國と戰へば良いと云ふ情況を作るのに與つて力があつたとは確である

日露戰爭中、海軍は先づ東洋にあつた敵の第一太平洋艦隊を擊破して次で遙々歐露から東洋に進出して來た第二太平洋艦隊を日本海に邀擊して、曠古の大勝利を得た。當時奉天會戰に大捷した我滿洲軍は長驅哈爾賓附近に迫したのであるが、戰線は固若して戰況は膠着せず、後方連絡上から見れば、陸況は寧ろ敵に有利となり、再來作戰は樂觀を許さざるものがあつた。露國側はどうであつたかと言ふに寧ろ日本よりも一層の苦境に立ち進攻に充分な兵力の集中は容易なことでなく、剰へ、本國にはレニン、トロツキー一派の革命運動が盛になつて內部的崩壞に脅威されて居つたのである。從つて日本海々戰の大勝利は戰局に極めて重大な影響を及ぼし平和克復への地均をしたのであつた

（四）日露戰爭後形勢は一變したそれは露國との提携が成つたのでそれ迄同國から受けた脅威は除却さるいだけれども滿洲問題や海外における日本移民排斥問題に絡んで國際關係が惡化し海洋方面からも脅威を感ずるやうになつた爲である。別に想定敵國を設けたと云ふ意味ではなかつたが日本海軍としては國策支援の見地から海上からの侵略的企圖を防遏すると云ふ事を軍備の目的とせざるを得なくなつたのである

斯くして日本海軍は日露戰爭後一躍大規模の擴張を行ひ國防の安全を保障して來たが世界戰爭の末期に及び四國の情勢に鑑み所謂八八艦隊計畫と稱せられる大擴張計畫を樹て其の實施に移つたのである。ところが一九二一—二二年に華府で軍縮會議が開かれ所謂華府條約が成立したので日本は列國と同様建造中の主力艦を全部廢棄して仕舞つた

（五）華府會議に於ては日本は主力艦と航空母艦に就て所謂五、五、三の比率が適用されることを承認したのであるが之には太平洋に於ける防備制限條約が締結され又補助艦は無制限であつたと云ふ條件を伴つて居つたのであつて決して無條件に屈服した譯ではなかつた是れ即ち日本が華府會議後補助艦勢力の充實に力を注いだ所以である。然るにロンドン會議に於ては國防の安全感を持しやうとする日本の努力も水泡に歸し日本は不利不満を忍びつゝ條約を結ばざるを得ない苦境に立つた。日本がロンドン條約に調印したのは衷心より之に同意したからではなく當時政府當局が聲明したやうに條約の有効期間が短く、而も其の期間內に於ては日本は相當有利な比率を維持することが出來、有効期間滿了後は日本の立場を何等拘束しないものであると同時に條約締結に依り對外關係の好轉を顧慮した爲である。

（六）倫敦會議後日本は、現存條約の束縛に於ては國防の安全感を確保し難いことを痛感し補助艦の勢力と航空兵力を適當に整備するの必要を認め補充計畫を樹て其の一部を實施することになつた。所謂第一次補充計畫が是れである、ところが其の翌年に滿洲事變が勃發し國際關係も一層惡化した許りでなく大陸方面の空軍も著しく增勢されたので昨年更に第二次補充計畫を樹て倫敦條約が滿期になる一九三六年末迄に條約限度の海軍を整備し終ることになつた

世人は動もすれば現存條約の束縛を受けて居る日本の海軍力は英米の六割であるやうに觀察して居る傾向があるが艦型艦齡超過艦を加算すれば日本は他の大海軍國に對し遜色がある、左が然し艦齡內の勢力を比較すれば過去十數年間末だ嘗て日本は他國の下風に立つたことはない、一九三六年末にしたところで補助艦では略大海軍國と比較しても彼我對等であり主力艦に就て六對十である爲に綜合比率は八・一對十となるけれども尚大海軍國の艦隊は未だ條約限度の所謂ウエル・バランスト・フリートになつて居らぬので戰鬪力といふ點から觀るならば彼我の艦隊は十對十である。此の點は特に注目に値すると思ふ

回顧すれば和蘭國王ウイルヘルム三世から汽走艦スームビングの寄贈を受けて日本海軍の最初のものとして觀光丸と命名した安政二年即ち一八五五年から約八十年間に日本は世界の最大海軍國と肩を比べるやうに躍進したのである。然し之は唯驚く加移と共に日本の對外的責務が加はつた結果であつて現在日本は列強との間に對立關係を生じたからとて何もそれは海軍が發達した直接の結果ではないのである。

第三　軍縮問題と日本海軍

（一）前述の如く日本海軍の發達と殆んど同じうして日本と列國の對立關係を生じたがそれは東洋に於ける唯一の安定勢力であると云ふ日本の責任が年と共に加はつた爲であつて日本が東洋平和を維持して行くには世界の平和人類の福祉增進に寄與する爲にはどうしても海軍は必要である。然し列國は從來日本でなければ東洋平和は維持出來ないと云ふ特殊事情を認めず寧ろ彼等が先に立つて東洋の安定を圖ると云ふ不自然而も實行不能なことを意見して居つた。既存の軍縮條約の如きも斯様なイデオロギーから出發したものであつた。從つて既存條約は日本に對して東洋平和維持に必須の條件であるプレステイージとセキユリテイーを與へて居らぬ。是れ即ち日本が既存條約の不利な束縛から速に脱却せんとする所以である

（二）滿洲事變當時西班牙の聯盟代表であつたドン・サルヴアドル・マダリアガ氏は『條約は言葉であるが決してエターナルでない』と言つたが華府條約は今から十二年前に締結されたものであるから無效となつた時期に於て改訂されるのは何も不思議はないのである。況んや當時に比較すれば國際情勢も非常に變化して居る。又日本の國力も長足の進歩を遂げ、航空技術は驚異的な進歩を遂げた現今に於てをやである。言つたところで日本は埒外の盟邦に照らして現條約の束縛下に於て國防の安全感を確保することが出來ないと考へるに至つたのであるから一方的に之を持續しやうとする理由は成立つまい。現に遠洋の航續力は極めて大なる增加を示して居るではないか。詳細の說明は略するが航空が發達した爲に日本は南洋から亞細亞大陸に亘り西太平洋に散在する全領土を守らなければならぬことになつて居るのである。而して倫敦條約も前述のやうに短期であると云ふことを條件として調印したのであるから一九三五年の會議には日本は全く白紙で臨み得る立場に置かれてあるのである

（三）日本は米國のやうに太平大西兩洋に臨んで居らぬから海軍力は米國よりも劣勢でよいと云ふ議論も米國にはあるやうであるが由來海洋は普遍性を持つて居り海軍力は移動自由で巴奈馬運河は四十八時間で米國の全艦隊を回航させることが出來るのであつて、現に米國の全艦隊が太平洋に集中してゐること、又約三十年の昔バルチツク艦隊が遙かに東洋に進出して來た事實に徵しても如何なる國家の海軍も其の全力を擧げて東洋に進出することが出來ないものとは斷言出來ない、安心する譯には到底行かないのである。

（四）一旦戰爭が起つて日本が中立國の地位に立つ時も日本は英米兩國が中立國として負ふやうな重大責任を負はなくて濟むと云ふ譯ではない。昨年の米國海軍省の作戰部長であつたプラット少將は嘗つて國際法的中立國としての責任が若し所謂『海洋の自由』を維持することであるならば日本も何等米國と差異ある筈なく國民生活を海上交通線の維持に委託して居る日本として中立國としての貿易を保護することは如何なる國家にも増して必要である

（五）從來日本は領土が狹く資源に乏しく財政も亦裕かでないから他の强國との造艦競爭に堪へぬであらうと云ふ議論が外國には相當あり日本國內に於ても斯様に考へたものは尠くなかつたと思ふが之は杞憂と言はざるを得ぬ。第一に造艦競爭が起るか起らぬか問題である。假りに起つたところで日本は之に對應する遣り方がいくらもあるからそれが爲に國家の財政に極度の壓迫を加へることはあり得ないと考へる。然しながら所く他國にして無條約を希望するものであると解釋するものがあるかも知れぬがそれは全く誤解であつて日本は高度軍備國の自制的減下げ合理的軍縮を提唱し四箇國間に『互に他を脅威せず』と云ふ情況を作爲し第一には各國一様に國防の安全感を確保し、第二には經費も節約じ、第三には國際平和の增進に寄與しやうと云ふのである

第四　結言

（一）前述したところを要約すれば大體次の數項とならうと思ふ

（イ）日本の海軍は東洋平和維持と云ふ國策を支持し領土と通商を保護する爲に存在するのである

（ロ）嘗て日本は國際平和の保持に貢獻しやうとする一念から軍縮條約を締結したけれども國際情勢の變化、艦船兵器の爲に遂に現存條約の不利なる束縛から脱却し新に公正な條約を締結する必要を生じて來た

（ハ）既存條約下に於ても何等日本は危險を感じなかつたと云ふ説もあるが聯邦激の點から觀れば兎も角戰鬪力と云ふ點からすれば日本は未だ曾て他國海軍の下風に立つたことはない此の際日本が如何なる要求をしてもそれは寧ろ不自然なことではない

（二）今や既存條約の不利なる束縛から脱却し新に公正な條約を締結すると云ふことは擧國一致の要望である。從來のやうに許しや、强がりを外國が言つても日本國民の決意は牢乎として拔くべからざるものがある

（三）列國は須く東洋に於ける唯一の安定勢力たる日本の地位を認め日本と親善關係を結ぶことが結局有利であることを覺つたならば海軍問題の如きは決して解決困難でない筈だ。

吾人は寧ろ此の點に就いては樂觀しつゝあるものである。

（皇紀二五九四年七月十九日終）

ザリ蟹モクヅ蟹の採取及授受解禁

必らず火食して下さい

西龜總督府衛生課長談

朝鮮では肺ヂストマ病に罹り苦しんだ者が昔から相當多かつたのであるが、この病は肺ヂストマと云ふ一種の寄生蟲が人の肺臟に寄生して起るもので多く慢性の經過を辿り、身體が衰弱して廢病を併發するなど悲慘な結果をまねく者が少くないのである

本病はザリ蟹モクヅ蟹等が媒介するもので、朝鮮に於ては古來これら蟹類の生食が盛んに行はれた爲め罹病者が多く、大正十一年より同十二年にかけて各道に亘り基本的調査を行つた結果夥しい患者を發見し、保健衛生上看過することの出來ない狀況であつたので、本府は府令第十八號を以て全鮮に亘り皆分の內ザリ蟹、モクヅ蟹の採取及授受を禁止した。そして一面に於ては罹病者の治療方法を講ずると共に豫防知識の普及に努めて來たのであるが、其の後十年を經過し蟹類生食の危險な事が周知せられ、肺ヂストマ患者は漸次減少を見るに至つたのであるから此際人情に即せしむると共に蟹類火食の風習を馴致する方策を採るといふ趣旨で總府令は八月一日限り之を廢止することに本日（卅一日）附府令第八十一號を以て發布せられたのである

從つて今後と雖も肺ヂストマ患者の多い地域に於ては、道知事がザリ蟹、モクヅ蟹の採取を禁止することゝなるが其の以外の地域では之を採ることも自由となり食用することも出來るが、前に述べた如く、此等蟹類には肺ヂストマ幼蟲が宿つてゐる場合もあるから生食してはいけない、從來朝鮮に於て一般に行はれてゐる醬油漬、味噌漬、鹽漬等にした調理法では幼蟲が死滅しないから、之を食用すると肺ヂストマに感染する危險が多分にあるから、煮るとか、燒くとか、蒸すとか十分熱を加へて食用することが肝要である。個人衛生の爲は勿論であるが、公衆衛生上の立場からもザリ蟹、モクズ蟹を食用する場合は、必ず火食せらるゝ樣に切望して已まない次第である

半島の更生陣を覗く（三六）

癩患者の樂天境 小鹿島醫院の沿革

池田林儀

小鹿島を語る。先づその沿革を記して置く。

小鹿島慈惠醫院は、日韓併合の際に於ける明治天皇よりの御下賜金を基金として、大正五年二月總督府令第七號を以て創設せられ、同年三月、全羅南道高興郡錦山面小鹿里の西端三十三萬二千坪の地域を買收し、同年七月から諸建築の工事に着手し、翌六年二月竣工と同時に、差當り地方民心融和上、外來普通患者の診療を開始し、癩患者收容定員を百名と定め、各道から選抜にかゝるものを收容することゝした。

◇

大正十年六月、初代院長蟻川亨氏辭職し、花井善吉氏後任院長に任命さる。同年後半期に至り、多數入院希望者あるに鑑み、諸經費の節約をはかり、定員外收容をなすことゝしたので、病舍狹隘を告ぐるに至り、大正十一年度經費及病舍一棟を新築す。次いで大正十三年、病舍六棟の新築成り、同年九月收容定員百二十名となつた

◇

大正十四年度から四院の經費は增額せられ、病舍も增築され、さらに五十名の增員計畫を樹て、收容の結果、同年末現在收容患者數二百四十一名に達した

大正十五年中、患者二百名增員收容計畫の下に、從來敷地の東南方接續地四萬九千二百七十九坪を買收し、昭和二年七月、病舍二十三棟の新築工事に着手し翌三年二月竣工、之を新病舍と稱し、從來のものを北病舍と稱するに至つた。そして、同年十月から南病舍に前揭二百名の增員患者收容を開始し、十二月末までに全部を收容し了つた

◇

昭和三年八月、官制改正に伴ひ、醫員、藥劑手、看護手、各一名増員せられ同年度において更に患者三百名の增員計畫を樹て、之に要する病舍三十棟、並に附屬建物十一棟の新築工事を、同年七月北病舍地帶に起工し、翌四年二月竣工す

昭和四年九月、官制改正に依り醫官一名、看護手一名增員せられ同年十月から年末に亘り、新患者三百名を收容した。昭和四年十月、院長花井善吉氏逝去し、矢澤俊一郎氏後任院長となつた

前述の如く、逐年增員收容をなし來つたが、全鮮に於ける癩患者數は一萬數千人に達する狀態で、社會衛生上並に人道上重大問題として、一般に重要視せらるゝに至つたが、昭和五年十一月、畏くも皇太后陛下より、全國に於ける救癩事業御獎勵の思召しを以て、各府県に下賜金の御沙汰あり、朝鮮にも御下賜金二千五百圓を拜受した。

◇

御下賜金に感激恐懼したる總督府にありては、豫てから小鹿島慈惠醫院擴張の議あり、木島全島買收の計畫を樹てたが、國費にその要求をむることが出來なかつたので、そのまゝになつてゐたのをこの機會において、豫ての計畫を實施すべく努力し、昭和七年遂に朝鮮癩豫防協會の設立を見るに至り、全鮮各道における官民有志より寄附金募集の結果、百餘萬圓の淨財を獲たので、之を以て小鹿里全島を買收し、各道における浮浪患者三千名を收容することゝなつた。

◇

昭和八年三月初旬小鹿里民有地七十四萬二千四百三十七坪の買收に着手し、同月末これを完了し、更に既設敷地域における元民有家屋を利用し、患者四百名の定員外收容をなすことゝなり、同年九月下旬より十月初旬に亘り收容を完了した。

◇

昭和八年八月二十八日、院長矢澤俊一郎氏辭職し、翌九月一日周防正季氏後任院長として就任し、爾來擴張工事の任に當り、同年末から院舍新築材料たる、煉瓦製造工場の建設に着手し、略その完成を見たので、本年三月から一齊に病舍その他諸建築の工事に着手し年內に新患者一千六百名を收容し更に明年一千名の新收容をなすことゝなつてゐる

（附記）——小鹿島における患者の生活につきては、去る五月十六日附本紙第三面において詳細これを紹介したるが故に再錄を省略す

長い離婚理由書

訴訟に勝つた女房

米國ニユージアーシー州ニユーアクのマリーブランカさんが夫ジヨンを相手取つて離婚訴訟を提起したがその理由書は左の如く凡そ長いもので如何に夫婦喧嘩が絶えなかつたかゞ窺はれる

一九三二年三月　左の眼を打つた
一九三二年四月　右眼を抓つた
一九三二年九月　時計を投げつけたが之が私の眼に中つた
一九三二年十一月　左腕を打つた
一九三三年四月　電氣スタンドを投げた、又カーテンを引き千切つた
一九三三年七月　向ふ脛を蹴つた、又寢臺の鏡戶を打ち壞した
一九三三年十月　私が寢てゐる寢臺に水をまいたり寢臺のカヴアを引つ張つた
一九三三年十一月私は到底堪へられなくなつて實家へ歸つた」

で結局彼女は此の訴訟に勝つて一週一、四弗（平價換算約十四圓）の扶助料請求の判決を云ひ渡された

滿洲產業建設 學徒研究團便り

（二）京城帝大　中川生

十七日、神戶到着と同時に、學徒研究團歡迎送門の間を歩武堂々行進、湊川神社に參拜、新しい拜殿の木の香は楠氏の忠烈を偲ぶよすがともなり、こと更に心氣は淨められ白根兵庫縣知事、勝田神戶市長の激勵の辭に志氣は增々昂つた

◇

內地に最後の足跡を踏みつゝ、農、理、工を含む第一、二分團は、はるびん丸にて先行、續いて、法、經、商の第三、四分團はあめりか丸にて。埠頭の歡呼のどよめき、五彩のテープの綾。總てが壯圖の青年學徒に對する期待の表現だ、新興滿洲帝國に對する壯圖の熱心の一證左でなくもない

◇

船中の生活は、なごやかな瀬戶の海上の風物に、陸々の學校、各々の氣風と云つたぎこちなさは洗流し出されて、同じ主義、理想の下に集まつた學徒であると云ふ各自の意識のみに依つて總てが融和の中に時を移して行くのであつた

◇

折に觸れては、樋木博士、永雄博士等の諸先生が、滿洲における產業移民に就いて、或は滿洲の見方等と膝つき合して講話され、高き生活程度の所から低き所に行くが移民本來の特質である故、生活程度低き支那人の中にありて日本人が成功し得ずと說すは當らず。滿蒙及び其の沿線の附屬地は既に滿洲の死命を制するもの云々と云つた斷定的解明は若い學徒の腦裡に感銘深く響くのであつた

公示催告

仁川府本町三丁目四番地
申立人　土田昌七
一、證券　倉荷證券第三九六五號
一、枚數
一、品名及品質　丸糯玄米
一、荷造　叺入
一、個數　五百個
一、數量　一個平均四斗入總量二百石
一、價格　金四千圓也
一、發行者　仁川府濱町十一番地　朝鮮運送株式會社　仁川支店長　太田忍
一、寄託者ノ住所氏名　仁川府本町三丁目四　土田昌七
一、入庫年月日　昭和九年四月十九日
一、出庫期數及年月日　昭和九年四月二十八日殘四百個
一、最後ノ所持人　申立人
右證券ニ付申立人ヨリ公示催告ノ申立ヲ爲シタルニヨリ其所持人ハ昭和十年二月二十七日午前十時迄ニ當院ニ届出スベシ若シ届出ヲ爲サザルトキハ其證券ノ無效ヲ宣言スベシ
昭和九年七月二十六日
京城地方法院
朝鮮總督府判事

專賣特許金屬製劑
淋病根治療法
醫學博士推奨
世界的大發明
リード
酒、乘馬、乘車、勞働ヲ止メズ自分デ簡單安全ニ治療ガ出來ル根本療法、藥書デ申込次第詳細說明書無代進呈
京城府蓬萊町一丁目二〇番地
東京新富堂支部

ぢ專門
京城櫻井町 昭和溫泉前
永樂肛門醫院
入院隨時

KONGO BRAND CIDER
金剛サイダー
MANUFACTURED BY
朝鮮飲料合資會社製造
HONMACHI HEIJOFU
金剛サイダー
シヤンペンサイダー
カスミシトロン
平壤府櫻町六三
朝鮮飲料合資會社
電話六六八番

滿蒙第一の敎育機關
大連自動車株式會社
大連自動車運轉手養成所
大連市山縣通二十二番地
交通文化の第一先驅
電話8935番

京城唯一の山水兼備の景勝遊園地
會席料理
席貸待合
龍鳳亭溫泉
貸別莊
旅館
船
府外鷺梁津漢江道橋詰
電話龍山一三二六番

創立明治參拾貳年
倉庫業兼營
京城府南大門通二丁目百拾壹番地
株式會社 朝鮮商業銀行
頭取 朴榮喆
專務取締役 堀正一
支店 京城南大門、同鍾路、同東大門、同本町二丁目、同本町四丁目、龍山、仁川、水原、利川、清州、群山、全州、裡里、咸興、新義州、平壤、釜山…

金銀白金 高價買入
京城明治町
株式會社 京城德力
電話長 本局 一五七二 二〇八八 三九三九
御來客用 四〇三七

京城黃金町三丁目永樂町通り
內科 小兒科
本田病院
院長 醫學博士 本田建義

南鮮版

主として慶尚南北道・京畿道仁川その他中央部地方

坊主に化けて 春川に潜伏
釜山荒し傷人强盗 六年後やつと就縛

【釜山】釜山署では去る昭和三年十一月下旬釜山府瀛仙町香田商會方へ押入り家人を傷つけて逃走し續いて六件に及ぶ四人組强盗事件について共犯者□□金斗萬(二七)を逮捕し同人の自供によつて首魁住所不定黃道俊(三〇)が僧侶に化けて江原道春川に入り込んでゐる事實を突止め直に同署へ手配して廿九日逮捕し七年目に天網に引掛つた

交通の動脈停止と 農村購買力の減退
二重の痛手に商人の悲鳴 釜山商議對策講究

【釜山】慶南の重要なる産業地帶にあたる洛東江流域が今回の水害のため全く徹底的に荒され甚大な被害に、加ふるに慶北と連絡する道路と橋梁は何れも流失決潰の憂き目に陥り、釜山を基點とする産業交通の動脈は停止するの慘狀を呈し、今の恢復の時期は全然見當がたゝぬ有樣なので當面交通網の連絡によつて奥地取引に活躍する釜山の當業者は非常な打擊を受け延いては農村購買力の減退と共に有形無形に甚大な影響を感じてゐる、これがために商工會議所側では既報の如く水害の實地調査に基く復舊對策の匡正について格別の注意を拂ひ代用作物の奬勵と勞銀撒布を中心とする復舊と救濟對策の成行きを注目し近く當業者側の要求にもとづき當局へ對策の可及的具體化を要望する模樣である

死傷者と行方不明 實に百二十七人
家屋の流失倒壞は七千百戸 慶南の慘害つのる

【釜山】三十日正午慶南警察部調べの被害は左の通り
死者六五名、負傷者五四名、行方不明一八名、家屋流失一、七六三戸、倒壞五、一三五戸、浸水三九一八、沈船二十一隻、道路決潰四六個所、一、四六九メートル、橋梁流失五四個所五〇三米堤防決潰八九ヶ所四、九三三米、畓流失三、五七〇町歩、田流失四八、五七四町歩

家畜の被害 忠南は八千圓

【大田】道内大田、燕岐、公州、論山、扶餘、舒川各郡の家畜關係の水害は豚舍流失五百八十三個所豚の流失二百二十頭、鷄舍流失八百六十二個所、鷄の流失二千七百六十六羽、役牛の流失二頭、牛市場移轉流失一戸で損害總額は八千圓

農業倉庫の被害も激甚

【大田】忠南では庄田農務課長、西村技師、伊藤、藤田、石川各技手、朝鮮農會主事等を各地に出張せしめ農業倉庫の水害状況を調査すると共に善後處置を講じてゐるが被害は左の如く激甚であつた
▲道農會江景農業倉庫 被害二、〇五三石、四十八
▲大田郡農會儒城農業倉庫 同二四八石、三八
▲論山郡農會論山農業倉庫 同一、二四〇石、六人
▲保寧郡農會大川農業倉庫 同八〇〇石、二八
計 四、三四一石、五十八

桑田の被害 三萬三千圓

【大田】忠南の桑田面積は四千五百九十九町歩で今回の大洪水による流失及埋沒が十七町歩、浸水三百八十六町九反歩で總面積の六分六厘に相當し三萬三千圓の被害である

港の夏の明朗―仁川スケッチ

羅災者救濟 一萬二千圓を支出
全北でも範圍決定

【全州】全北の水害應急救濟費所要見込みは概算一萬二千八十圓で▲死亡、行衞不明弔慰金十三名(一名十五圓)一九五圓▲負傷者見舞金十五名(一名十圓)一五〇圓▲家屋流失者小屋掛、流失全潰(一戸十五圓)全潰二五五圓、七百二十六戸、七、七八〇圓▲炊出救助費一、八五〇圓▲應急救助費一、七〇〇圓▲醫藥救療費四〇〇圓等で凶歉救濟費使用殘額六、七〇〇圓臨時恩賜金基本編入金等を充當する筈でなほ生業を失つた罹災民に對する生業補助費として相當額の小屋掛料を増加する見込みである

進永避難民 病魔に惱々

【馬山】進永に避難中の昌原郡内水害罹災民は一萬十二名(北面を除く)でこれに要する炊出は一日要約二十五石で十五ヶ所に於て配給してゐるが避難民中に約五百名の下痢患者あり三名は假似赤痢患者を發生したが隔離の途なく益々蔓延の兆あり非常に憂慮され郡醫及馬山署員の救護班では食糧の配給にあたり檢病的調査を行ひ警戒につとめてゐる

横領書記 大邱へ押送
夫妻共留置

【大邱】元大邱商業學校書記大町松□(二七)は既報の如く同校公金を横領費消して逃走、其後各地を流浪していと共に見物し新潟縣柏崎町岩戸屋旅館に投宿中を同地警官に不審訊問を受け逮捕されたものであるが大邱署からは高木司法主任、赤石刑事部長外一名現地に急行し大町及び妻あいを護送して三十日午後一時八分着列車で歸邱留置した

古阜川改修 繼續實施陳情

【全州】古阜水利組合區域内は先日來の豪雨により全面積四千三百町歩の内約三千町歩浸水と浸水三百九十五戸が浸水した、杏は一割減の危況である古阜水利組合區は阜川に排水の機能なくその結果斯く悲惨な水災を蒙つたもので古阜川の離回改修工事の陳情を關係地元民喚起し當局に具陳すべく準備する事に決した

駈け引の對立 荷主の牽制利かす
頑張る鮮航會も苦境に立つ 米の港の前途混迷

【群山】港の群山及荷役附帶費問題は商工會議所の側面からの解決促進工作も何等効を奏せず鮮航會支部と荷主團體との對峙は依然として續き不氣味な嵐の前の靜けさともいふべき停頓狀態のまゝ推移し前途は實に混沌たる情勢である從つて鮮航會支部を對象として當問題の解決は絶對的に不可能視されるに至つたので荷主團體の荷役制度の合理化と附帶費輕減實施機關の荷役作業會社の創立機運いよいよ熟し八月早々創立總會を開くまでに進展したが、これと反對に鮮航會支部では附帶費輕減の互讓附帶に絡む勞働者側との妥協全く不調に陷り果ては反感を買つて内部抗爭漸く激化の兆あり問題はいよいよ深刻化し紛糾の局面を擴大せしめ公益實施が認可制の實施適用を俟つに非らざれば解決は到底困難とみられてゐる

飲料水の消毒
水害地へ藥品急送 慶南防疫陣の活動

【釜山】水難去つて今度は病魔に喘ぐ洪水罹災民と農村を救濟するため道當局では既報の如く必死となつて對策の徹底に努めてゐるが飲料水に困窮する大問題を解決させるため三十日朝、密陽、三浪津、大浦、鳴旨、進永その他の災害地へ向け消毒用の目的でクロールカルキ七〇〇本、明礬一、五〇〇本、飲料水濾過用フランネル四五ヤード卷二二本、生石灰二、二六〇樽を急送し水害後に於ける衞生狀態の安全について手配した

水組の被害 二十三萬圓に達し
忠南道對策に腐心

【大田】未曾有の大豪雨により忠南道内の水利組合の被害は相當激甚を極め減水とともに漸次被害が判明しつゝあるが三十日現在の調査によれば長南水利の六萬六千圓、利の三萬七千圓を始め牛城、舒川水利、新灘津水利の四萬五千圓、龍山林川、世道、新禮院、傳園堤などの流失堤塘被害五百五十六町歩十三萬四千八百十三圓、貯水池堤防決潰、揚水路、幹線水路、揚水場の破壞による工作の損害九萬五千百圓、合計二十二萬九千八百十六圓の巨額に達し本府得能技師來道、山田忠南技師の案内で二十九日から八月三日まで關係水利組合の狀況を視察中

三漁港の裝備
來年度廿二萬圓投じて計畫 全北漁業振興對策

【全州】全北道は好漁獲地帶であるが、淺海と、潮流の急なため出漁船の避難施設なく道當局でも對策考究中の處本年度から道内漁港の開設に二十二萬圓を投じ沿岸漁業の發達助長に拍車を加へることになり先づ群山港防波堤の延長並に蝟島港、竹島の漁港施設を完成することになつた

鳴物入りの豪驟雨
いやな亂調子當分間續く 大邱測候所の打診

【大邱】未曾有の豪雨で大邱地方各地の被害も漸く解消した昨今の氣象につき布村測候所長は語る未曾有の水害のあとは酷暑の高氣壓おほらかに朝鮮に迫り、熱波の氣壓配置にからんで毎日、酷暑で廿七日の最高氣溫は卅二度(華氏八十九度六分)廿八日は卅四度二分(華氏九十三度六分)廿九日は卅度二分(華氏八十六度四分)卅日は卅度一分(華氏八十六度二分)で例年この頃の氣溫として大したことはないのであるが、濕氣がいやが上にも多く、蒸し暑いこと夥だしい、この蒸熱の爲め大邱盆地を中心に雷雨の發生を容易ならしめ廿九日午後は正午過ぎから約一時間半の間に雷山四十九耗、慶山卅八耗、達西面四十一耗、倭館卅耗、大邱四十二耗の大雷雨を見た、又、翌卅日も朝來蒸し暑かつたが、果然、午後五時十八分から午後六時五分まで、雷鳴に伴ひ又々驟雨を見た、わづか四十七分の間に總雨量四十三耗を記録、まことに短時間の豪驟雨としては過去の記錄を破るものである、ところで氣壓配置は極めて不安定で支那方面にも新低氣壓の發生工作が整まれてゐるやうだからこの氣流の亂調は俄に解消されさうもないからこゝしばらくは亂調氣分を孕むものと見ねばなるまい

少年情のお見舞
本社の映畫に感動 支那パン百個贈る

【仁川】純眞な少年が南鮮地方水害の見舞として支那パンを送つたといふ聞くも朗かな話――仁川本町丸福取引店内金才壬君は本社の水害實況寫眞をみていたく同情して三十日兩手に支那パン百個をかゝへて支局を訪れ手續をへて發送したので、支局では直ちに慶北郡廳へ送つた

釜山朝顔會

【釜山】釜山會の行事となつた朝顔大輪展は廿九日午前八時釜日會館で開催、名花七十餘鉢が揃ひ同好者の觀覽も多く盛況であつた
▲入賞花=天、蓬萊仙境(六寸八分)板野、地、大輪(六寸七分五厘)高須賀、人、天の橋立(六寸七分)岡比留、一等蓬萊仙境(六寸五分)淺沼、二等春祝(六寸五分)里村、三等大輪(六寸五分)小林、四等大輪(六寸五分)村尾、五等三番(六寸五分)七山
優勝旗はまた板野氏が獲得した

釜山の惡疫 盛んに跳梁

【釜山】天候不順のため釜山府内の傳染病は漸次增加の傾向を帶びてきたが特に腸チフス患者は廿七日現在で累計百十四名に達し本月一日以降僅かに六十二名の發生振りで憂心すべき傾向にあるので一日から一週間實施する防疫週間を好機としてチフス豫防の宣傳を行ふほか府内全般に亙つて檢病的戸口調査を行ふ

水害見舞の洪水

【馬山】水害の中心地として各方面との唯一の連絡機關であつた馬山郵便局で二十一日から六日間水害に關する電報取扱數は廿一日から廿六日まで殆んど毎日二千通を突破し合計一萬二千百餘通に上つたが、この數は同局平常の約一ヶ月分で一日の取扱はまた平常の五日分に相當し七名の技術員はキーを掴んだまゝ不眠不休の有樣であつた、尚京城方面からの電報は五時間を要した

藪睨みの女蕩し
睨み損ねて 警官に威嚇

【大邱】府内七星町某洗濯店主文取岩田元葵(三〇)は去る二十七日午後九時頃七星町四〇九大邱署巡査上野政吉氏の留守宅に土足の儘上り込み「隣家の村上昇吉方妻米子(二五)=假名=を殺してゐるだらう出さねば殺す」と脅迫してゐるに七星町派出所中村巡査が駈けつけ逮捕したが村上は法文取りを寄みたもので府内某旅館女中堀向花子(三五)=假名=と情交しその後花子は姙娠したので夫に會はす顏がないとて行方を晦まし、又前記米子は夫が滿洲方面に出稼ぎしてゐる

統營の牛泥

【統營】□□大和町生れ前科一犯甲桂洙(三五)は昨年八月頃統營郡山陽面金某の畜牛を窃取賣却の上逃亡中の處指名手配で忠北沃川署管内で彷徨中逮捕され二十九日統營署に身柄を押送し長岡刑事係で取調べ中

河底に墜落し 四名も死傷
モーターカー顚覆

【釜山】廿九日午前十時卅分慶南晉州線の水害復舊工事の監督モーターカーで疾走中であつた保線工夫四名は咸馬山驛と馬山驛間の白南川鐵橋上で車輪が脫線し顚覆し路手長平芳太郎(四)は輕傷負つた李辱元(二)の兩名は瀕死の重傷を負つたが、手當中であるが顚覆の原因はレール上に小石があつたため脫線し減水した河底の岩石の上に墜落したので一同傷害が甚だしくなつたものである

夏の夜の陶醉境
仁川納涼音樂會盛況

【仁川】本社主催、納涼音樂會は三十日夜八時から山手町公會堂で開催詰めかけた聽衆六百名、名歌手のソプラノ獨唱に、ピアノ獨奏に、或はヴアイオリン獨奏に滿堂を完全に魅了し、盛況であつた(寫眞は陶醉の聽衆)

【慶北】□□同の洪水で永安、洛東、安東、安東北部、慶州の五組合に被害あり殊に昨年組合員の下向運動で相當多數の組合員を獲得してゐる關係貸付にして今回の水害で再起不可能の者もあつて道理財課では之等罹災者を救濟すべく目下被害調査中、罹災者の多くは組合から資金の融通をうけて居り、水害によつて資金の回收は至難とみられ道では再起更生を圖るため現在の貸出以外に更に貸出しを増加し更生指導に當り差當り一人當金千圓の援助金を支出することになつた

公州邑會

【公州】二十七日午前十時から邑會議室で小林邑長統裁の下に邑會を開き左の議案を審議原案可決となつた
▲九年度歳入出追加豫算
▲八年度決算
▲八年度公州邑農產資付事業特別會計歳出入決算

帝麻入筋 布ホース
消防ポンプ
消防器具被服
角一ゴム製品
京城府南大門通三丁目
株式會社 赤尾保商店 京城出張所
電話本局三〇三七番
本店 大阪西區立賣堀南通六丁目
出張所 東京・福岡・呉・佐世保・横須賀・舞鶴

羅災者に援助金
金融組合で三圓宛支出

【大邱】慶北道内各金融組合中今

浦項劇場
二派で計畫 再建具體化

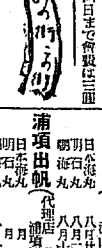
【浦項】去る五月劇場燒失以來その復舊を取沙汰してゐたが最近中谷三郎、勝村辰藏兩氏が中心になり株式組織で起工する相談を進め二十七日午後二時から邑事務所で發起人を決定、これより先き渡田雄和氏も山ノ内百次郎と共同で建設すべく書類の作成を急ぎ既に完了したのでその筋へ出願する運びになつてゐるが何れに許可されるか合併成立するか未定であるが何れにしても臨時で中谷派の敷地は相撲場をあてゝゐるが渡田派は本町の目拔き日鮮産業の空地を充當する豫定である

店村産組の擴張

【大邱】慶北聞慶郡店村産業組合は事業の擴張に迫られて今度約三千坪の敷地を買收し事務所及倉庫を新築する計畫で道産業課岡本屬は三十日同地を視察したが新築費は約三萬圓を要する見込みである

統營の珠算講習

【統營】珠算普及會の第八回夏季特別講習會は來る八月五日から向ふ三週間小學校講堂で開催する事になつたが募集人員は六十名申込み期日は八月四日まで會費は三圓



◇
【安岳】諸島警察官駐在所は新築中竣工し廿五日正午その落成式を擧行
【沙里院】專賣局沙里院出張所では廿六七の兩日に亙り第四回販賣所長會議を開催
【鳳山】延吉電業股份有限公司鳳山支店では廿七日夕鳳頭集樓に郡有志を招き披露宴
◇
【全州】淳昌郡では三十日から面長會議を開く
◇
【康津】二十七日午前二時から六時まで公會堂で須藤稅務署長の所得稅について講演
◇
【海南】社團法人日本海事檢定協會では海南出張所を開設
◇
【襄原】郡當局では去る二十四日以來二週間の豫定で每日社會後會議室で各種事務の研究會開催
◇
【會寧】管下在鄕軍人の射擊劇道競技大會は來る五日午後一時から七五聯隊射擊場で開催
◇
【北青】八月四日から七日まで新浦公普校講堂で六ケ郡聯合月聯講習會開催
◇
【北青】北青郡では來二日から二日まで管内平山面從川里で婦人講習會を開催
◇
【會寧】商業學校では廿一日から陸道の土用稽古

新潟北鮮直行線 日本海汽船 行
新潟、小樽、函館、敦賀、新潟、酒田、船川、伏木、内地寄港地

新潟發	每月	三	日	十三日	廿三日	午前	十一時
清津發	每月	五	日	十五日	廿五日	午前	八時
雄基發	每月	五	日	十五日	廿五日	午後	三時
羅津發	每月	五	日	十五日	廿五日	午後	七時
羅津着	每月	九	日	十九日	廿九日	午前	九時
			復航は當分寄港省略				
清津發	每月	九	日	十九日	廿九日	午後	四時
新潟着	每月	十一	日	廿一日	日	午前	十一時

就航船 滿洲丸 鮮洲丸 [illegible]
切符發賣所 ジャパン・ツーリスト・ビューロー
詳細は各代理店へ 神戸市海岸通
島谷汽船株式會社

北海道北鮮線定期
就航船 第二吉丸
雄基出帆 代理店國際運輸支店 八月十一日
清津出帆 代理店國際運輸支店 八月十一日
城津出帆 代理店北鮮商船組 八月十二日
西湖津出帆 代理店西湖商船組 八月十三日
元山出帆 代理店朝鮮運送支店 八月十四日
寄港地 小樽、大泊、敦賀、伏木、新潟、舞鶴、船川、函館

浦項出帆(代理店浦項運輸會社) 日本海丸 明石丸 朝海丸 八月十四日
釜山出帆(代理店 浮山果物組合) 日本海丸 明石丸 朝海丸 八月廿二日 八月二日 八月十二日
木浦出帆(代理店日鮮海運出張所) 日本海丸 明石丸 朝海丸 不寄港 八月十一日
群山出帆(代理店群山海運會社) 日本海丸 明石丸 朝海丸 八月十一日 不寄港
仁川出帆(代理店日鮮海運株式會社) 日本海丸 明石丸 朝海丸 八月二十日 七月卅一日 八月十日
裏日本・北海道・樺太行
鎭南浦出帆(代理店日鮮海運出張所) 日本海丸 明石丸 朝海丸 八月十八日 七月廿九日 八月八日
仁川出帆(代理店日鮮海運株式會社) 日本海丸 明石丸 朝海丸 八月十三日 七月廿五日 八月三日
大連直行 朝鮮北海道大連線定期 朝鮮總督府命令航路
日鮮海運株式會社 仁川府本町四丁目一番地(日鮮ビルディング內) 電話四五〇番・一〇八番

北九州商船株式會社 出帆廣告
釜山出帆
博多直航 壹岐丸 對馬丸 每日午後十時
門司、下關行 □□丸 每五日目午前十時
出田、門司、下關行 □□丸 每三日目午後六時
詳細は左記へ御問合せ被下度候 釜山第一棧橋
北九州商船株式會社出張所 電話二四一一番
仁川出帆(代理店日鮮海運會社)
大連直航 東神丸 七月廿五日 八月十二日
博多、唐津、相ノ浦、鹿兒島、三角、長崎行 東神丸 七月十四日 八月一日
新義州安東出帆(代理店日鮮海運會社)
鎭南浦、仁川、博多、三角、鹿兒島行 東神丸 七月三十日 八月十七日
天候及潮時ノ關係ニテ變更スルコトアルベシ
▲印貨客御斷申上候

朝鮮郵船定期出帆
朝鮮郵船株式會社 京城南大門通リ五ノ一 代表電話本局四一九五番

旅客運賃低廉 船中食事附
横濱直行 東京、神戸、門司
東京行 釜山、門司、名古屋、清水
名古屋行 釜山、門司、阪神寄港
大阪行 神戸寄港
伏木七尾・新潟行 敦賀寄港
敦賀行
鹿兒島・三角行 長崎寄港
上海行 青島寄港
青島行 大連寄港
大連行
浦鹽行

日本郵船定期出帆
歐洲行 箱根丸 八月五日
桑港行 秩父丸 八月十四日
濠洲行 北野丸 八月二十一日

仁川出張所 仁川代理店 朝鮮運送會社 京城代理店 群山代理店 木浦代理店 釜山代理店 元山代理店 城津代理店 清津代理店 雄基代理店

天津、芝罘、大連行
利通號
長山丸
鎭南浦、大連、天津行
共同丸
威海衛、芝罘、大連行
代理店 仁川海岸町四 野口商會 電話二四番・二七番

主として咸鏡南北道・江原道及京元線に沿ふ京畿道の一部

先生の百姓 あせの體驗
普校長や金組理事あつめて農業講習

【咸興】いよく一日から廿四名の普通學校長と六名の金融組合理事を咸農寄宿舍に收容合宿せしめて一個月の長期農業講習が始まる午前八時から午後五時までの內二時間の休憩を除いて正味七時間の勤勞講習▲日曜も第三日曜全休の外午前中は學科の講義▲學科は午前中二時間だけで殘る五時間は實習となつて居るが進度如何に依つては課外實習も課せられるといつた豫約の下に米作、畑作、特作、園藝、蔬菜、畜産、林業、養蠶、土壤肥料、農業工作、農産加工等農業全般に亘る實習の外に兵頭農務課長又は高學課長の農村講演▲農業土木技師に關する課外講演▲咸興府內産業機關の見學▲農家更生計畫の指導更生五箇年計畫の現況調査等農村の大先達たる資質の全部を一ケ月の體驗によつて修得せしむる計畫である

羅津に腸チフス

【羅津】慶源郡井水昇町の原一（三八）は羅津道路里道路工事に働いてゐるが十六日發病二十四日腸チフスと診定隔離中これで傳染病患者累計はレプラ一名腸チフス十三名となつた

鳳山の甘藷 出荷組合組織

【沙里院】鳳山郡では今秋甘藷の出荷組合を組織し栽培奬勵と販賣統制に資すべく研究中甘藷の昨年の搬出高は實に四十萬貫に達し今や本郡畑作中重要産物の一つに數へらるるに至り前途に多大の期待をかけてゐる

新乫坡鎭 上水道 敷設の申請

【咸興】國境新乫坡鎭は現在八百五十餘戸、四千二百六十餘人の都市を形成して居るが飲料水不良不足の爲め三年前から上水道敷設の必要を叫ばれつゝあつた處近く惠山鎭の上水道調査に本府技術員の出張をみることに決定したのでその機會を利用して新乫坡上水道敷設の基本調査も實行されたいと所轄三水郡守から申請があつた

內鮮滿輸送會議
五龍背で時間短縮最後評定 滿鐵側で準備工作

【安東縣】內鮮滿をつなぐ鐵道の貨客輸送上にエポックを劃さんとするスピードアップは近く五龍背で開かれる鐵道輸送會議で最後的決定をみることになつたが、大體客車は二列車、貨物車二列車合計四列車を增發することになつた、安東鐵道事務所では從業員を增加することに決定、既に本社鐵道部ではどしどし從業員を採用し南滿沿線主要驛に割當てを急いでゐるが安東へは約三、四十名を增員、近く社宅を增築すべく手配中安東地方事務所と打合せの結果安東第一存興鐵廢定地としてとつておきの鐵道右側敷地を選定し十萬圓投じて今秋までに約三十軒を竣工せしむる筈である

清津刑務所 在所者五百人

【清津】清津としては珍しく幾ケ月振りかにおてんとう樣の顏を見た廿六日清津刑務所を訪へば現在の總在所者數五一七人內被告八二四一（九〇%思想犯）受刑者二四四（八五%窃盜）勞役上留置者二五（同上）被疑者七女一三（殆んど全部が性的犯罪者）と可成多數の數字を示してゐる

靴底に金塊 百二十三匁 密輸を看破

【新義州】三十日午後零時半頃鴨綠江鐵橋南岸派出所前を人力車にゆられながら安東に向ふ四十五歲位の男を派出所警官が檢問したところ怪しい點があり身體檢査の結果、革靴の底から金塊百廿三匁（時價一千五百圓）が飛び出して來た、男は全北生れ全炳權（四〇）で直ちに本署に引致された

鴨綠江の船競爭 大安汽船で範圍を擴大

【安東縣】大安汽船では廿九日から新義州通ひに新造船大東丸を就航せしめ全面的に怡隆との競ひを開始した、同日大安は怡隆と同樣手拭一本宛出し賃金も怡隆と同樣五十錢に引下げ乘客四十名を獲得し處女航として優秀な成績をあげた

北靑邑長決定

【咸興】稻田政雄氏が北靑邑長に就任後久しく缺員であつた北靑邑長には廿八日附北靑郡內務主任から道理事官に昇進勇退した本田文吉氏が任命された

人の動き

▲齋藤國氏（北鮮管理局長）私用を兼ね日本海方面主要港視察出張中のところ廿八日歸任
▲柳一宣氏（本府囑託）一日から九日まで元山咸興の兩地を中心として生活改善、民風作興、東洋思想講演會を開く
▲北承琡氏（平壤地方法院檢事）廿日着任
▲勝田平壤稅務監督局徵稅課長廿一日着任
▲岩原網一郎氏（東洋生命平壤支部長）今回朝鮮每日新聞平壤支社を引受け廿日關係筋を訪問就任挨拶
▲牧野恭千代氏（仁川稅務署長）卅一日就任挨拶のため本社仁川支局來訪
▲福田與雄氏（釜山向陽館主）廿九日夜內地へ
▲星野政太郞氏（釜山）東上病氣療養中の處廿日歸來
▲坂倉浩氏（慶南道屬）統營出張中の處卅日承浦へ歸來
▲李申用氏（固城郡道屬）統營出張中の處卅日歸府
▲藤井代吉氏（朝運全州支店次席）釀原出張所主任に榮轉卅日赴任
▲杉本文秀氏（日蓮宗大田日光寺住職）卅日本社支局來訪離任挨拶
▲井浦良子（黄海道土地改良課長井浦彌氏四女）二十九日死去卅一日日蓮宗にて告別式

北鮮防空演習の幕
空陸に物凄い激戰
さすがの敵も遂に屈伏 軍民一致の防護陣に凱歌
茂山の演習上首尾

【茂山】廿九日の防空演習の午後各班は必死で防護布陣を固め待機中、二時半敵の三機が西北方面より來襲數ケ所に燒夷彈、爆彈を投下し、遂に茂山郡廳は火災を起し消防班死力をつくすも瓦斯中毒のため活動意の如くならず防毒班の消毒、救護班の患者收容等物凄い活動で辛うじて收拾し實戰そのもの〻修羅場を現出したかくて夜に入り七時半頃各所に防備の堅陣を布くや九時頃敵機來襲の警報物すごく暗夜の街に響けば忽ち自由燈火管制の實施となり敵機の襲撃を知し暗の中に猛烈な空と陸の戰鬪となり九時半敵機を擊退してやつと安堵した、更に二十八日夜から二十九日未明にかけて車輪嶺トンネルを中心に雨中掃蕩戰を展開し全警團員も參加して敵を擊退し上首尾で防空演習の幕を閉ぢた（寫眞は小學校班救護班と防毒班の活動）

雨中に奮鬪 雄基の陣も上々の成績

【雄基】二十七八日の兩日に於ける防空演習は降り續く雨の中に官民の總立で猛雄になつて晝夜よく活動し二十九日午前十時より西町防護團の太田旅團長の閱兵を最後に演習の幕を閉ぢた

煙幕で危險救助 羅津協力陣 必死の力鬪

【羅津】廿八日の防空演習は早くも午前七時防護班員の部署配置よりはじまり十一時二十分と午後二時半と二回に亘り防空司令部より空襲警報が發せられ爆彈投下に對する防毒、防火に損害を最少限度に止めたが、午後四時に至るや敵機編隊上空をかすめ重要機關の爆破を行はんとしたので忽ち煙幕を展開黑煙濛々たる中に所在を晦まして成功した、なほ夜間燈火管制警報側の防火防毒救護演習を行ひ午後十二時警戒解除となつた

國境軟式戰
來る十八九兩日 江界球場で開く

【江界】本社江界支局主催の第二回國境軟式野球大會は來る十八、九兩日（毎日午前八時半開始）に亘り江界球場で左記規定に依り第二回國境軟式野球大會を開催します、振つて御參加下さい

使用球＝丸岩ボール▲ルール＝朝鮮軟式野球規則▲出場者數＝監督共十三名以內▲優勝チームには優勝旗を授與す（三回連續優勝の場合は渡し切り）賞品＝優勝賞として本社カップ、メダル及副賞の賞品を贈る▲申込は八月十日まで（申込みの際はメンバー、監督、期日嚴守）江界支局宛のこと▲參加金不要

主催 京日江界支局

列車顚覆 勝手に走り 機關手重傷

【咸興】廿九日午後零時五十分頃新興鐵道下岐川、三巨兩驛間で貨車入替作業中、自然に走り出し機關車一輛、貨車二輛脫線顚覆したが幸に乘客なく機關手が頭部裂傷足部骨折の重傷ながら生命に別條はない

金化でも脫線

【金化】卅日午前十時二十分內金剛行第六列車が金化驛構內に第一號轉轍機附近にさしかゝつた時突如脫線したが、乘客には被害なかつた、原因取調べ中

明川に僞刑事 魚屋を騙し現金を奪ふ

【明川】二十七日午後一時頃咸北明川郡下雲面咸鏡洞七〇三魚商金長孫（五〇）が市場の歸途、明川郡永安邑內で一服してゐた處三十歲位の男が來て『俺は安駐在所の刑事だ、僞造紙幣を取調べるから有り金を出せ』といつて金から現金十七圓餘りを捲きあげ、歷文句を並べて立ち去つたので駐在所に行つてはじめて詐取されたと知つたおとなしの金長孫は蒼くなつて、たどでは家へ歸れぬと言つて泣き喚き手古摺らせた目下所轄明川署で犯人捜査中

咸興府第一教育部會

【咸興】府第一教育部會は廿八日府廳會議室に招集▲歲入歲出豫算更正▲高女敷地として基本財産を普通財産に變更の二件を附議いづれも異議なく原案を可決した、豫算の更正は第三種所得稅新設に伴ふ國庫補助增額に依る修正で一萬三千五百圓の補助により一戸當り一圓十七錢九厘六毛は二十三錢三厘六毛を減じて九十四錢六厘となり納稅義務者一人當り二十八圓は五圓五十二錢減の二十二圓四十八錢となる。既に收納濟の第一期第二期分は第三期に於て補助相當額を減額賦課し第四期分は修正率に依つて賦課される高女敷地編入のために普通財産となるは山手町一丁目十七番地の三外七筆一千三百九十坪で此の編入により高女敷地は一萬六千三十一坪の廣いものになる

五萬圓の財源捻出
鑛業稅附加稅
新規事業の財源難緩和のため 平北で新設に決定

【新義州】事業は多く財源はなしで四苦八苦の現狀により平北道では新規財源として鑛業稅附加稅を新設して年約五萬圓の財源を得べく廿五日本府に對し認可を申請した、平北としては鑛業の進展のため幾多の犧牲と努力を拂つても地方稅には一文の恩惠もないので鑛山業者の利益增進と道の産業振興のため同稅の附加稅を課せんとするものであり年五萬圓を財源に充當して起債すれば百萬圓は可能で期待されてゐる

學術講習員 指導講習會

【元山】未就學兒童を收容する私設學術講習所の先生達を集めて將來の教育方針と新鮮な知識を吹込む講習會を元山府主催で八月二十七日から九月一日まで元山第一公立普通學校で開催することになつた講習科目と講師は左の通り▲國語科第一普校訓導崔學在▲朝鮮語同許爵▲算術同校長西脇晋平▲その他元山府職員及元山

優良面職員表彰

【北靑】咸興地方法院北靑支廳では來る八月八日午前九時新浦公立普通學校で優良面面長河甫綾、面書記田政雄、金東虎、戶籍事務員李杜發、尹觀鍍、南宮元等の表彰式を舉行

災害地の犧牲 早くも懸念
平南の明年度施設 計畫崩れを大警戒

【平壤】平南關係の第三次窮民救濟事業は普通江の改修をはじめ道路橋梁砂防工事等その他相當期待をかけてゐたが南鮮地方の水害が意外に甚大でその復舊工事のため相當多額の經費を要する見込みであるから西鮮地方はこれが自然犧牲にならんとも限らぬので平南道では特に成行を注目し場合によつては知事又は內務部長上城し平南の立場を十分說明し豫算の振當を本府に懇請する豫定である

音樂の夕
ビクターの名星を迎へ 三日夜海州で催す

【海州】本社海州支局主催、海州高女校及女子高普校後援のビクター專屬の田世澤、高榮、倉谷、吉澤諸名星の音樂會は來る三日午後七時半から女學校講堂で開催の豫定であるが學生は午後三時會員券大人三十錢中等學生十五錢小學生は十錢

江原道秋蠶 安値が祟り 掃立大激減

【春川】江原道では八月十日から月末にかけて第一回秋蠶を掃立てることとなり道當局では各郡を介し積極的督勵を加へてゐるが春蠶の安値がたゝり前年の五萬二千八十二枚に對し漸く三萬五千餘枚の申込みであり、秋蠶飼養まさに異常を呈してゐる、但し桑の發育は頗る良好その繁茂狀況は勝ひ蠶業者を勸興させなほ若干の掃立增加に一縷の望みをかけてゐる

咸南教育會 總會と表彰式

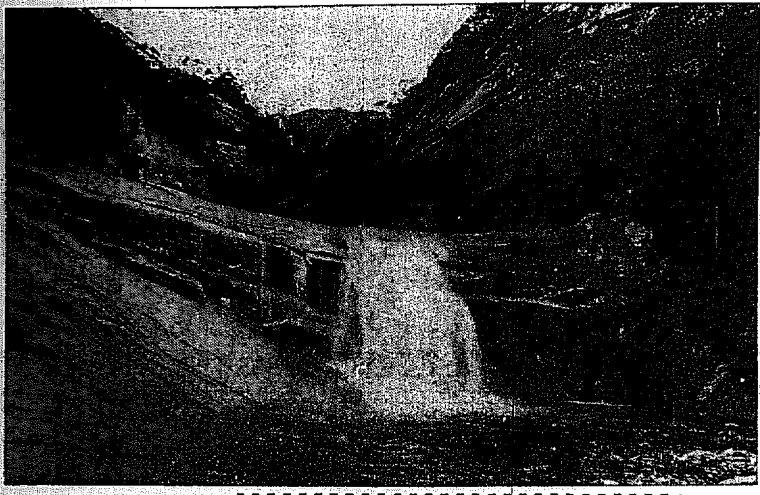
【咸興】咸南教育會第十一回總會は豫定の如く廿九日午前九時から咸興第一普通學校講堂に開催▲國歌合唱▲教育勅語捧讀▲堀田高普校長開會辭▲本多幹事長會務報告▲高松代議員朝鮮教育會總會狀況報告に次いで道內勤續十五年の教育功勞者五氏▲咸興高普訓導內山勤▲元山本町尋小校長內藤浩次▲元山一普訓導許爵▲洪原公普校長山本能武▲元山中學講師野上榮久の表彰式あり引續き河野視學官の講演『我等の教育』並に會員三名の研究發表あり午後は鐵塚本府編修官の『皇國の精神』を聽講散會第二日（卅日）は鐵塚編修官の講演に始まり會員六名の研究發表終つて散會

永興の山崩れ 數名を埋沒

【永興】連日の降雨で永興郡山地帶には山崩れ七箇所、人家の埋沒二戸、牛舍一棟の被害あり死者一名、行方不明三名を出した、行方不明の三名も山崩れの土砂に埋沒され死亡したものと認められてゐるが詳細不明

河豆輸送船 清津に立往生

【清津】奧地滿洲の水禍なほやまず復舊工事完了までに最少七日を要する京圖線の不通で輸出河豆の輸送を阻まれてゐる、なほ河豆を積載すべく去る廿六日入港した豐福丸は積荷なく目下港に立往生の體である



靈峰の神秘境——金剛山萬瀑洞

咸南の傳染病
多少減つて惡性が多い

【咸興】既報の如く本年上半期の咸南における傳染病狀況は前年同期のそれに比し發生一〇七減の五〇二▲全治一二六減の三五八▲死亡二三增の七一▲現在三三減の一一九で發生は比較的少いが天候の加減か、案外惡性で死亡率の如き前年の七%八六に對し殆んど倍の二四%一四と恐ろしい數字を示して病名別の死亡率比較左の如く

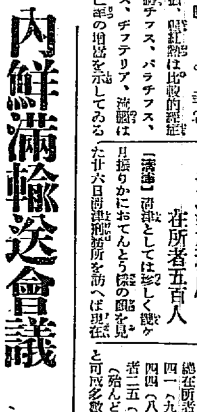
病名	前年度	今年度
赤痢	一四、六五	一三、四〇
腸チフス	六、四六	二一、一一
パラチフス	〇	六、八二
發疹チフス	一、二一	二二、二二
疫痢	五〇、〇〇	〇
猩紅熱	一、四〇	〇
ヂフテリア	三三	三六
流腦	〇	三〇

赤痢、疫痢、猩紅熱は比較的減退らしいが腸チフス、パラチフス、發疹チフス、ヂフテリア、流腦は何れも死亡率の增加を示してゐる

大水害映畫公開
本社活動寫眞班撮影

第一報
一日 羅南（演藝館）
一日 大田（大田座、誓心館）
二日 清州（櫻座）
二日 清津（帝國館、昭和座）
三日 裡里（裡里座）

第二、三報
一日 新義州（新劇場、世界館）
一日 咸興（咸興劇場、東明劇場、眞砂座）
二日 興南（興南劇場）
二日 清州（櫻座）
三日 羅南（演藝館）

非常時日本の國民思想統一に
國旗掲揚塔を
（カタログ贈呈）

常備品九百種、防火布ホース消防用瓦斯倫、腕用各種ポンプ消火器、各種其他消防品一式日立モーターサイレン、井戸ポンプ各種サクションホース其他ゴムホース一切看臺國旗掲揚塔製作
京城南大門通三
赤尾保商店京城出張所

醫學博士 二宮亮吉
産科 婦人科
二宮病院
京城府舟町四一 電本二二〇一

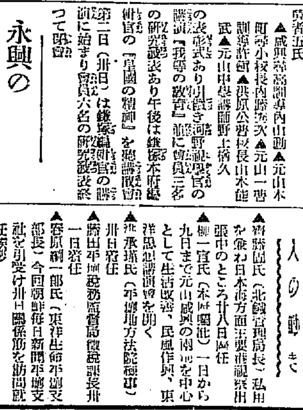
寫眞 ワタナベへ 本町一 電本二二七八

國産愛用品
靜岡紅茶
製造元 靜岡紅茶株式會社
朝鮮總發賣元 清元園茶舖 京城本町五丁目 電本一〇〇七番

和八年八月改正の鮮滿地圖販賣
朝鮮地圖販賣元は（型錄進呈）
朝鮮地圖部
京城長谷川町 小林又七
振替京城三八〇〇番 電話本局一一一三番

養鷄及家畜飼料（御照會次第相談進呈）
京城府古市町 電話龍山局五四〇番
澤浦精米所飼料部

殖産積金 貯蓄預金
殖産貸付 及諸貸付
朝鮮貯蓄銀行
京城府南大門通二丁目

銘茶 茶袋 卸と小賣


京城本町五丁目三六
清元園茶舖
電話本局一〇〇七番

高山植物分讓
京城旭町一ノ四〇
守山安次郎

大阪商船出帆（定期）
北鮮阪神（經由門司）急行 [illegible]
北鮮臺灣行 [illegible]
大連內地直行 毎日出帆 [illegible]
大連發 [illegible]
門司基隆直行 [illegible]
大阪商船株式會社 京城出張所

仁川出帆豫定
[illegible]
朝鮮汽船出帆廣告
釜山出帆 [illegible]
國際運輸會社
[illegible]
鮮航同盟會 仁川支部
仁川汽船株式會社
[illegible]

朝鮮産業大觀

（十四）

崔昌學氏とその事業

「黄金朝鮮」が生んだ金鑛王!! 崔昌學氏

所有鑛區百餘中有望な十金山

今や半島の輝しき存在

『黄金朝鮮』を語るものに『黄金朝鮮』の感じをより深く彫りつけたものは、それは朝鮮の生んだ金鑛王崔昌學氏の存在である。

崔昌學氏は明治二十四年九月二十四日、平安北道龜城郡龜城邑内に生れた、少年の頃から行商の群に投じて各地に轉々すること多年、しかも天恩の金鑛地帯に生を享けた氏は、遂に他を捨てゝ山から山への探鑛に從事するに至つたのである。

「ハンマー」と鑛脈を手にして斷崖をよぢ登り、峽谷をわたり、艱苦闘をしのんで文字通り十年、百折屈せず漸く鑛脈に近く臨み龜城郡舘西面の三成鑛山を手に入れることの出來たのは大正十二年の十一月であつて直に事業に着手し全力を傾倒して拮据經營する中に、愈よ掘れば掘る程黄金が湧くと云はれる域に到達して、幾多鑛業家羨望の的となつたものである

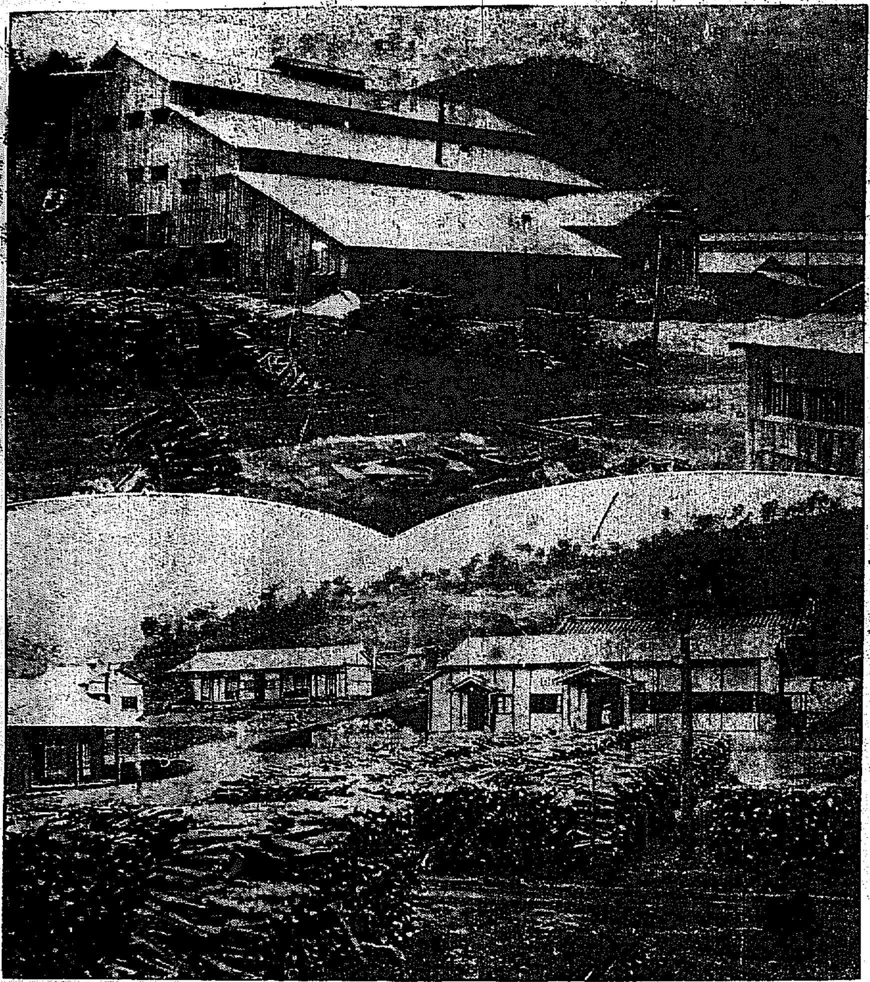
この三成鑛山こそそれから昭和四年八月三井系の三成鑛業株式會社にその經營を移すまでの十年に足らざる短年月の間に、巨富をつんで崔氏を一躍朝鮮の「金鑛王」とまで羅せらるゝまでに至らしめたのである

氏の人となりは全く男性的である、豪放活達、風貌雄偉にして決斷に富み、一見威壓を感ずるが如きも、一面温情の溢るゝものがある、思慮深く、一度見聞したることはよく記憶に止めて居ることとなし、多年の間一歩々々實務に當りて積んだ經驗と、幾多の試錬に堪えた手腕とは斯業に對する隅から隅まで行きわたり、所謂微に入り細に穿ちて總ての事物に明である爲に、坐りながらにして幾千の從業員を一令の下に指揮し、一絲亂れざる事業の統制振りを示してゐる

三成金山の讓渡後閑地に就くと見えた氏の「動靜は」或は鑛業界の引退をと噂されたが、朝鮮産金界の先驅者としての氏は到底小成に安んずるものではなかつた

三成鑛山への三井の進出はやがて義州鑛山への觸手となり、同系の山本條太郎氏の梶洞金山を引受け、三菱鑛業の新延鑛山買收となつて、平安北道の山々を内地大鑛業家の活躍舞臺たらしめたのも又崔氏の成功を動機とするもので、この點から見た氏の朝鮮鑛業界に印した功績も大きいものと云はねばならぬのである。しかも尚、氏はこれら大鑛業家に伍してその「天職に」邁進すべく自ら先頭に立ちて活動してゐるのである。

崔昌學氏



大昌鑛山（上）は精錬工場と（下）は事務所

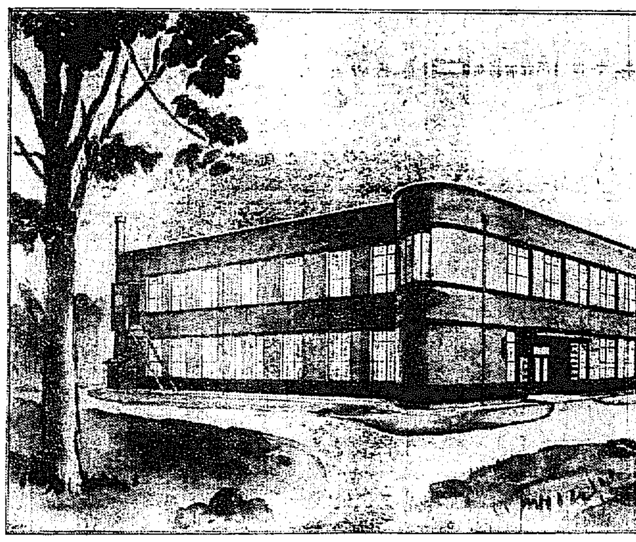
何れの經營も成らざるはなし

崔昌學氏によつて浮び上る平北一圓に大金鑛業

現在平安北道の朔州、義州、碧潼、楚山、昌城の各郡に亘りてその所有せる鑛區は百餘ヶ所、現在作業中のものだけでも十ヶ所に及んでゐる。就中朔州郡九曲面大昌鑛山の如きは三十餘年前の發見にかゝり當時から有望視せられたもので、朝鮮人又は外國人鑛業家の手で數次の採掘を見たが、位置が不便な時代の採掘不引合と經營の方法宜しきを得ず、遂に内地人を經て昨年崔氏の手に移つたのであるが、氏が一度同鑛山に着目するや、自ら現場に出張、一ヶ月に亘りて綿密なる實地踏査をなしその實質を見極むると、附近に連接する六鑛區を併せ買收し、直ちに百五十馬力の機械設備を完成して作業に着手し、更に本年に入りて既に三百馬力の動力機を増設など立派な金山に仕立て、今日の盛況を見せるに至つた、鑛脈鑛量の豐富は更に加速度的に崔氏一流の積極策を期待され、斯界の注目をひいてゐる

附近には數百の鑛山從業者のために鑛山關係建設物の外、店舗飲食店住宅等急激に建ち増され、白堊黒瓦相映じて宛然「小市街」を形成するの壯觀を呈してゐる、また碧潼郡と楚山郡との兩郡に跨がつて大鑛區を擁する忠宙鑛山は昨年六月崔氏の手に移りてより約一ヶ年に過ぎないが、既に其間約百萬圓に達する探鑛を見た上に一層探鑛中に探鑛し得たる幾多の鑛脈と合せてその莫大なる鑛量と優良なる高品位とは、鮮内に於ける唯一無二のものとして羨望の的となつてゐる、現在坑道掘進を續行で更に三百五十馬力の動力機械を増設中であるが、同地方に於ては思はぬ好景氣を招來して益々氏の進出を歡迎してゐる

かくして崔昌學氏の金鑛業經營は氏の郷里地たる平安北道に集中されて着々と成功を遂げつゝあるが氏の足跡の止まるところ、至るところに金を湧かすの感があり、氏の金鑛經營に當るやまるで黄金神の事業を代行してゐるとも稱すべく何れの經營も成らざるはなしといつた有樣何れも盛況を示してゐる



京城工業學校の鑛山科教室

京城工業鑛山科の新校舍を寄附

未來の朝鮮鑛山王を生まん

崔昌學氏は大恩人

京城工業學校に鑛山科を設けたいとの話は既に數年前から懸案になつてゐたことで、毎年學校として當局には計上要求されて來たのだが、上司の容るゝ所とならなかつたのである。昨年春、崔昌學氏が「自發的」に土師平北知事や上瀧前鑛山課長を介して新設費を負擔したいと申出でたので校長以下大恐悦、早速本年度から開設することになり、生徒十五名も去る四月の新學期から始業してゐる、寄附は校舍用建物一棟と云ふことになつて居り、建築竣工の上學校へ引繼ぐ豫定で、その「建築費」三萬五千圓は既に本年二月崔昌學氏から係員の方へ交付した、校舍の建築等については崔氏は一切を山村京城工業學校長に一任したので、校長は京城高等工業の建築科で設計準備を終り三月十五日入札に附した結果、龍山東亞工業會社の手で工事は目下盛んに進行中で、現在七分通竣工し、來る八月十五日迄には全部完成の筈であるがその工事概要は別項の通り

公共と慈善に盡す

萬金を投げ出して惜まず

氏の面目躍如たり

宇垣總督が唱導するところのわが朝鮮に於ける黄金狂時代に、最も活躍し、成功を遂げた崔昌學氏は別項の如く、今やゴールドラッシの波に乘つて、頗る順調に諸事業の遂行を見つゝあるが、氏は事業に成功し、莫大なる財を積むと共に、世の人々の貧困に泣くもの緊縮時代に直面して煩悶した各種の公共事業などに意を注ぎ、その美擧は世人の感謝するところとなつてゐる氏の

「門出を」飾つた平北龜城郡造岳洞の三成鑛山を愈よ三井系に讓渡して引揚げる時、同地に有する三十萬圓の諸施設を全部抛棄し、なほその上住民に米穀、綿布類を頒つて名殘を惜み、道岳洞公立普通學校の設立に當つては校舍及敷地全部を寄附提供した。この他平北定州の五山高等普通學校に金五萬圓、京城の普成專門學校増築費に金一萬圓、更に昨年春京城工業學校に鑛山科の新設の議あるを聞くや、鑛山に身を起した自己の由緒を記念する爲めに進んでその新築費の負擔を申し出で本年二月金三萬五千圓を寄附してゐる。滿洲事變勃發後朝鮮に「防空の」充實を叫ばれ、朝野をあげて飛行機や防空器材獻納に狂奔するとき、朝鮮軍司令部に時の兒玉警務局長を訪ねて三年式高射機關銃三基（四千八百圓）の獻納を申出でたのも氏であつたのである。更に新義州防空施設として機關銃二基を獻納し、その他國防協會（一萬圓）滿洲同胞救濟費（三千圓）平壤更生團（一萬二千圓）新義州公會堂建造費（五千圓）龜城武道場建築費（三千圓）等々殆んど枚擧に遑がない程である。また往年新義州公立高等女學校々舍新築に際し「建築費」の財源全くなく當時學校組合所有地を處分することゝなつたが、氏はその處否が女學校新築の鍵の命を救ふものとして十萬餘圓を投じて四千餘坪の土地を引受けたこともある、これらも全く自己の犠牲を顧みず偏に公共的に働いた氏の明斷の一面であると云ふべきである。氏は今漸く不惑を越したばかりにて前途洋々たる人である。一介の鑛夫から身を起して今日の大を築いた、平安北道に於ける氏の名聲は勿論、わが朝鮮に於いて産金を語るもの、先づ第一に崔昌學氏に指を屈するであらう、天下の三井、三菱に伍して個人にして劣らず天晴れ半島のため絶對の氣焔をあげつゝあるのである。黄金の湧き出づる朝鮮半島に將來ある鑛業家として其雄飛を深く期待されてゐる

京城工業學校鑛山科校舍新築工事概要

一、位置　京城府東崇洞、京城工業學校構内

二、建物構造　鐵筋コンクリート壽壁式二階建壹棟（軒高九・一米）

三、建築面積　建坪四二二・八〇五平方米（約一二七・九二坪）延坪八三九・七七八平方米（約二四八・九四坪）

内譯

壹階　四二二・八〇五平方米（一二七・九二坪）

貳階　四一六・九七三平方米（約一二六・一五坪）

四、附屬家　貯炭場二・七〇平方米

五、建物内容　壹階　一・二年鑛業分析室、三年鑛業分析室及冶金實驗室、乾式試金室、試金調合室、天秤室、採鑛選鑛實習室、其他瓦斯發生室、物置等

貳階　教室及標本室、教官室、一・二年製圖室、三年製圖室、教室

附屬家　貯炭場

尚耐火構造として鋼鐵製建具非常階段等にも留意せられ最も明るい實用的モダーン校舍である

半島の土は「金」也

一ヶ年の出願四千八百餘件

實際の産額五千萬圓突破せん

まさに黄金狂時代

本年四月七日『朝鮮の鑛業に就て』と題する朝鮮總督府殖産局長穗積眞六郎氏の京城からの全國中繼による放送の初頭に於てわれらの黄金郷朝鮮の金鑛業に對して左の如く語つてゐる

現今朝鮮で發見せられてゐる鑛産の總額は百十三種ありまして鑛産額も併合當時には僅かに六百萬圓でありましたのが、昭和八年には約四千五百萬圓に上り、相當の「發達」を遂げて居ります、最近日本全土に亘つて金の増産が非常に世人の注意を喚起する樣になりましたので、最初に金鑛業のお話から申上げることに致します

近頃朝鮮の金の事を内地に紹介する人々が、朝鮮半島の地下は何處を掘つても金が出るとか、朝鮮から假令一升でも全々金を含まない土を持つて歸ることは不可能であるとか云ふ風に誇張などにも行きますので、或はこれは眞實の好いナンセンス位にお考への方もあるかと存じます、然し朝鮮に於ける金鑛業出願の「狀況」を調べて見ますと、昨年一ヶ年のみでも四千八百餘件に達し、鑛物全般に對する出願五千三百十件の九十二パーセントを占めて居ります、又朝鮮十三道は行政上から十四の府と二百十八の郡と二つの島に區劃して居りますが、此の中、二百十八の郡には全部金鑛の出願が出て居りまし、十四の都市の内六つに對しても出願があると云ふ次第で、未だ出願のないのは僅かに八つの都市と二つの島ばかりであると云ふ狀況でありますから、朝鮮全土に金が含まれて居ると云ふ紹介も大して誇張した言葉ではないのであります、從つて金鑛區の數も著しく「增加」し、昭和三年には七百二十三であつたものが、八年には二千四百九十一となり、其の産額も以前は大體毎年七百萬圓程度であつたものが昭和六年には一千萬圓、七年には二千百萬圓、八年には正確には分つて居りませんが、三千萬圓を遙かに超へて居ると云ふ風に異常の增加を示して居ります、しかも此の數字は鑛業權者から役所に屆出たものでありますから、今日の如き金の買上價格と市場價格との間に大きな開きのある時代には産出額を内輪に屆出る者、又許可なくして採掘する者等が意外の多數に上つて居りますので、實際の「産額」はすでに五千萬圓を超へて居ると見る人が多いのであります、朝鮮の金山は地質が古い關係から地層及岩石が地體の變動を經してゐる結果、鑛脈が斷で、事業が永續きしないと申す人もありますが實際は平安北道の雲山金鑛の如く、明治卅三年以來三十五年間繼續して採掘し、既に二百萬圓以上を産出し、坑道の深さも既に一千米突の地底に達して尚昨年も三百七十萬圓の金を採取して居る山もありますし、其の他鑛脈深く、廣くほつて良い成績を得て居るものも少くないのでありますから、故に相當の資本と設備とを以て合理的に「探鑛」して行きますれば、決して以前に世人の考へました如く、朝鮮の金鑛業は危險なものでは決してないのであります

昨夜七時十七分 京釜線喜びの全通
第六列車が見事通過

□時までには相當の遲延を豫想されてゐた京釜線の勿禁、密陽間水害不通個所は、鐵道當局必死の努力報いられ、卅一日午後七時十七分見事に差掛つた奉天發釜山行旅客第六列車を皮切りに見事全通した、同列車は勿禁驛を定時より二十一分遲延したが、復舊區間は通常と何等變りなく通過され、矢張り二十二分遲延の儘龜浦驛に到着、乘客一同ほつとした形で釜山に向つた、茲に京釜線は全く平常に復し一日より全ダイヤ平常通り運轉され同時に貨物、手荷物の扱ひも常態に復することとなつた

雷雨に祟られて 內鮮直通電話不通さわぎ
福岡廻りは成績惡し

京城―大阪―東京間の內地直通電話は卅一日午後三時半に至つて不通となつたので京城中央電話局では通話受付を中止し、通信は電報によることになつた、原因は京城附近の

大雷雨 で福岡郡北面にある內鮮直通電話の中繼所が雷の爲め機械を損したためで、修理を急いでゐるが、このため電話局では九州、福岡で大阪、東京に呼びかくべく京城釜山一、二番線を利用して福岡に呼びかけてゐるが、釜山附近は雷が激しく（卅一日午後九時頃）成績が思はしくないので取ら

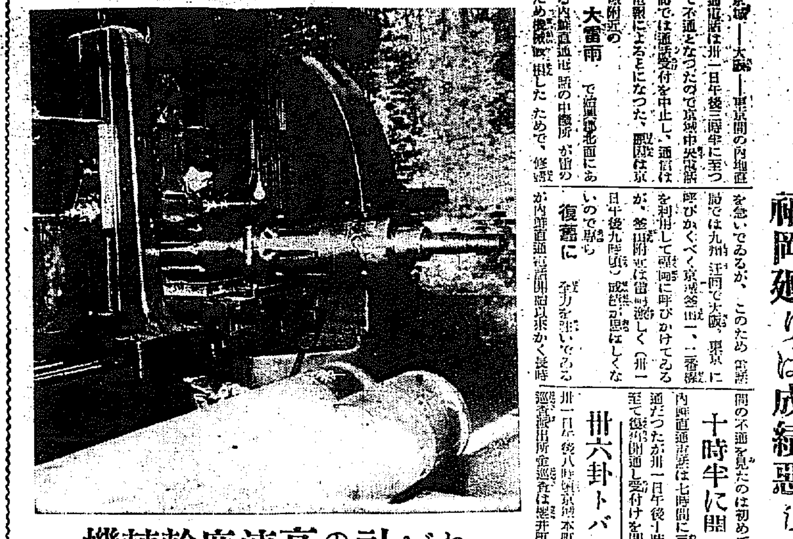
復舊に 全力を注いでゐる

十時半に開通

內鮮直通電話は七時間に亘つて不通だつたが卅一日午後十時卅分に至て復舊開通し受付を開始した

卅六卦トバク

卅一日午後八時頃京城本町四丁目巡查派出所巡查は櫻井町一二の



わが社の高速度輪轉機

わが社が自慢の高速度輪轉機 完成近し
東京機械製作所で製作急ぐ

【東京支社電話】我が社が今回購入する高速度輪轉機十五萬機二臺は既に東京機械製作所に注文、同所に於ては夜に日をついで製作を急ぎつゝあるが、目下材料は殆んど集まり、着々加工々事が進められつゝあり、部分品は既に六分通り出來上つて仕上げ組立に取かゝるとになり五分通りの進捗狀況で、土臺の骨組は既に出來上つて居る長さ四十五尺巾十二尺といふ極めて廣大なもので、十月十五日には全部完成試運轉の段取りとなつてゐる（寫眞は製作されつゝある所のプレート・シリンダー）

八月一日より 日滿聲の交換

【京城電話】日滿兩國海を越えての聲の交換は八月一日より兩國間の接續交換を皮切りに開始され

川島芳子孃 毒殺說傳へらる

【大連三十一日聯合】目下北平に滯在中の川島芳子孃が數日前毒殺されたとの說が傳へられてゐるが、眞相は不明である

一一五元容疑者方で支那式三六卦賭博を開帳中の若草町清水某ほか六名を檢擧した、これは先般來鐵々として附近より支那文字の投函があつたので內探中の處、證據を得て此の擧に出たもので、彼等一味の背後に某有力支那人及、朝鮮人の多數が賭博組織に連絡をとつて居ることが判明、本町署では早速各方面に手配中である

實地檢證の犯人を兄の仇と斬りつく
全南光州郡部の椿事

【光州特電】三十日全南光州郡東谷面で傷害致死嫌疑者を護送官が護送して實地檢證に赴いたところ、途中を擁して被害者の實弟が兄の仇とばかり、突如襲ひ掛り人の頭部に斬りつけ重傷を負はせた椿事があつた――廿九日午後七時頃光州郡西倉面松汀里、崔大元（三）金奉元（四）及び友人石鍾凡は光州郡松汀里市場からの歸途、飮酒醉してゐた金は東谷面貴龍里河畔にさしかゝつた際

河中に顚落 幸に水泳の心得があつたので這ひ上つたが崔大元、石鍾凡の兩人が傍觀して助けなかつたと金は憤ひ上るや否やいきなり持つてゐた四尺棒で兩名を追かけたので、兩人は驚いて逃走したが、崔は追つめられて亂打され半死半生となり、通行人によつて濟生醫院にかつぎ込まれ途中で死亡した、松汀里駐在所では光州署に急報し時を移さず現場に急行、犯人金奉元をその場で逮捕取調べを終つた、松汀里駐在所では三十日午前十時半頃實地檢證のため主任谷口警部補が同所員と共に加害者金奉元を同行

犯行現場に 向つたが、今度は被害者の實弟崔貫凡（三）が突然路傍から現れ、いきなり短刀を揮つて金奉元の左頸部に斬りつけ重傷を負はせた、崔貫凡はその場で取押へ、負傷した金奉元は直ちに光州醫院に擔ぎ込み應急手當を施したが重傷である

るが、新京無電局は九千キロ可能である

中學生の萬引

京城三清洞二三某中等學校二年生手島某（一七）＝假名＝は卅一日正午三越で文房具を萬引したが本町署に逮捕された、取調べの結果同人は和信、丁子屋でも同樣萬引を働いてゐたことが判明した

時めく大統領の愛孃 つひに破鏡のさわぎ
流石のヤンキーを驚ろかす

【ミンデン（ネヴァダ州）三十日聯合】今をときめくホワイトハウスの主人公ルーズヴェルト大統領の獨娘アンナ女史は、ニューヨーク株式仲買商カーステ・ドール氏に嫁し、二人のお子さんまで出來たが、どうも夫婦仲がしつくりゆかず、既に一年以前から別居生活を續けて來たが、三十日ミンデン地方裁判所で

離婚 の訴へ通りアンナ女史は遂々夫君とすつかり別れてしまふことゝなつた、女史は先頃迄て二人の愛兒とホワイトハウスに住んでゐたが、離婚の出來るネヴァダ州に行き、訴訟提起に必要な六週間も濟んだので、虐待を理由に離婚訴訟を行つたもので、大統領の娘が主人役だけにその裁判は全米の人氣を集めたが一切傍聽を

禁止 し秘密裁判であつたため詳細知る由もないが、財産の處分並に二人の愛兒の養育問題がどう片附いたか全然發表されない

昌成金山で揮發タンク爆發
鑛夫七名は大火傷

【平壤特電】廿九日午後七時半頃平南陽德郡南面梅南里片倉殖産經營の昌成金山坑內四百二十尺の所で、作業中揮發タンク爆發し、鑛夫金大燁、外六名大火傷を負ふた廿一日警察部保安課長が調査のため同地に出張し片倉でも醫師を急行させ救護につとめてゐる

感電負傷あるも生命に別條なし

新羅丸輸送打ち切り

京釜間不通による應急措置として大浦經由取扱ひ中であつた、貨物輸送は卅一日前十一時釜山出帆の新羅丸が第三回の輸送の途に上つたが、これと前後して京釜間は全通したので、鐵道局ではこの輸送を以て海上輸送の計畫を放棄し新羅丸の傭船契約は卅一日限り打ち切ることになつた

米國學生團さよなら

小雨の一夜を四旅館に分宿して朝鮮カラーに彩られた夢を結んだ日米學生大會の歸途滿洲帝國の出現を實地に視察入城した米國各大學選拔の男女學生七十名は、雨あがりの卅一日波多觀光局事務官らに引率されお土產の朝鮮うちわや雨帽子などを手に〳〵午前九時十分京城驛發列車に乘車〝南鮮の水害はもう大丈夫なのだらうか〟と異鄕の災害に同情の言葉をかけながら賑やかに內地に向つた

大泥棒御用だつ
廿二件、被害二千餘圓

京畿道生れ寄成事前科三犯鄭甚成（二）は去る六月廿三日京城通汀通り谷川達成氏方で背廣洋服、男女雜貨其の他四十點（價格九百圓）を竊取、大八車に積んで逃走したのを初め府內各所で廿二件被害額三千餘圓を竊取、荒しまはつたが卅一日夕刻本町署山口、李兩刑事に捕はれた

橫領店員

京城西四軒町五四金一榮（こ）は新堂里八田商店方に雇はれ中店の金廿餘圓を橫領して行方を晦ましてゐたが卅一日朝本町署員に捕はれた

學校荒しの少年
哀れな身の上判る

長崎縣生れ住所不定馬場勝俊（二）＝假名＝は卅日夜京城貞洞西大門小學校內で寢てゐるところを西大門署の羽生刑事に保護檢束を受けた、馬場少年は五歲の春まで兩親の下で育んで來たが、五歲の秋、一時に兩親に死別、親の殘した僅かの金で少年は位牌を背に六歲の春長崎を振り出しに釜山、大邱、大田と悲しい行商順禮の旅に出たが、十年の間にさゝやかな資本と商品を失ひ、空腹と淋しさから去る六月中旬大邱高等小學校職員宿舍で廿五錢を盜み、更に大邱公立小學校で六圓七十錢を竊取、それを旅費に京城に出て、廿九日永登浦普通學校を荒し、卅日夜は西大門小學校の窓ガラスを破つて職員室に忍び込んだところを羽生刑事に捕つた、係官も少年の身の上にひどく同情し、將來を固く戒めて鄕里の途に旅立たせることになつた

二人組んでヘロイン密賣

鍾路署では數日前から北平方面から入城した二人組のヘロイン密輸密賣者が管內各所に出沒してゐるのを探知し、搜査中、廿九日午後密行中の刑事が京城運動場に於て野球見物中の一人を取押へ、他の一人は三十日鍾路二丁目喫茶カフエーで取り押へた、江原道伊川郡樂壤面支下里元自動車運轉手姜遠作（二）、同崔鍾熙（二）とは去る廿五日北平からヘロイン七百瓦を密輸し五瓦を五、六圓內外で府內で密賣してゐた

教員に合格

京畿道では去る六月施行の小學校及び普通學校教員第三種試驗の結果、受驗者七十二名の內左記七名が合格した

仲洲俊ヘ、趙福姬▲安吉▲林昌彥▲崔昌順▲姜暎▲申鍾主

貴重資料を得て けふから海軍展
丁子屋ホールで開く

海を護れ！帝國海軍の認識を高めよ！海軍協會、帝國在鄕軍人會京城聯合會では國防議會京城聯合會後援のもとに一日から十日まで丁子屋ホールで海軍展を開く、この展覽會は、現在海軍の重要性を前にして一般に帝國海軍を認識させ、國民の決心を促さうとするものであるが出品物はペルリ來朝當時の繪卷物、坂本少佐、岡部中佐の血染の海圖寫眞、佐久間艇長の遺書、海の生命線の圖解等を始め三百餘點に上り、しかも我が海軍の誇でもある故東郷元帥に關する遺物を揃へて、五階に元帥記念室も設けられてあり、見る者をして自ら頭の下る思ひをさせる、今、世界の注目は我が海軍にある、海國日本の勇ましく莊嚴なる姿を見よ

本社慰問班へ感謝

南鮮水害罹災者の慰問に本社では慰問班が各地に活躍したが卅一日慶北安東郡守から左の謝電が來た

慰問品を拜受謹みてお禮申し上ぐ　安東郡守

永登浦で二ヶ所に落雷

【永登浦電話】三十一日午後三時五分頃物凄い雷鳴豪雨の中に永登浦驛前と驛の裏の稻荷社の二ヶ所に落雷あり、驛の電燈が一時停電となつたので京電出張所では職工總動員で復舊工事中

落雷 二人死傷

【大邱特電】三十日午後四時三十分頃慶北漆谷郡仁同面黃坪洞地內の畑の中で同洞農民林敬甫（三）林又童（こ）兩名は落雷にうたれ敬甫は即死、又童は右足に約全治大位の火傷を受けた

所澤戰鬪機足柄山中に墜落
岡村大尉は慘死す

【所澤電話】所澤飛行學校所屬九一式戰鬪機（岡村光彥大尉操縱）一機は卅一日午後一時頃明野より所澤に向け飛行の途、神奈川縣足柄山の山林中に墜落、機體より火を發し操縱の岡村大尉は燒死を遂げた

幼稚園協會の體育ダンス
牛島氏を招き

京城幼稚園協會では東京に於ける體育ダンスの權威、牛島武夫氏と音樂の須田脩之助氏を招き一日から四日迄五日間南大門小學校で遊戲講習會を開催する事

來る五日に 觀世流素謠會

京城觀世會では四日（土曜）と五日の二日間午後七時から長谷川町公會堂で謠曲に名を知られた谷村直次郎、淸水福太郎、淸水要之助、勝浦通諸氏の來城を機として獻納素謠會を開くことになつた、番組は名曲を揃へてゐるので好評を博してゐる

汚い僞刑事

京城府杏村洞金相福（こ）は卅一日午前三時北米倉町飮食店に赴き折柄飮食中のパロンカフエーコック金貴鉉（三）と金山玉（こ）の兩名に自分は本町署員だと僞つて酒を提供させたが發覺して本町署員に捕はれた

銷夏鄕 濟州島をゆく（一）
秋田特派員

島の傳說に聽く 蓬萊不死の鄕
多島海の絕景を縫ふてゆく
―任めば離れぬ極樂島よ―

濟州よいとこ長閑な島よ
駒の嘶き空高く

全南木浦を距る八十八哩南方の海洋中、漢拏の聳え高く六千三百卅五尺まで盛り上つた東西卅四里南北十里の楕圓形の、海に圍まれた物凄き守れた寶島、耽羅國三神人の傳說に幾千年の神秘な歷史を有し、百歲以上の長壽者が二十名もある蓬萊不死の鄕、半島陸地と風俗習慣を異にするところが多い離れ島……それが近頃多くの觀光者を引きつけてゐる濟州島である

……×……

太古の時代、高乙那、良乙那、夫乙那の三神人あり、或る日この三神人が漢拏に東海の濱まで出かけたところ、紫泥を蛟つた木函が海に浮んで來り、その傍に紫の衣に紅の帶した童子が坐つてゐた、不思議に思ふて三神人がその函を開くと、青い衣を着た美しい三人の乙女と駒、犢、五穀の種子が納められてあつた、そしてその童子は「われは日本の國使なり、わが王この三女を生む、西海の中嶽に三神人現れ、將に國を開かんとす、而して未だ配匹なし、よつて臣に命じ、三女に侍して來らしむ、宜しく妃となし、以つて大業を成せ」といひ終るや、忽然として白雲に乘つて去つた、そこで三神人は各々年齡の順に三女を娶り、初めて五穀を播き、駒犢を飼ひ農耕、漁業に努め、島內を開拓し、日に富み子孫繁昌した……とある

濟州島の南方旌義町、老松鬱蒼たるところにある三姓穴は三神人出現の古跡で、幾百の古樹の中に祠宇あり六牌が祀られ、その祠宇の前の中央に鐵鎖を張り巡した中に小さな穴らしいものが三ヶ所見える

……×……

濟州島はその位置、地勢、風俗、氣象、動物、植物の自然現象から部落の構成、生産の方法、生活の樣式、文化の程度、風俗、習慣等朝鮮半島と趣きを異にしてゐるところが非常に多い、だからあらゆる部門に於て專門學者に貴重な研究材料を與へてゐる、しかし一般には餘り知られてゐない、鬼界ヶ島扱ひされてゐたほどで、今でも陸地の人達は濟州島民を〝島者が〟と輕蔑し、島民は陸地の人を〝遠のない奴が〟と冷笑してゐる李朝時代には流罪の囚人をこの地に放つた例も多い、秋史金正喜が明治四十年に流謫された遺蹟もある、だから牧使として濟州島へ赴任を命ぜられた役人は誰でも〝何の罪咎もないのにこの憂き目に逢ふとは〟と家族親戚と共に三日三晚泣き明かしたものだ、ところが島に來てみると、こんなにいゝ島がどこにあらうかとスッカリ惚れ込んでしまふ、そして半島へ呼び戾されるときには、この極樂島を離れたくないと、今度は三日も歎き悲しんだといふことである

……×……

ドラが鳴る〳〵山桃の港
お出でしやんせよ島廻り

木浦から隔數日に出帆する船に乘れば、瀨戶內海以上の景勝を誇る多島海八百八島の間を縫ふて外海に出て、八時間餘りで島廳所在地の濟州邑山地港に着く釜山までは東北方百七十哩、長崎縣五島列島には東方百哩を隔てゝ對し西から南にかけては太平洋や支那海の荒波が島の斷崖を物凄く洗ふてゐる島の紳を昔からよく通る外國航路の船客も、この島に奇異の感を持つたらしく、濟州島は〝Q part〟と呼んでゐる〝一體誰の島か〟といふのである（寫眞は三姓祠）

三姓祠　傳說の濟州邑から南へ約三町程の松林の中に傳說の三姓穴と祠がある

ヒットラー傳

全世界興味の焦點にある獨逸の風雲兒、獨逸獨裁首相ヒットラーの全風丰躍如。面白さ、大感激！果然到る所大熱狂、大歡迎、急ぎ御註文あれ（一五〇錢　講談社發行）

北滿忠靈塔建設寄附金
締切後本社到着の分

一金拾五圓六拾壹錢也　（內送金料八錢差引）全南光州郡農會職員諸氏

一金貳拾六圓貳拾四錢（內譯）▲金九圓九十錢也　光州高等普通學校職員生徒諸氏▲金五圓七十錢也　光州高等女學校職員生徒諸氏▲金四圓六十四錢也　光州農業學校職員生徒諸氏▲金參圓也　光州光山金極相台▲光州郡町代表高田與一郎也

一金貳拾八圓也　慶尙南道防疫官會拔（內譯）▲五圓也宛　興水武氏▲慶南道鄕土木課員諸氏▲金三圓也　慶南道官房職員諸氏▲金二圓也宛　松下芳三郎氏▲孫永稷氏▲白石光治郎氏▲慶南道地方課員諸氏▲同山林課員諸氏▲一圓也宛　慶南道水產課員諸氏▲同彫澤亮氏▲同加藤章氏▲同辻重重氏▲同大野靜平氏

一金七圓也　新義州國防義會取扱（內譯）一金一圓也宛　新義州本守氏▲同小池寅一氏▲同下川宮三郎氏▲同山本正太郎氏▲同井生利氏▲同森木彥久男氏▲獨逸木回面李炳鐸氏

日計　金七拾六圓七拾七錢也

累計　金參千四百參拾六圓六拾錢也

胃を強く 腸を整へる

人間活動の原動力・健康の素は胃腸にあり、胃と腸を丈夫にして、病衰から健康に轉向せよ！

文研藥用胚芽錠

食慾進まず胸やけしてすつぱいきい水の出る方、一度食べた物が再び口に出てくる方、食後や空腹時に胃の痛む方、食もたれる方、胃が重苦しく悶い方、はき氣のある方、腹の鳴る方、腹がしぶり痛む方、常習便秘で通じのない方、下痢軟便で便の固まらない方、いかに滋養物を食べても消化吸收できず元氣弱え顏色蒼白の方、結核體質等で榮養の吸收を迅速に必要とする方

斯る方には、彼の中樞を起し胃腸を壯健にする米胚を配合した一時的胃腸對症藥と全然異なり、胃と腸の組織の細胞を强め消化吸收力を促進して食慾を進め血色を加へ體重の增加を導く、米食胃腸の治療に適切で自然健康を高める專賣特許の胚芽錠藥劑

（無代進呈　胃腸病治療の詳しい說明書をハガキに病名・新聞名記入申込の方に進呈）「文研藥用胚芽錠」をお奬めします。

此の低廉――效果と共に必ず御滿足を得られませう

小瓶　三八〇錠入　金壹圓五拾錢
大瓶　八五〇錠入　金參圓
（文研藥用胚芽粉末）一八〇瓦入　金壹圓五十錢　四〇〇瓦入　金參圓

發賣元　東京芝區三田通新町　文化榮養研究會　電話三田一六八五・一六八六　振替東京一四四三五

◇全國藥店各デパートにて販賣す

B―3

サッポロビール　ユニオンビール　アサヒビール　エビスービール

第貳回決算報告

貸借對照表（昭和九年五月三十一日現在）

資產之部：未拂込資本金　四、五〇〇、〇〇〇・〇〇／興業費勘定／材料品勘定／製品及半製品勘定／受取手形勘定／假拂金勘定／銀行勘定／現金勘定／前期繰越損金／合計

負債之部：資本金　六、〇〇〇、〇〇〇・〇〇／大日本麥酒會社勘定／諸預り金／未拂金勘定／假受金勘定／支拂手形勘定／當期利益金／合計

利益金處分：當期利益金／前期繰越損失金／差引／右處分左ノ如シ／法定積立金／別途積立金／株主配當金（年五分）／役員賞與金／後期繰越金

右之通ニ候也

昭和九年七月

朝鮮麥酒株式會社

取締役會長　大幡新太郎
常務取締役　小林武彥
取締役　岡大植
取締役　朴榮喆
取締役　馬越幸次郎
取締役（技師）　高橋龍太郎
監查役　大倉喜七郎
監查役　韓相龍
監查役　片岡隆起

リッポンシトロン　三ツ矢サイダー

ハギレ卸　モス新モス人絹　ドブ（ポプ小幅物　新小幅卸　大阪市場仕入　瓦斯陽東館　津村合資會社

テントは京城駅前中西テントへ

贊化病院　京城府明治町一丁目　電話本局二四番　醫學博士　古城憲治　內科　小兒科　入院隨意　普通病室及傳染病室

お知らせ　七月初めより內地へ旅行致し居りましたが八月一日より開店致しますから何とぞ舊に倍し御愛顧の程願ひ申上げます　京城府旭町一丁目　電話本局三五九七番　生駒

織田病院　院長　醫學博士　織田正德　內科　レントゲン科　入院完備　京城府花園町（本町四丁目電車終點）　電話本局（病院）二三四九番（自宅）二三三〇番

五千圓のひろひ物　勸業及復興債券で五千圓以下の割增金に當籤したのを知らずに受取らぬ金が毎年莫大な額にのぼります。其の月の當籤番號を詳細發表、其他債券の利殖法等有益記事滿載。代金一ヶ月十五錢半ヶ年八十錢一ヶ年一圓五十錢（郵券代用一割增）東京本郷區（振替口座東京一四三三番）日本債券月報社　創業十九年

野崎肛門科　入院隨意　京城岡崎町七　電龍九九三番

大學堂眼鏡店　各眼科病院處方眼鏡責任調製　白金、金緣、鼈甲、ホワイト金　其他實用眼鏡在庫豐富　御指定　京大病院眼科　赤十字病院眼科　醫專病院眼科　鐵道病院眼科　總督府病院眼科　…眼科　京城府本町二丁目　電本局三七五番・振京一一二九番　○御希望ノ御方樣ニハ弊店ニテ視力檢眼致シマス　○御地方ノ御得意樣ニハ型錄發送（切手二錢御添付乞）

京日案內

五號活字十五字詰一回五行一圓五十錢限定は一回毎に五十錢增料金は前納の事但し就職廣告に限り特に割引にて揭載す

女中　內地人十六、七位　當方曾我井町須相面談　電本一七八二　小川

看護婦　婦人及產婦人科病院にて經驗ある者至急要　來談又は履歷　仁川山手町　曾井病院

店員　入用內地人廿歲位迄　身元保證人要　來談ありたし　京城府本町五丁目三六　電本一〇〇七　岡元園茶舖

古本　なんでも高價買入ます　御報次第上　京城府本町二丁目　電話本局三一九五　群書堂書店

恩給　最も御有利に御融通に應じます　京城竹添町一丁目八二（西大門小學校前）　電光一八四三　長岡商店

恩給　利用者の安全は先ず第一信用のある店を御撰び下さい　京城吉野町一ノ九一　電本六九一番　公債・株券商　江川商店

仲居　入用年齡三十歲前後の方希望の方は店へ御出下さい　京城本町五丁目　電本一七一八　カフェー・キング

特別案內

淋疾黴毒　男女生殖器病　塩井皮黴科　黃金町二丁目（三井物產裏入）　電本三〇九〇

採用　機械係運搬工員　成可ク機械工員ノ販賣ノ經驗アル者　年齡二十五才前後　內地人ニテ身元保證人ヲ有スル者　…　京城府古市町一九　青木商會　電本三五六六・四五三八

七寶の柱 (72)

小島政二郎 作
岩田專太郎 畫

君嫁ぐ日は明日ならむ (一)

ふみ子はムシャクシャして堪らなかつた。と云つて、胸の悲しみを人に訴へることの出來る性ではなかつた。

「こんな時、撮影があつてくれるといゝんだのに。」

仕方なしに、一人で西洋映畫を見に行つたり、友達を誘つて旨いものを食べに行つたりして、人知れず憂さを散らしてみた。

「まあ久し振。」

ふみ子の姿を見ると、かをるは喜んで手を取らんばかりにして座敷へ通した。

「まあお入らつしやい。」

甚兵衛もにこやかな顔を見せた。

「どこかへお出掛けの矢先ぢやないの？。」

二人とも、キチンと外出着を着てゐるのに氣附いたふみ子は、さう云ひながら、腰を上げた。

「いゝのよ、いゝのよ。」

慌てゝかをるが相手を抑へて見せた。

「實はこれから二人で、あなたのところへ伺はうと思つてたところだつたのです。」

「まあ。」

「だから、丁度いゝところへ來て下すつた譯よ。」

「何か御用？。」

甚兵衛が引き取つて、

「かをるを十日間ばかりあなたのところへ預かつて戴きたいと思つて。」

「……」

ふみ子は「どうして？」といふ目を、甚兵衛からかをるへ移した。

「實はね——。」

から云つて、甚兵衛は事の概略を述べた後、

「話に進ると極まつて見ると、僕の傍に置いとくのもどうかと思ふし、これまでが大體生活を送つてゐたことですから、綺麗に暮らしてゐても、痛くない腹を探られるのに極まつてゐますし……さう云ふ譯で、嫁入り日まで、あなたに預つて戴きたいと思ふんだが——。」

「お易い御用だわ。私でよかつたら——。」

「有難う。」

「あ、でも、駄目だわ私のとこ。ベッドが一つしかないから。」

「明いてゐる部屋はないでせうか。」

「今頃貸だわ、どこも」

「そりやさうですとも。」

「そんなら、私の知つてる方のところへ頼んで見ませうか。」

「引き受けてくれるでせうか。」

「くれると思ふんだけど。かをるさんは知つてるわね？詩人の狩野先生？。」

「ええ。」

「あの方の家どう？。」

「厭だわ、知らない方の家、窮屈で。」

「ちよいとした離家があるのよ。そこを——どうせ明いてゐるんだから、そこを借りればいゝわ。それに、御夫婦ともいゝ方だし、氣疲れなんかすることちつともないわ。」

「さう云ふ方が預かつてくれゝば僕も安心だ。それに、どうだ？さう云ふ名士の方に、仲人して戴いたら？。」

「そりやいゝわ。」

ふみ子は言下に贊成した。

「僕が親代りになつて、嫁にやる以上、これの支度も出來るだけのことをしてやりたいし、それにはアパートよりも、荷を纏へたりするにも好都合だ。一つふみ子さんお骨折り願へませんかなあ。」

「困つたなあ、そいつは。」

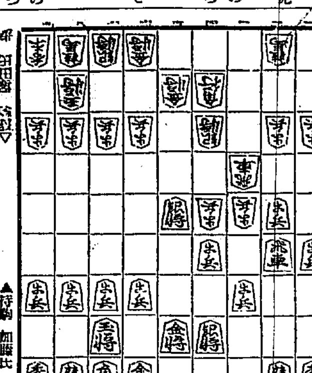
「しかし、太當を云へば、アパートなんかよりも、信頼出來る家庭に預かつて戴いた方がいゝんでせう？。」

將棋新手合 (三)

於東京市日本橋區蠣殻町二ノ七 清石木將棋所

(両住四六歩) 平香交 香落番

△五段 塚田正夫 (東京)
▲四段 加藤治郎 (東京)



第 羽田器 譯 ▲持駒 加藤氏 歩

△三二角 ▲六六銀 △四六歩 ▲五七銀上 △三六歩 ▲四六銀
△四四角 ▲二七飛 △三七歩成 ▲同 桂 △三六歩 ▲四五桂
△三七歩成 ▲同 銀 △五四銀 ▲三五歩

(清水木七段講評) 上手三三角と上つて、敵の五五銀を迎ふのは良い手である

(下手) 五七銀上りは、二枚銀の活用を圖る意味であるが面白くない、茲は四六歩を同飛と取る處である

(上手) 三六歩と突いて、飛角の活用を圖るのは良い狙きで至當である

(下手) 同桂は面白くない、茲は同銀と應じて置く方が良くない

(上手) 三七歩となり捨てゝ、五四銀と先手に活用を圖つたのは良い狙きである

(下手) 三五歩打ちは、四五桂を守る意味から已むを得ない狭い手段である

JODK けふの番組 八月一日(水)

第一放送

午前六時(東)ラヂオ體操 全國ラヂオ體操の會開會
一、君が代奏樂(一同)
二、激勵の辭全國ラヂオ體操の會初めに當り 文部大臣 松田源治
三、ラヂオ體操
四、ラヂオ體操の歌
同六時三〇分(大)夏期英語講座(一) チャールス・パーカー フイリス・アーガル
同七時(東)ラヂオ體操
同一〇時 氣象通報
同一一時五分 料理獻立 日用品値段、鮮魚相場
正午 時報、今日のプログラム發表 京城府廳、水産市場發表
午後零時五分 三曲週談 箏谷秋翁(實演入り)
同零時四〇分 ニュース
同二時 家庭講座 此頃の天候に就て 京城測候所長 窪田次郎治
同四時 ニュース、職業紹介事項
同六時 お話 慶南北の水害狀況を視察して 總督府社會課事務官 金大羽
同六時二〇分(東)コドモの新聞 關屋五十二
同六時二五分(東)講演 不可視光線と其利用 陸軍科學研究所第一部長 陸軍少將工學博士 多田禮吉
同七時 ニュース、天氣豫報
同七時三〇分(東)趣味の話 談十二題(一)話術から見たる講談 伊藤痴遊
同八時(東)長唄 盃壱 唄 吉住小四郎 同 吉住小桃次 同 吉住小七郎 三味線 稀音家和三郎 同 稀音家四郎太郎 同 稀音家和三助
同八時二五分(東)ラヂオ・ドラマ 客——辰野隆作—— 出演 築地座
山の手の静かな家庭(配役) 民藏…友田恭助 その妻しづ子…田村秋子 民藏の友人千葉…中村伸郎 女中…杉山君子 他に隣家の客大勢の聲
同九時(大)人情噺 牡丹燈籠(一) 三遊亭圓馬
同九時三〇分(東)時報、ニュース、氣象通報、翌日のプログラム發表、ニュース再放送

第二放送

午後零時五分 南道俗曲 金[illegible]
同六時三〇分 童話 金南桂
同六時五五分 趣味講座(一) 曹喜淳
同八時 夏期特別講座(一) 金保榮
同八時三〇分 獨唱 李宥善
同九時 ラヂオドラマ ドラマ同好會
同九時三一分 俗曲 崔[illegible]成

あすのき、物 八月二日(木)

午後〇時五分 獨唱とピアノ 船越寛美子 ピアノ伴奏 高桑美世子
同一時 野球試合實況(第二放送に依こ)全國中等學校優勝野球大會朝鮮豫選——京城グラウンドより中繼
同二時 修養講座 大正天皇の賜れたる御仁德と信仰生活(一) 高岡熊雄
同六時(東)獨唱 宮下明子
同六時二五分(東)趣味講座 日光までの細道を辿る(一)江戸より日光まで 歌風井泉

お話(午後六時) 慶南北の水害狀況を視察して

本府社會課事務官 金大羽

先月十八日から約一週間に亘る豪雨のため南鮮殊に慶南北兩道に於ける水害は近來稀に見る大洪水を惹起しその被害、悲慘も非常なものでありますが、之が視察のため去る二十四日より五日間に亘り今井田政務總監に隨行して慶南北各地の水害狀況を視察して參りました、そして去る二十九日の朝歸任したのでありますが、その視察の結果につきお話申上げやうと存じます

全國ラヂオ體操の會開會 激勵の辭 (午前六時)

文部大臣 松田源治

けふから二十日間全國に亘つてラヂオ體操の會が催されます。健康は幸福の基、とか、健康は家の問など申しますが、實際世の中の者が揃つて丈夫で、毎朝早くから起きて爽しく暮すことほど幸福なことはなく、家の中に病人のゐる位ほどくらみ勝なことはありません。それ故、病魔を快ひのけて毎日を朗らかに愉快に過すやうにしなければなりませんが、そのためには家中の者が揃つてラヂオ體操を行ふなどは、極めてよい方法だと思ひます。こんな譯でラヂオ體操の會は健康の上からいつても、また早起勵行の上からいつても、誠に有益な催しであります。全國數百萬の人々が勇ましく朗らかに、同じ號令の下に同じ時刻に同じ運動を行つてゐることを思ひますれば誠に意義の深いものがあります。今や第四回目のラヂオ體操の會の開始に際し、私は全國のみなさんに、心から御參加を切にお勸めする次第であります

家庭講座 午後二時 此頃の天候

京城測候所長 窪田次郎治

今年は大體に於て正月から變調の天候が續き、更に雨期に入つてから南鮮方面は旱魃に引續き今回の樣な未曾有の洪水を惹起するに至り、天の攝理とは云ひながら全く人間に堪へない所であります。抑此の變調な氣候は何が故に起り何が故に續いたか、又今までにかうした例があつたか、等々に就て聊かお話して見たいと思ひます

ラヂオドラマ 客 夜八時廿五分

友田恭助 田村秋子外 築地座出演

このラヂオドラマ『客』は、シヤルル・ヴイルドラツクの『ランデイジャン』を翻案したもので、はじめ一幕物によつてラヂオドラマとなしたもので、氣候も脚作は冬であるが、これも必ずしも冬としないことにした。『ヴイルドラツクは温い心を抱いて静かに人の世を眺めてゐる文學者である。詩人であり劇作者である。劇作者としては形式に囚はれぬ自由な、自然な脚本を書くが、自ら形式が備はつてゐて、その神に床しい詩趣が漂つてゐる。或る批評家は彼を評して、フランスに於てはユニクな作者であるといつた。或はさうかも知れない』……と辰野氏はいつてゐる

辰野氏は文學博士で帝國大學佛文科の教授である

梗概…山の手の静かな家庭、夫婦と下女の三人暮し、小ざつぱりした居間。そこに日夜を送つてゐる夫婦、民藏としづ子は、夜、黙つて向ひ合つてゐる。隣室には賑かな客の笑ひ聲が聞える。夫は出社に勤務してゐる間にも、同僚との間にへだたりがとれない性格だといつて更に恐怖をいふ。妻もそれをさびしがり、誰か遊びに來てくれるといいがと、いろいろ過去のことを思出して空想してゐる。……とそこへ、千葉といふ民藏の友人が訪ねて來る。夫婦は飛上つて喜ぶが、喜びきれないのは、千葉が用もないのに何で天氣のわるい今夜家を訪問したのか、それが不安になつて歡待しようとする氣持ちが妙にいがんでしまふ。千葉はぢき歸つてゆく。一應引留めて見たがひきとめきれず、千葉の歸つたあと、自分達のもてなしの仕方が惡かつたのかと、又寂しい心持がするが、それを無理に思ひかへさうとする。……寂しい夫婦の心理の細かい動きと、その生活に繊細な解剖を加へようとしたもので、なだらかな會話の受け渡しの中に人間生活のなつかしみを味はせる作品である

〆切早く！
抽籤早く！
景品即時！

花王シャンプー半打の空函で當る
十万人大懸賞

特等景品(特等は左記の中お望みの品を一つ贈呈)

高島屋特製	洋服簞笥	五拾名
同	籐椅子セット(卓子一個 安樂椅子二個)	五拾名
特製	大型リードミシン	五拾名
松坂屋特製	襦子夏コート	五拾名
	御木本眞珠入金指環	五拾名

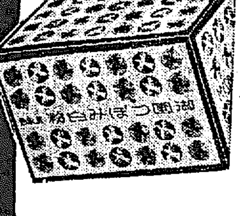
一等	晴嵐上布	一千名
二等	松屋特製 富士絹仕事着	一千名
三等	白木屋特製 割烹着	一千名
四等	三越特製 肌色コンパクト	三千名
五等	花王式石鹸容器	二萬七千百名
六等	花王ヘヤーネット(二枚)	七萬三千名

●懸賞課題 花王シャンプー半打函(三十錢)の空函に「花王」といふ字(英文を除く)が何字ありますか
●回答用紙 花王シャンプー半打函の空函の裏面又はその他の用紙
●回答の書き方 1課題の回答 2お好みの特等の賞品名一つ 3此の懸賞を御覧になつた新聞名又は雑誌名 4貴方の御住所と御姓名
●送り方 必ず封書として十五錢(四匁)迄三錢切手を貼つてお送り下さい(郵稅不足のもの、直接御持參のものは受取りません)
●送り先 東京市日本橋區馬喰町 花王石鹸本舗懸賞係
●締切 昭和九年八月廿五日
●當籤發表 昭和九年八月卅日全國新聞紙上に特等二百五拾名一等一千名を發表し、その他は賞品の發送を以て發表に替へます抽籤外れの方には別に御通知申上げません

東京・花王石鹸株式會社長瀬商會・大阪

個性の美しさを
明るく強調する
新時代の固煉白粉

御園(みその)つぼみ白粉



健康色を強調する……オークル
特に中年の方に向く……オーカー
襟元に魅力を増す……ホワイト
各四十セン

OG-9

本店 京城府南大門通一丁目十四番地 電話光化門七六〇番 振替口座京城二〇五番
株式會社 漢城銀行 專務取締役 堤永市
支店 京城南大門、同東大門、同西大門、同本町、水原、開城、大田、永同、大邱、釜山、
出張所 開城、延安、平壤、平壤大和町